

## El Consejo de Seguridad se reúne para estudiar los sucesos de Panamá

### Este país ha pedido la nacionalización o internacionalización del Canal

#### El Comité de paz de la OEA visita al presidente Chiari

Sede de las Naciones Unidas. — El Consejo de Seguridad de la ONU se ha reunido, en sesión de urgencia, a las 3.41 de la madrugada (hora española), para estudiar la queja de Panamá contra los Estados Unidos, a los que acusa de haber cometido un acto de agresión.

"La zona del Canal de Panamá, debe ser nacionalizada o internacionalizada", ha declarado el representante panameño ante el Consejo de Seguridad.

Después de la adopción del orden del día, sin objeción ni discusión, Aquilino Boyd, tomando la palabra declaró que Panamá es "víctima de un acto de flagrante agresión contra su territorio y población civil por parte de las fuerzas norteamericanas estacionadas en la zona del Canal".

Durante su alocución ante el Consejo, el delegado norteamericano respondió a las declaraciones de su colega panameño, señaló la conveniencia de que el Consejo no tome medida alguna en torno a la crisis, mientras la Comisión de Paz de la Organización de Estados Americanos comprueba la situación. Añadió que, en su opinión, el problema debe ser estudiado aún ante la Organización de Estados Americanos.

El delegado brasileño, Carlos Alfredo Bernardes, declaró que careciendo de detalles precisos sobre la situación, no se puede adoptar una postura definida.

Habló luego el delegado soviético, Nikolai Fedorenko, quien dijo que "el Consejo de Seguridad no puede permanecer indiferente ante la cuestión, planteada por el Gobierno de Panamá. El asunto debe ser estudiado detenidamente, porque rebasa la competencia de la Organización regional (de Estados Americanos). Panamá — afirmó — ha sido víctima de una sangrienta agresión".

El Consejo de Seguridad aplazó su sesión a las 6.35 de la mañana. No ha sido fijada ni fecha ni hora para su próxima reunión.

#### HUELGA GENERAL

Panamá. — Una huelga general ha sido decretada en la capital panameña y todas las actividades han quedado suspendidas.

Algunos taxímetros que se atreven a llevar a ciudadanos norteamericanos han sido quemados y pintados con signos en los que se leía "Gringos!" y "Asesinos!"

#### INFORME A JOHNSON

Washington. — El presidente Johnson ha recibido un informe sobre el Panamá del secretario adjunto del Departamento norteamericano de Estado, Thomas Mann, acerca de la conversación que este último ha celebrado con el presidente panameño Chiari.

Johnson prepara actualmente con el secretario de Estado Dean Rusk, nuevas instrucciones para una segunda entrevista entre Thomas Mann y el presidente (Pasa a cuarta página)

### Se simplifica aún más el ayuno eucarístico

Ciudad del Vaticano. — El ayuno eucarístico acaba de ser aún más simplificado mediante un decreto del Santo Oficio. Este documento precisa que el plazo de tres horas previsto para el ayuno eucarístico cuenta a partir del momento de la consagración en la liturgia de la misa. La disposición viene a reducir en un cuarto de hora la duración del citado plazo.

## Un grupo de buzos atacado por los tiburones, en aguas de San Francisco de California

### Resultó gravemente herido uno de aquellos

San Francisco (Estados Unidos). — Los buzos y helicópteros guardacostas han acudido hoy en auxilio a un grupo de buzos que han sido atacados por tiburones en las islas Fallón, a 38 kilómetros de San Francisco.

Los buzos, que pertenecen a la dotación del pesquero "Salmón Queen", han sufrido algunos daños por parte de los tiburones, según se informa. El servicio de guardacostas



Esta fotografía de archivo, obtenida a fines de noviembre de 1959, cobra actualidad después de los sangrientos incidentes registrados en Panamá y cuyo balance de víctimas es elevado. En la foto, miembros de la Guardia Nacional panameña tratan de mantener a raya a un grupo de manifestantes que en aquella fecha trataban de colocar la bandera del país en el territorio de la zona del Canal, ocupada por los norteamericanos, cuyas fuerzas, en aquella ocasión, se vieron precisadas a lanzar bombas lacrimógenas contra los manifestantes. — (F. Cifra Gráfica)

## Los nietos del Jefe del Estado efectúan un reparto de juguetes entre los niños enfermos de un asilo

### Dinamarca tiene otro párroco temerario



Se va extendiendo en los países escandinavos la costumbre de ordenar a las mujeres para los cargos eclesiásticos de las Iglesias protestantes. Ahora le ha tocado el turno a la señora Birgitte Borg, que pertenece a la Iglesia Establecida de Dinamarca y desempeñará su ministerio en la localidad de Vangse. En la fotografía vemos a la recientemente ordenada señora Birgitte Borg, después de tomar posesión de su cargo.

(Foto FIEL)

## Llega a Barcelona la venerada reliquia del brazo de San Pablo

### Empréstito de 100 millones y presupuesto por más de otros cien para obras en Málaga

Madrid. — Los nietos de Su Excelencia el Jefe del Estado, María del Carmen, María de la O, María del Mar y Francisco, han visitado esta tarde, a las seis y media, el hospital-Asilo de la beata María Ana de Jesús, para hacer entrega a las niñas atendidas en la Institución de un lote de juguetes que recientemente les fueron entregados por los industriales jugueteros valencianos.

Los nietos del Caudillo llegaron acompañados de su institutriz y fueron recibidos por la superiora de la comunidad, sor Juana de la Cruz.

A continuación los hijos de los marqueses de Villaverde pasaron a las salas en donde están en tratamiento 160 niñas afectadas de enfermedades de los huesos y repartieron los juguetes, en medio de la alegría de los enfermitos.

#### «GENERAL» DE LA TAMBORRADA INFANTIL

San Sebastián. — El nieto de Su Excelencia el Jefe del Estado, Francisco Franco Martínez Bordiú, que el pasado verano fue nombrado «general» de la tamborrada infantil, presidirá el desfile anunciado para el día 20 del corriente mes, día de San Sebastián. También asistirá al acto inaugural del monumento al compositor local Sarriegui, en la plaza del mismo nombre.

En esta tamborrada infantil toman parte más de mil niños de distintas clases sociales, ataviados con uniformes de la época napoleónica. — Cifra.

#### LA RELIQUIA DE SAN PABLO EN BARCELONA

Barcelona. — Esta capital ha dispensado una fervorosa acogida a la reliquia del brazo de San Pablo, traído esta tarde desde Tarragona por Su Eminencia el Cardenal de Arriba y Castro, para su veneración en esta ciudad, dentro de los actos del Año Santo Paulino.

Una caravana de vehículos acompañó la reliquia hasta el palacio episcopal, en cuyas inmediaciones se congregaba un numeroso gentío.

En el salón del trono fue venerada por la Corporación municipal barcelonesa, pronunciando el alcalde elocuentes palabras de gratitud al Cardenal por el honor tributado a Barcelona. Contestó Su Eminencia con unas palabras.

A las ocho de la noche la reliquia ha sido trasladada procesionalmente a la catedral.

(Pasa a cuarta página)

## Grandes deseos del Rey Hassán II de hacer pronto un viaje a España con más detenimiento que otras veces

### El ministro del Exterior marroquí conferencia con Castiella en la escala de su vuelo a El Cairo

Madrid. — Procedente de Rabat, en un avión de la Casa Real marroquí, han llegado a las nueve y media a Barajas, los ministros marroquíes de Asuntos Exteriores y de Estado, señores Guedira y Butalef.

Acompañan a los ministros los embajadores en Argel y Túnez, señores Zantar y Alami, y dos secretarios.

En avión de TWA, a las diez y cinco, reanudaron viaje con destino a El Cairo.

En el aeropuerto de Barajas, para saludarles, se encontraban el ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella, subsecretario, introductor de embajadores, jefe de la Sección de África de Asuntos Exteriores, embajador marroquí en Madrid y alto personal de la Embajada.

En el salón de honor del aeropuerto les fue ofrecido un desayuno, departiendo cordialmente los ministros marroquíes con su colega español y demás personalidades que les acompañaron hasta la salida de ambos para El Cairo. — Cifra.

#### DECLARACIONES DE GUEDIRA

Madrid. — "Su Majestad el Rey de Marruecos, Hassán II, irá a El Cairo, no como capital de la República Árabe Unida, sino como sede de la Liga Árabe, aunque será recibido por el presidente Nasser", ha declarado a su llegada a Madrid el ministro de Asuntos Exteriores de aquella nación, Ahmed Reda Guedira.

El señor Guedira permaneció en el aeropuerto de Barajas durante algo más de una hora, durante la cual conversó con el ministro de Asuntos Exteriores español.

Después de desayunar en compañía del ministro español y el marroquí, declaró que la posición de Marruecos frente al problema israelí y, concretamente, frente a la desviación por dicho Estado de las aguas del Jordán, es conocida por todos, pues su país está en la línea de los restantes países árabes, aunque cree, su papel en El Cairo será el de catalizador, es decir, no asumirá ninguna de las posturas extremas.

El señor Guedira puso de relieve el amor del Rey Hassán II a España y los profundos deseos que el Monarca tiene de venir lo antes posible y con más detenimiento que en otras ocasiones, en una de las cuales se entrevistó con el Generalísimo Franco.

Por último, el ministro marroquí agradeció a su colega español la atención de recibirle en el aeropuerto y señaló "el reconocimiento del Rey, del Gobierno y el pueblo de Marruecos hacia España, por todos los esfuerzos que hace por comprender nuestros problemas".

## Se ha producido ya la prevista escisión del socialismo italiano

### El nuevo grupo representa la extrema izquierda, afecta a Moscú

Roma. — Un nuevo partido ha nacido esta tarde como consecuencia directa del tan discutido Gobierno de «centro-izquierda» que preside Aldo Moro.

El nuevo partido, llamado «Partido Socialista Italiano de Unión Proletaria» (S.I.U.P.), está constituido por los llamados «carriistas», ala extrema izquierda de los socialistas íntimamente allegada a los comunistas y, por consecuencia, enemigos también de las concesiones que la entrada de los socialistas Nenni, Giolitti, Corona, Pierassini y Mancini en el Gobierno, han significado frente a la democracia cristiana.

## Tomando el sol en la playa



Este aspecto ofrece cualquier día de la semana la playa alicantina del Postiguet. Muchas personas toman el sol, gozando de esos 19 grados, y algunas — como las señoras sentadas en las sillas plegables de primera fila — se colocan el bañador y, tras la zambullida, se quedan tan tranquilas frente al sol, en pleno Enero. — (Foto FIEL)

## Visita de Paulo VI al presidente de la República Italiana

### Es la tercera vez que un Pontífice entra desde 1870, en la antigua residencia papal

### Muere un Cardenal francés, con lo que el Sacro Colegio se reduce a 79 miembros

Ciudad del Vaticano. — Su Santidad Paulo VI ha visitado esta tarde al presidente de la República Italiana, Segni, en su residencia del Quirinal.

Es esta la tercera vez que un Papa se dirige al Quirinal desde que este palacio cesó, en 1870, de ser la residencia papal para ser la de los jefes de Estado de Italia.

Paulo VI iba acompañado de los más altos dignatarios eclesiásticos y laicos de la Corte pontificia y de los Cardenales Cicognani, secretario de Estado; Giordano, fedatario de Su Santidad y Pizzardo, en sustitución del Cardenal decano Tisserant que se encuentra ausente.

Ha sido recibido en la plaza de San Pedro por una delegación oficial, a la cabeza presidida por el ministro de Asuntos Exteriores, Saragat.

El Pontífice fue aclamado por la multitud, a los gritos de "¡Viva el Papa de la paz!". Hizo su entrada en la residencia del presidente italiano escoltado por un pelotón de coraceros motociclistas.

El presidente Segni, que lle-

va las insignias de la Orden de Cristo, se dirigió al encuentro de Paulo VI, desde la cima de la escalinata del gran patio de honores del Quirinal.

El cortejo, formado por todas las personalidades pontificias e italianas presentes se dirigió a través de las suntuosas salas del palacio hacia la Capilla Paulina donde el Papa se recogió durante algunos minutos. La presentación de los respectivos saludos tuvo lugar algunos momentos más tarde y, poco después, el presidente italiano pronunció un discurso de bienvenida, al cual respondió el Papa con una alocución. Después de esta ceremonia, el Papa y el presidente Segni se asomaron durante unos instantes al balcón central de palacio para responder a las aclamaciones de la multitud que se había estacionado sobre la plaza.

Al inicio del acto, Paulo VI volvió al Vaticano siendo de nuevo aclamado por la gran muchedumbre que se aligaba a todo lo largo del recorrido.

En la alocución pronunciada por Paulo VI, este dio las gracias al jefe del Estado italiano por la cordialidad que había tenido queriendo asistir, personalmente, a su coronación, por su visita más tarde, al Vaticano y por sus saludos en el momento de la salida y la llegada de su viaje a Tierra Santa.

#### MUERE UN CARDENAL

Roma. — El Cardenal francés, André Juillien, expresidente del Tribunal de la Santa Sede, ha fallecido. Contaba 81 años de edad.

Con su muerte, el número de cardenales queda reducido a 79. SE COMUNICA LA NOTICIA AL PAPA.

Rom. — Hoy se ha comunicado a Su Santidad el Papa, Paulo VI, el fallecimiento del Cardenal Juillien y esta triste noticia le ha "conmovido profundamente", según informan altas fuentes vaticanas. Su Santidad acudió inmediatamente a su capilla privada a rezar.

## Monumento al fugitivo desconocido



En el sector occidental de Berlín, junto al monolito (derecha) dedicado al fugitivo desconocido, se levantan cruces rodeadas de alambre de espinos. En un año, del 2 de Enero de 1963 a Enero de 1964, se han registrado 218 fugas y 21 de ellos perecieron bajo los disparos de los centinelas del régimen comunista. — (Foto «Fiel»)

## Oferta de pases para visitar Berlín-Este en casos de urgencia

### Suecia propondrá la creación de una fuerza de seguridad puesta a disposición de la ONU

Berlín. — Las autoridades de la Alemania oriental han ofrecido permitir a los berlineses occidentales que visiten a sus parientes de la zona oriental en casos de urgencia tales como enfermedad, muerte y, quizás, en casos de boda.

El ofrecimiento fue hecho ayer en la primera reunión de funcionarios de Berlín Oeste y Alemania oriental desde que terminó el acuerdo en virtud del cual los occidentales po-

dían pasar a la parte comunista con motivo de las festividades navideñas.

#### REAPERTURA DEL PARLAMENTO EN SUECIA

Estocolmo. — Tengo la intención de proponer la creación de una fuerza de seguridad puesta a disposición de las Naciones Unidas", ha declarado el Rey Gustavo de Suecia en su discurso pronunciado con motivo de la reapertura del Parlamento.

Seguendo la ceremonia tradicional, los diputados y senadores marcharon en cortejo hasta el Parlamento después de asistir a los oficios religiosos en la capilla de palacio. Al llegar al Parlamento, entraron en la gran Sala de los Estados Generales que no se abre más que para escuchar al Rey.

El discurso del Monarca, si bien es pronunciado por éste, es redactado por el propio Gobierno que es el responsable del texto. El Monarca no pue-

de hacer más que dar retoques al estilo del mismo.

Por otra parte, el proyecto de reforma de la Constitución se encuentra actualmente en estudio y preve su reemplazamiento por una declaración gubernamental leída por el propio primer ministro.

#### TRIGO DE EE. UU. PARA RUSIA

Moscú. — Según informa la agencia Reuter que cita un despacho de la soviética Tass, la Unión Soviética ha firmado con Estados Unidos un contrato, según el cual comprará un millón de toneladas de trigo norteamericano.

El contrato fue firmado por Leonid Matveyev, presidente del Servicio de exportación-importación, del organismo soviético de Comercio exterior y por Roy Folk, vicepresidente norteamericano de la continental Grain Company.

# Postal

## Retorno estudiantil

**C**ULMINADA ya la primera decena del mes de Enero, virtualmente se han reanudado ya las actividades en todos los Centros docentes, no sólo de nuestra ciudad sino del resto de España.

Ya la muchachada ha vuelto a las aulas en las instituciones primarias, de enseñanza media, de carácter universitario o en Escuelas especiales. Y ya se acusa el impacto en la ciudad, especialmente a la hora de registrar la diferencia existente en la animación de centros de recreo, cines y pasados. Unos y otros presentan un notable "bache" de concurrencia, acrecentada durante las vacaciones navideñas. Y no es que los estudiantes hayan marchado de Burgos, aun cuando no pocos, en efecto, se ausentaron hacia las capitales sede de Universidad o Enseñanza Técnica superior. Sino que, además y, sobre todo, los muchachos tienen que reunirse más pronto en sus hogares, para atender a sus quehaceres extracurriculares, es decir, para preparar sus trabajos o repasar sus lecciones.

Salvo los atardeces de sábado y las jornadas dominicales, ese fenómeno se aprecia de una manera evidente, repitiéndose invariablemente a lo largo del curso académico, hasta marcar una impronta desde luego bien definida y clara, digna, por otra parte, de ser recogida como perfil de la ciudad y como síntoma de cuánto representa el volumen de los estudiantes burgaleses.

Ahora bien, quedaría incompleta la semblanza de ese mismo perfil si no citáramos un hecho indudable: Burgos también tiene un censo progresivo de estudiantes foráneos que vienen a nuestra ciudad. Son bachilleres en ciernes, peritos y profesores mercantiles, futuros aparejadores y, dentro de poco, peritos de Obras Públicas. Todo ello aparte de oficiales y maestros industriales y los abogados o graduados sociales que aquí alcanzan su plenitud profesional...

Se trata de una inmigración altamente interesante y digna de ser subrayada. Una inmigración satisfactoria y creciente que constituye grata peculiaridad de esta hora de retorno estudiantil, pasadas las fiestas navideñas.

BURGENSE

## De los Centros oficiales

### DELEGACION PROVINCIAL DE JUVENTUDES

Sección de Enseñanza.—Instituto del galardón "Delegación Nacional de Juventudes" para grupos y agrupaciones escolares se convoca el oportuno concurso de mérito que facilitará la concesión del mismo en el curso 1963-64 con arreglo a las instrucciones que se detallan en la circular que a grupos y agrupaciones se ha dirigido.

El galardón para grupos escolares consistirá en doce lotes de material escolar valorado cada uno en diez mil pesetas y el de las agrupaciones escolares en cincuenta y un lotes de material escolar valorado cada uno en cinco mil pesetas.

Se convoca igualmente el concurso nacional de cuadernos de rotación y de periódicos murales en sus categorías H, A, B y C.

Para los cuadernos de rotación instituyen las siguientes dotaciones:

Categoría H.—Tres premios dotados con dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría A.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría B.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría C.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

mil pesetas y doce cuartos premios de quinientas pesetas.

Categoría B.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría C.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Para los periódicos murales se instituyen las siguientes dotaciones:

Categoría H.—Tres premios dotados con dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría A.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría B.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría C.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría D.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría E.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría F.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría G.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría H.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría I.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría J.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría K.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría L.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría M.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría N.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría O.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

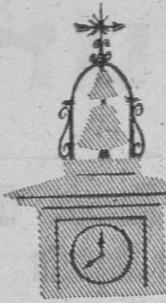
Categoría P.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría Q.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría R.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría S.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.

Categoría T.—Un primer premio de dos mil pesetas, un segundo premio de mil quinientas pesetas y cinco terceros premios de quinientas pesetas.



# BURGOS AL DIA



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al viernes 12 de Enero de 1934

EN el transcurso del año 1963 se ha gastado en Burgos tabaco y medio de pesetas en tabaco. Después de la explosión le sigue Miranda de Ebro con más de medio millón de pesetas.

SE ha nombrado secretario general del Gobierno Civil de Burgos a don Juan López Dóriga Sañudo, que lo era de Santander.

EN la Iglesia de San Pedro de la Fuente contrajeron matrimonio la señorita Juliana Martínez y don Nazario Ortega Maté, escribiente de la estación del Norte.

LAS temperaturas extremas fueron de 10,4 y 4,2 grados.

## VIDA RELIGIOSA

### Santoral

#### SANTOS DE HOY

La Sagrada Familia Jesús, María y José. Santo Domingo de Guzmán, obispo, confesor, abad, santo.

Misa, con rito de segunda clase y color blanco, de la Sagrada Familia, segunda oración Eufamios.

#### SANTOS DE MANANA

Commemoración del Bautismo de Jesús. Ss. Gumerindo, pbr., Leoncio, ob., Vivencio, cfr.

### Cultos

SAN ANTONIO ABAD DE LAS HUELGAS. Novena del Santo Titular. Por la tarde, a las siete y media.

ASOCIACION DE MADRES CRISTIANAS DE LA MERCED. Mañana, lunes se tendrá la misa y comunión mensual a las nueve, en el altar de la Asociación, Iglesia de la Merced.

## La Caridad en la Iglesia

### Un ángel en la antena

Caso infantil número 68. — Se reciben toda clase de donativos para la "Campaña pro-niños inválidos a Lourdes". Con 500 pesetas puede usted patrocinarse el viaje de un niño a Lourdes. También se reciben trajes de primera comunión.

### DONATIVOS PARA NINOS ENFERMOS, INVALIDOS O POBRES

Para "Campaña pro-niños inválidos a Lourdes". — María Teresa Sáez de Pradoluengo, un traje de primera comunión; Rosa María Fidalgo, traje de primera comunión; Anónimo, traje de primera comunión; de una familia palentina, un libro de primera comunión; Vicente y María Teresa Sáez de Pradoluengo, un traje de primera comunión; Catalina y Javier Alcalde de Hoyos de Belorado, un traje de primera comunión; Charito San Juan de Briviesca, un traje de primera comunión; Antonio Bacigalupe y familia de Pradoluengo, un traje de primera comunión; R. P., traje de primera comunión; José Badie, un traje de primera comunión; Dalmacio, Eliecer, Juan Pamón y Eugenio Vallejo Pérez de Briviesca, un traje de primera comunión y accesorios; María del Carmen, Sisi y Luis Briones de Quintanilla del Agua un libro de primera comunión.

Los donativos se reciben en Hijos de Santiago Rodríguez, Plaza de José Antonio y Confeitería Ibañez, Espolón, 2.

### Consejo Diocesano de los Jóvenes de A. C.

## Carta abierta a los jóvenes de Burgos

Querido joven: Dentro de muy breve plazo MAS DE DOS MIL jóvenes de nuestra diócesis van a incorporarse al Ejército para cumplir un deber con la Patria. Y tú eres uno de esos jóvenes. Quizás estés deseando salir del lugar y ambiente en que vives, para asomarte a nuevos horizontes. Quizás te cueste dejar, aunque sea por poco tiempo, el calor del hogar familiar. Lo cierto es que tienes que enfrentarte con esa realidad del servicio militar.

Pues bien; para que no te sorprenda este nuevo género de vida y vayas bien preparado a "la mili", te brindamos la magnífica e insuperable oportunidad de practicar unos Ejercicios Espirituales en plan de internado en nuestra Casa Diocesana. Serán unos días que te llenarán plenamente, pues están preparados muy cuidadosamente para ti.

Febrero. 1ª Tanda: Del 16 al 21 de Enero. 2ª Tanda: Del 22 al 27 de Enero. 3ª Tanda: Del 27 al 1.º de Febrero.

No lo demos vueltas ni nos engañemos. El mal del mundo en nuestros días no es otro que el apartamiento de Dios. Y frente a este mal no hay otro remedio que "el sobrenatural", que encontrarás plenamente en los Santos Ejercicios en retiro.

En esta campaña anual de Ejercicios para reclutas, pero también para cuantos jóvenes lo deseen tiene puestas sus mayores ilusiones y mejores esperanzas el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo vicario capitular Dr. D. Demetrio Mansilla Reoyo, que nos bendice paternal y compasivamente.

¡Joven! Elige la fecha que te convenga y comunícalo cuanto antes a la Casa Diocesana de Ejercicios (calle San Francisco, 10. Teléf. 2788).

No dudando acogerás con todo cariño esta invitación y en espera de vernos pronto por aquí te saludan cordialmente, el consiliario diocesano, Isidoro Díaz. — El presidente diocesano, José Antonio Casillas.

HAGASE SOCIO DE CARITAS

## NOTICIAS

### MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

—Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil, las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Pedro Miguel Bravo y Díez, Inmaculada Mercedes Rincón y Miguel, Roberto Santamaría y Sadornil, Arturo Pérez y González, María Teresa Nogales y Pérez, Francisco Javier de los Mozos y Palacin.

Matrimonios: Don Jesús Antón y Antón con doña Vicenta Hernando y Benito, hoy a las dos en San Cosme y San Damián; don Benito García y Pérez con doña María Cruz Delgado y Gómez, el miércoles a las doce en San Lorenzo; don Carmelo Casquete y Fernández con doña María del Carmen Recio Ubierna, el martes, a las ocho, en San Cosme y San Damián.

Defunciones: Martina Nuño Cabañas, de Gumiel del Mercado, 66 años Hospital provincial.

Se trata de Antonio Colina

### FARMACIAS DE GUARDIA

García, Plaza de Vega 13; Iglesias, Avenida del Cid, 6 y Díez Rúa, Calzadas 86.

Mañana lunes. — Palacios, Martínez del Campo 1; Hidalgo, San Juan 25 y Pascual, Salas 7.

### TRANSISTORES

Desde 1.000 Ptas Primeras marcas. Un año garantía. Plazos y contado.

### COMERCIAL VELO MOTO

ENFERMO.—Ayer tarde, los ocupantes de un camión que transitaba por aquel lugar, vieron, tirado junto a una mata, en el monte de Villafra, a un hombre, al que recogieron y trasladaron a la Casa de Socorro, para que fuera atendido por los facultativos de dicho Centro.

### ESTUFAS A GAS Y ELECTRICAS

Siempre primeras marcas. Plazos y contado. COMERCIAL VELO MOTO

### EL CUPON PRO-CIEGOS

En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 500 pesetas el número 295 y con 50 pesetas todos los números terminados en 85.

### CLUB CICLISTA BURGALÉS

Concurso de ambigües

Esta Sociedad convoca un concurso para arrendamiento de los ambigües que tiene establecidos en el Salón de Fiestas de la calle General Mola y en el Velódromo de la Quinta, con arreglo a las bases y condiciones que están a disposición de los interesados en la Secretaría del Club General Mola núm. 24, 1.º, de siete a diez de la noche.

Las proposiciones habrán de presentarse antes del día 22 del actual mes de Enero.

### COMERCIAL VELO MOTO

EL CUPON PRO-CIEGOS.— En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 500 pesetas el número 295 y con 50 pesetas todos los números terminados en 85.

### Monturas para gafas

últimas Novedades. Cristales científicos en blanco y color fabricación propia. Lentes corneanas de importación. Aparatos auditivos modelos exclusivos. OPTICA INTERNACIONAL GUILLERMO FRUEBECK Espolón, 30

### BOLETIN METEOROLOGICO

completo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media:

Barómetro.—A las ocho de la mañana, 692,1; a las dos de la tarde, 692,5; a las siete de la tarde, 692.

Temperatura ambiente.—Máxima, 8 grados a las 16,30 horas; mínima, 5,2 bajo cero a las 7.

Dirección y velocidad del viento.—A las ocho de la mañana, calma; a las dos de la tarde, SW—5,6 kilómetros; a las siete de la tarde, SW—3,6 kilómetros.

Humedad, 70 por 100.

### LETRAS DE LUTO

Confortado con los Santos Sacramentos, dejó de existir ayer en Marmellar de Abajo, don Teodoro Barquín Miñón.

A su apenada esposa doña Julia Franco Santamaría; hijos, hijos políticos, hermana, hermanos políticos y demás familia, les expresamos nuestra condolencia.

LA SEÑORA D.ª Ascensión del Val Colomé Que falleció el día 10 de los corrientes, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica Q. E. P. D.

LA FAMILIA agradece a sus amistades la asistencia a alguno de estos actos, por lo que les anticipan las gracias.

ACCIDENTES DE TRAFICO. En Arlanzón, el automóvil matrícula M-24.280 que conducía el contratista de obras de nuestra ciudad, don Pedro Aranz Acinas, de 33 años, se salió de la carretera, empujándose en una cuneta como consecuencia de una rotura de frenos.

El conductor resultó con una herida contusa en el mentón, y su padre político que le acompañaba, Valentín Martín Martínez, de 56 años, vecino de Pampilega sufrió heridas incisas en la nariz y erosiones en la cara.

En la carretera Burgos-Santander, demarcación de Cilleruelo de Bezana, el automóvil matrícula M-29.262, que llevaba al volante Manuel Marín del Castillo, vecino de Madrid, chocó contra un árbol, y resultaron heridos su esposa María del Pilar Ruiz y el estudiante con residencia en Castro Urdiales, Federico Díaz Muñoz, de 25 años.

Los heridos fueron trasladados a la Casa Salud de Valdecilla.

SUBVENCION.—Por el Ministerio de Educación Nacional se ha concedido una subvención de cincuenta mil pesetas, para atenciones de enseñanza primaria, al alcalde del Ayuntamiento de Coruña del Conde.

### HAGASE SOCIO DE CARITAS

C/ Martínez del Campo número 7. Teléfono. 4841.

## Calificación moral de espectáculos

COLISEO.—"Vidas borrascosas" (3 R).

AVENIDA.—"Los pájaros" (s. c.)

CALATRAVAS.—"Lu-10" (s. c.)

CORDON.—"El mundo de Suzie Wong" (s. c.)

GRAN TEATRO.—"La máscara de Scaramouche" (3).

ASTORIA.—"Mi adorada salvaje" (2) y "Los tesoros de Catay - aventura en el bosque—" (s. c.)

REX.—"Las novias de Drácula" (3 R) y "Las aeroguas" (2).

GOYA.—"Collas ardientes" (3).

CONSULADO.—"Tatiana" (s. c.)

1. niños; 2. mayores de 14 años; 3. mayores de 18 años; 4. mayores de 19 años con reparos y 4. gravemente peligrosos.

## GUIA FACULTATIVA

### A. López Gómez

GARGANTA - NARIZ Y OÍDOS. Consulta de 11 a 2 y de 4 a 6. Espolón núm. 28. Teléfono 3577.

### S. Iñigo

Médico-oculista. Lain Calvo, 17. 1.º Tel. 1311. Consulta de 11 a 2 y de 5 a 7.

### José María Rodríguez Orive

ODONTÓLOGO. Avda. Cid, 10 (Edificio Feygón).

### José Alonso

MEDICINA INTERNA, CO-RAZON Y NUTRICION. RAYOS X. Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6. Espolón, 24. — Tel. 1912.

### Benigno Andrade Loma

MEDICO. Análisis clínicos. P. de Calvo Sotelo, 9. Tel. 5545.

### Colman Casasnovas

PARTOS CIRUGIA DE LA MUJER - ONDA CORTA. Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6.

### F. Ruiz Valverde

APARATO DIGESTIVO RAYOS X. General Mola, 12. 2.º derecha. Teléfono 4555.

### C. Rodríguez Sáez

Oculista. Consulta de 11 a 2 y de 5 a 7. Plaza Alonso Martínez, 7. 5.º.

### María Teresa Rica Rica

Moltillo, 15 — Teléfono 4771. PROFESORA EN PARTOS.

### L. Rodríguez Pascual

Enfermedades de la Piel. Depilación eléctrica definitiva. Limpieza de cutis. Imperfecciones estéticas (acné, verrugas, etc). Consulta: de 1 a 2 y de 5 a 7. San Pablo, 6. 4.º — Teléfono 2945.

## Instituto Médico de Recuperación

Médico Rehabilitador: A. MARTIN-COBOS

POLIOMIELITIS — HEMIPLEGIAS — REUMATISMOS ACCIDENTES DE TRABAJO. Plaza de José Antonio, 2 — Teléfono 3487.

### OPTICA

ACUSTICA

LAIN CALVO 28 TEL. 1357 BURGOS



EL SEÑOR

## D. José-Luis Núñez Carrión

(ABOGADO DEL ILUSTRE COLEGIO DE BURGOS)

Falleció el día 21 de Noviembre de 1963, a los 30 años de edad, confortado con los SS. SS. y la Bendición de Su Santidad Q. E. P. D.

### El Ilustre Colegio de Abogados de Burgos

Suplica a los Sres. Colegiados, familiares y amistades, la asistencia a la misa que en sufragio de su alma, se celebrará el próximo lunes, día 13 de los corrientes, a las diez y media horas, en la Capilla del Santísimo Cristo de Burgos, inclusa en la Santa Iglesia Catedral, acto de piedad por lo que les anticipan las más expresivas gracias.

Burgos, 12 de Enero de 1964.

EL SEÑOR

## Don Teodoro Barquín Miñón

Falleció el día de ayer, en Marmellar de Abajo, a los 69 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Julia Franco Santamaría; hijos, Daniel, Olivia, José, Josefa (Hermana de la Caridad), Teodoro (Padre Paul en Filipinas) y Visitation; hijos políticos, María Piedad Pardo, Lucio Franco, María Carmen Franco y José María Barquín; hermana, Claudia; hermanos políticos, Secundino Santamaría y Cristina Franco; nietos, sobrinos, primos y demás familia

Ruegan a sus amistades una oración por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia al entierro y funeral que tendrá lugar MAÑANA, día 13, a las DOCE en Marmellar de Abajo, actos de piedad por lo que quedarán muy agradecidos.

Marmellar de Abajo, 12 de Enero de 1964



EL SEÑOR

## Don Manuel Diz Martín

Que falleció en Májaga, el 13 de Enero de 1962, a los 30 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Hortensia Ruiz Blanco; hijas, María del Pilar Montserrat y María Victoria; madre política, doña Victoria Blanco Martínez; hermano, don Alfredo; abuela política, hermanas políticas, tios, sobrinas y demás familia

Suplican a sus amistades oraciones por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia al funeral que se celebrará en la parroquia de Gamonal, el martes, día 14, a las diez y media de la mañana, por lo que les anticipan las gracias.

Burgos, 12 de Enero de 1964.



SEGUNDO ANIVERSARIO

EL SEÑOR

## Don Manuel Diz Martín

Que falleció en Májaga, el 13 de Enero de 1962, a los 30 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Hortensia Ruiz Blanco; hijas, María del Pilar Montserrat y María Victoria; madre política, doña Victoria Blanco Martínez; hermano, don Alfredo; abuela política, hermanas políticas, tios, sobrinas y demás familia

Suplican a sus amistades oraciones por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia al funeral que se celebrará en la parroquia de Gamonal, el martes, día 14, a las diez y media de la mañana, por lo que les anticipan las gracias.

Burgos, 12 de Enero de 1964.



PRIMER ANIVERSARIO

LA SEÑORA

# EL MUNDO EN OCHO DIAS

Por Tomás CERRO CORROCHANO

**E**l viaje de Paulo VI a los Santos Lugares es, con mucho, el acontecimiento cumbre de los últimos días. Acontecimiento de primera plana — y numerosas planas interiores — en los periódicos todos de máxima categoría mundial. La carta con que Kruschef ha intentado recuperar la iniciativa diplomática, la clausura del muro de Berlín (con lo que ello tiene de indicio sobre los verdaderos propósitos comunistas) la peligrosa situación en Chipre y otros acontecimientos nacionales de mayor o menor trascendencia para el resto del Mundo han quedado casi por completo oscurecidos por la peregrinación del Papa.

**LA PROPOSICIÓN DE KRUSCHEF**  
La carta dirigida por Kruschef a varios jefes de Estado y de Gobierno contiene un principio que, supuesta la buena fe de quienes lo proclaman, tan sólo demostrable mediante fórmulas prácticas muy precisas, pudiera ser, en abstracto, admisible. Se trata del arreglo amistoso de todos los problemas internacionales por vías de negociación. En ello nada hay de especificamente comunista. Ni de nuevo.

Lo que sí tiene todo el aire oportunista de Lenin y sus seguidores, sin excepción, a lo largo de cuarenta y siete años, es la serie de reservas, equívocos y estudiados silencios de la carta.

Todo se puede arreglar amigablemente, dice. Por lo tanto, las guerras deben ser eliminadas. No concreta cómo y ya indica este dato por sí solo el enorme porcentaje de propaganda que hay en el documento.

Pero no es esto lo peor. Las guerras coloniales son "sagradas", y por lo tanto, lícitas y no condenables. Sobre la incorporación de Formosa a la China roja se habla en forma ambigua que permite a unos entender que en este caso vale la guerra y a otros que no. Se excluye de las negociaciones "de países de distinto régimen social, lo que deja abierta la posibilidad de conquista roja del Vietnam o Corea meridionales... e incluso de Alemania occidental.

Si a ello se añade que la URSS nada perdería en comprometerse, con las salvaduras indicadas, a no hacer guerras de conquista, porque por ahora nada tiene que reivindicar, porque tiene a su disposición el sistema de las quintas columnas y porque, en último caso, el camino seguido en el levantamiento nacional húngaro podría recorrerlo otra vez casi siempre (si se lo permitían los demás, claro), resulta que el documento no contiene más que... el principio a que antes nos hemos referido. Es decir, nada positivo ni realmente nuevo. Está ya en los estatutos de la ONU y en numerosos tratados. Lo que no ha impedido que la URSS haga la guerra por sus propios medios, siempre que lo ha considerado conveniente y posible.

**EL PROBLEMA DE CHIPRE**  
Viven en Chipre unos cien mil ciudadanos de origen turco y aproximadamente medio millón de ciudadanos de origen griego.

Los tratados de Munich y Londres y la Constitución subsiguiente a ellos, de 1960, reconocen la independencia de la isla como Estado y un régimen político de bastante complicación en el que, en rigor, sale beneficiada la minoría turca. La Constitución, el tratado de garantía anglogreco-turco y el tratado de alianza de Turquía y Grecia, de los que hace tres años muy largos surgió el nuevo país, tratan de asegurar la convivencia de los dos grupos étnicos. No lo han logrado. Una personalidad turcochipriota del Tribunal Supremo decía hace poco: "No creo que haya esperanza de coexistencia. Se ha demostrado que para ser jefe político en Chipre hay que haber matado a alguien. No nos podemos fiar de los griegos ni ellos se pueden fiar de nosotros. He aquí la gran dificultad".

Así las cosas, el presidente, arzobispo Makarios, trata de revisar la Constitución. La masa grecochipriota propugna "enosis" o unión a Grecia. La minoría turca pide la partición territorial de la isla. El partido comunista juega con estas contradicciones políticas para concertar, si puede, la isla en una Cuba mediterránea.

Y la situación, hoy, después de una serie de choques de los que han resultado más de dos centenares de muertos, puede resumirse en unas pocas preguntas: ¿Reparó territorial, enosis, mantenimiento del vigente estatuto o revisión del mismo? ¿A través de la ONU o en el seno de la Commonwealth británica? Makarios ha acudido a la ONU, pero se aviene a la reunión de cinco (Inglaterra, Grecia, Turquía y representaciones de las dos comunidades étnico-culturales de Chipre) que se celebrará a mediados de la semana entrante.

**TENSION POLITICA EN LA ARABIA SAUDI**  
Hace diez años, en su lecho de muerte, el Rey Ibn Sed, de Arabia, exigió a su hijo Faisal juramento de fidelidad a su otro hijo, Seud.

Faisal representa el elemento progresivo, modernizador, de la Arabia saudí. Es el primer ministro desde hace muchos años. En 1959 obligó prácticamente a Seud a desterrarse bajo la forma de un viaje de placer por el Mundo. Cuando, en otoño, último, Seud volvió a su palacio de Riyah, la capital de Arabia, surgió de nuevo la rivalidad que, al parecer, ha estallado con motivo del presupuesto que pudieramos llamar "social" que Faisal ha pretendido imponer a su hermano.

Seud terminó por firmarlo, pero intentó un viaje por el país en busca del apoyo popular, para desplazar a Faisal. Este cuenta, al parecer, con la mayoría del ejército y algunos Príncipes de la dinastía. Otros, y con ellos los jefes religiosos del país, apoyan a Seud. El partido de Faisal ha conseguido, al menos en parte, hacer fracasar el viaje.

Ya en su palacio, de regreso de él, Seud ha lanzado un ultimatum a su hermano y antagónico. Pero no ha corrido sangre hasta ahora.

Las espadas están en alto. Quizá el juramento de Faisal ante el padre de uno y otro le impide llevar su oposición al Rey hasta las últimas consecuencias.

Pero la situación es tensa. Lo mismo puede acabar con una guerra civil que en la repetición de lo ocurrido hace cinco años: viaje de placer por Seud a través de toda Europa, mientras Faisal introduce reformas sociales y merma la "lista civil de su regio hermano."

Se trata de una riquísima zona petrolífera. El valor estratégico de la Arabia saudí es como el de todo Oriente Medio (entre Europa, Asia y Africa) enorme. Nasser acecha por un lado. Los comunistas por otro. Lo que allí pueda ocurrir no es, ni mucho menos, indiferente para el resto del Mundo.

**INQUIETUD POLITICAS EN ITALIA**  
Sería, evidentemente, hiperbólico hablar de crisis constitucional en Italia. No se trata de eso. Sin embargo, es el hecho que la idea de una revisión constitucional gana allí terreno. La cuestión se ha iniciado alrededor del procedimiento establecido para la designación del presidente de la República.

El problema pudiera plantearse como sigue. En Italia no puede haber Gobierno sin una firme mayoría parlamentaria. Pero el sistema electoral vigente hace, en la práctica, muy difícil, si no imposible, una mayoría homogénea. Los partidos políticos, divididos en corrientes, tendencias y fracciones que debilitan seriamente su unidad, proyectan tal estado de cosas sobre el Parlamento. Son los parlamentarios y no el país directamente quienes nombran al presidente. Se trata de conciliar la necesidad de Gobiernos eficaces con el principio de un Parlamento eficaz.

Mientras la Democracia Cristiana tuvo la mayoría absoluta fue posible el Gobierno de centro que De Gasperi consideraba como ideal. Cuando la perdió, y la perdió todavía en vida del propio De Gasperi, se hizo inevitable el régimen de coaliciones. Hasta ahora, estas habían sido tan solo de derecha o con unas gotas de izquierda facilitadas por el partido socialista demócrata, que capitanea Saragat. Con la apertura a la izquierda y la entrada de los socialistas de Nenni, con su jefe a la cabeza, en el Gobierno, las dificultades se han agravado.

La tesis "Reforzar las instituciones" se discute en la Prensa. Pero este reforzamiento sólo mediante la reforma de la Constitución es factible. En la reforma se centran los tiros de los muchos enemigos que la "apertura a izquierda" tiene en Italia.

**HAGASE SOCIO DE CARITAS - C/ Martínez del Campu número 7. Teléfono. 4841.**

En los "corros" teatrales se hablaba de recaudaciones. Salíó a cuenta la total ausencia de espectadores que experimentan determinados teatros, lo que demuestra que el público huele lo bueno. Entre las obras en cartel que dan dinero figuran "La Perricholla", de Luca de Tena, y "Los árboles", de Casona. El malvado introdujo una onda con chiste malo: "Los árboles mueren de plex, pero en el Bellas Artes con buenos frutos para el ilustre asturiano."

Se hablaba de cine. Después de "La Verbena de la Paloma", con la que se apunta otro tanto a favor Sáenz de Heredia, la discusión se centró sobre "El gatopardo", ese magnífico personaje de Burt Lancaster, con ayuda del recien- te éxito de "El Caracol" en Méjico. Y el "malva" soltó su onda con espoleta retardada: "Ese gitano tiene bien puesto el nombre. Lentamente, pero trepa. Llegará muy arriba en el torero."

En las tabernitas taurinas, pues los flamencos están dentro por la helada que blanquea estos días Madrid, se hablaba de fuerte, sin duda para entrar en calor, con ayuda del recien- te éxito de "El Caracol" en Méjico. Y el "malva" soltó su onda con espoleta retardada: "Ese gitano tiene bien puesto el nombre. Lentamente, pero trepa. Llegará muy arriba en el torero."

Los plásticos comentaban una "expo" de dibujos coloreados de Summers. Muchos no estaban conformes con esa afirmación tan rotunda de Tico Medina: "Summers es un genio. Es una afirmación muy dura para dicha "ca prior", la verdad. En lo que todos estaban de acuerdo es en que los dibujos de Summers tienen gracia. Pero el malintencionado, que andaba merodeando por el cotarro, soltó la onda con retransa: "Lo que ocurre es que Summers, que es un buen chico, después del éxito de "Del rosa al amarillo", se ha vuelto daltónico y todo lo ve de esos dos colores. No quisiera oír más. ¿Para qué?"

Por último, se habló de la carpa circense instalada en el estanco del Retiro. Uno comentó: "Con un circo de verdad han hecho otro de mentira, para el cine. El malvado incluyó su comentario: "Bronston es capaz de todo. De hacer en el Retiro un circo lacustre y de convertir a Alfonso XII, el de Benillure, en actor de cine. Es que no se le pone nada por delante de la cámara..."

Roma. — Un joven francés llamado Armand Roth, de 27 años, e introdujo en un quirófano de un hospital de esta capital, "camuflado" como si fuera un cirujano dispuesto a intervenir. Se unió al resto del equipo operatorio, que debía realizar una intervención, pero los médicos y las enfermeras se dieron cuenta a tiempo y expulsaron del quirófano al joven, antes de que pudiera cometer ningún acto irreparable.

Armand fue conducido a una clínica mental, donde los especialistas decidieron cambiarle la bata blanca por una camisa de fuerza.

## TERTULIA MADRILEÑA

**PALABRAS DE PAZ Y JUGUETES DE GUERRA. — LAS «DRÁSTICAS» REBAJAS SON UNA TENTACION. — CASTRESANA EN «LA FRONTERA DEL HOMBRE» Y EL NADAL ULTRAMARINO. — «LOS ARBOLES MUEREN DE PLEX», PERO CON FRUTO. — DIVISION DE OPINIONES SOBRE «EL GATOPARDO». — «EL CARACOL» TRIUNFA EN MEJICO. — DIBUJOS EN ROSA Y AMARILLO DE SUMMERS. — Y ALFONSO XII ACTOR DE CINE**

Por Juan Antonio CABEZAS

**L**as ondas empezaron a llegar con interferencias infantiles. Es lo natural en estos días. Con las palabras alternaban gritos de la chiquillería y «disparos» de juguetes. Un padrazo comentó: «Nunca habrá tren ni reactor tan rápido como el eléctrico que en mi casa tiene la estación de Madrid al lado de una butaca y la de Barcelona debajo de la mesa del despacho». Otro habló del incremento de los Rejes jugueteros: «Este año entre Galerías con esos Reyes de carne, hueso y barbas, más Bronston con ese circo en la Cabalgata, echaron más realidad a la fantasía de los niños. Hasta el punto que ya no sabían dónde terminaba la realidad y dónde empezaba lo fabuloso. Algún niño me dijo: «¡Es que no se puede andar por las calles sin verse ametrallado por esos juguetes bélicos en que se han especializado los fabricantes». El malvado que estaba callado, disparó una onda de las suyas: «Mientras las palabras de paz se escriben en los periódicos, más se arman los niños. Hay metra-

letas que valen para cometer atrocidades. Cuando los chicos las manejan de frente, le ponen a uno carne de pollo y de gallina». Puede comprobar que las tertulias están estos días invadidas por esos pequeños y entrañables temas domésticos. Su influencia lo invade todo. Después de la Navidad, la nochevieja y los Reyes, tres pretextos para quebrantar el más sólido presupuesto, llegan las «drásticas rebajas de Enero» y ¡zas! todo a pique. Eso de comprar «con rebajas» ilusiona tanto a las señoras! Y el malvado emitió una de las envendadas: «No hay «slogans» más eficaz para vender hasta lo invendible. Lo de menos es que una señora no sepa para qué sirve el retal o qué va a hacer con lo comprado. Lo importante es la ilusión de la «rebaja». No quisiera continuar por ese camino comercial.

Pasé el micro a los escritores. Hablaban de los últimos premios literarios, los primeros del año: el Plaza-Janus de Enero, para Luis Castresana, y el XX Nadal que se hizo ultramarino. Alguien dió los títulos: «El día

señalado», del colombiano Mejía Vallejo y «La frontera del hombre». Uno habló de la fantasía desbordada de Castresana. Se comentó que en Londres habían querido hacerle un Sherlock Holmes «honoris causa». Y el malvado periodístico arrebató: «Castresana es hombre que ha vivido a caballo de esas que se separan geografía y etnografía, ideas y sentimientos. Pero eso de «La frontera del hombre» ya son «otros Lópezes psicológicos». Yo repliqué: «Hombre es don Luis que a querer...»

En los «corros» teatrales se hablaba de recaudaciones. Salíó a cuenta la total ausencia de espectadores que experimentan determinados teatros, lo que demuestra que el público huele lo bueno. Entre las obras en cartel que dan dinero figuran "La Perricholla", de Luca de Tena, y "Los árboles", de Casona. El malvado introdujo una onda con chiste malo: "Los árboles mueren de plex, pero en el Bellas Artes con buenos frutos para el ilustre asturiano."

Se hablaba de cine. Después de "La Verbena de la Paloma", con la que se apunta otro tanto a favor Sáenz de Heredia, la discusión se centró sobre "El gatopardo", ese magnífico personaje de Burt Lancaster, con ayuda del recien- te éxito de "El Caracol" en Méjico. Y el "malva" soltó su onda con espoleta retardada: "Ese gitano tiene bien puesto el nombre. Lentamente, pero trepa. Llegará muy arriba en el torero."

Los plásticos comentaban una "expo" de dibujos coloreados de Summers. Muchos no estaban conformes con esa afirmación tan rotunda de Tico Medina: "Summers es un genio. Es una afirmación muy dura para dicha "ca prior", la verdad. En lo que todos estaban de acuerdo es en que los dibujos de Summers tienen gracia. Pero el malintencionado, que andaba merodeando por el cotarro, soltó la onda con retransa: "Lo que ocurre es que Summers, que es un buen chico, después del éxito de "Del rosa al amarillo", se ha vuelto daltónico y todo lo ve de esos dos colores. No quisiera oír más. ¿Para qué?"

Por último, se habló de la carpa circense instalada en el estanco del Retiro. Uno comentó: "Con un circo de verdad han hecho otro de mentira, para el cine. El malvado incluyó su comentario: "Bronston es capaz de todo. De hacer en el Retiro un circo lacustre y de convertir a Alfonso XII, el de Benillure, en actor de cine. Es que no se le pone nada por delante de la cámara..."

En los "corros" teatrales se hablaba de recaudaciones. Salíó a cuenta la total ausencia de espectadores que experimentan determinados teatros, lo que demuestra que el público huele lo bueno. Entre las obras en cartel que dan dinero figuran "La Perricholla", de Luca de Tena, y "Los árboles", de Casona. El malvado introdujo una onda con chiste malo: "Los árboles mueren de plex, pero en el Bellas Artes con buenos frutos para el ilustre asturiano."

Se hablaba de cine. Después de "La Verbena de la Paloma", con la que se apunta otro tanto a favor Sáenz de Heredia, la discusión se centró sobre "El gatopardo", ese magnífico personaje de Burt Lancaster, con ayuda del recien- te éxito de "El Caracol" en Méjico. Y el "malva" soltó su onda con espoleta retardada: "Ese gitano tiene bien puesto el nombre. Lentamente, pero trepa. Llegará muy arriba en el torero."

Los plásticos comentaban una "expo" de dibujos coloreados de Summers. Muchos no estaban conformes con esa afirmación tan rotunda de Tico Medina: "Summers es un genio. Es una afirmación muy dura para dicha "ca prior", la verdad. En lo que todos estaban de acuerdo es en que los dibujos de Summers tienen gracia. Pero el malintencionado, que andaba merodeando por el cotarro, soltó la onda con retransa: "Lo que ocurre es que Summers, que es un buen chico, después del éxito de "Del rosa al amarillo", se ha vuelto daltónico y todo lo ve de esos dos colores. No quisiera oír más. ¿Para qué?"

Por último, se habló de la carpa circense instalada en el estanco del Retiro. Uno comentó: "Con un circo de verdad han hecho otro de mentira, para el cine. El malvado incluyó su comentario: "Bronston es capaz de todo. De hacer en el Retiro un circo lacustre y de convertir a Alfonso XII, el de Benillure, en actor de cine. Es que no se le pone nada por delante de la cámara..."

## ESPUMA DE LA SEMANA



bayashi, de 43 años; Ishikawa, de 35 y Usami, de 28. Los tres pertenecían a una sociedad inmobiliaria que estaba próxima a la bancarrota. En vista de ello, proyectaron esta criminal operación. Raptar a la hija del emperador y pedir en pago de la libertad de la raptada, 50 millones de "yens".

El plan estaba muy bien estudiado, pero falló antes de iniciarlo, porque uno de los asesinos el llamado Usami, se asustó y confesó a la policía.

Los capturaron cuando se disponían a asaltar la casa de la ex-princesa. Los criminales están desolados. "Sin embargo —han dicho—, el rapto no se refería a la hija del emperador, puesto que ésta ha descendido a la burguesía y es ahora una ciudadana particular". El emperador del Japón no le ofende ninguna acción delictiva, ni ofensiva, ni siquiera los comunistas del país.

Los tres raptadores se proponían quitarse las preocupaciones de la mala situación económica de su sociedad inmobiliaria. Es de suponer que estas preocupaciones ya habían desaparecido, una desaparición igual a la del barco vacilante, que se sumerge en el mar.

**EL PADRE NOEL Y MAC ARTHUR**  
El Padre Noel ha hecho en estos años su aparición, por primera vez, en el Japón. Los

japoneses —dice la revista "Newsweek"—, han estado creyendo durante mucho tiempo que Noel era el aniversario de Mac Arthur. Naturalmente, aunque este no sea del todo verdad, es muy posible que "algunos" japoneses tuvieran esa c6mica y desconcertante opinión.

Pero ya incluso los más ignorantes japoneses están al tanto de la calle. Y ahora los comercios de las principales calles de Tokio exhiben en sus escaparates regalos de Noel y grandes obelos iluminados alumbran la noche. Sucede todo esto pese a que la población cris-

mana del Japón es bastante reducida.

Se daba antes la curiosa circunstancia de que en el Japón tienen todos los meses alguna fiesta que conmemorar, menos el mes de Diciembre. Por eso éste era un mes extraordinariamente triste; ahora, al celebrar la fiesta cristiana, hasta Diciembre adquiere sus ideas de festividad y alegría.

Este mes de Diciembre recibían los japoneses una gratificación anual, que puede ser equivalente hasta seis mensualidades de salario, aunque lo general sea que no pase de un doble sueldo mensual. Pero, de todas formas, es un momento que los comerciantes pueden aprovechar y lo hacen así, justificando una vez más la persistencia proverbial del gremio.

Este invento a que nos referimos es andar impulsado en un patinete. Quizá se trate de un aparato nuevo, pues si bien es verdad que ya había patinetes y que había motores, también es cierto que no había patinetes a motor y esto es lo descubierta por el ingeniero comunista.

Con ello se pretende resolver el problema de los transportes urbanos. Yo se sabe que en urbanos.

Este invento a que nos referimos es andar impulsado en un patinete. Quizá se trate de un aparato nuevo, pues si bien es verdad que ya había patinetes y que había motores, también es cierto que no había patinetes a motor y esto es lo descubierta por el ingeniero comunista.

Con ello se pretende resolver el problema de los transportes urbanos. Yo se sabe que en urbanos.

Este invento a que nos referimos es andar impulsado en un patinete. Quizá se trate de un aparato nuevo, pues si bien es verdad que ya había patinetes y que había motores, también es cierto que no había patinetes a motor y esto es lo descubierta por el ingeniero comunista.

Con ello se pretende resolver el problema de los transportes urbanos. Yo se sabe que en urbanos.

Este invento a que nos referimos es andar impulsado en un patinete. Quizá se trate de un aparato nuevo, pues si bien es verdad que ya había patinetes y que había motores, también es cierto que no había patinetes a motor y esto es lo descubierta por el ingeniero comunista.

Con ello se pretende resolver el problema de los transportes urbanos. Yo se sabe que en urbanos.

## Profesión religiosa de ocho misioneras de la Pía Unión de Nuestra Señora del Pilar

Entre ellas figura una burgalesa (de Castrojeriz)



Las ocho nuevas misioneras, con el señor arzobispo de Zaragoza, los padrinos de la profesión religiosa, el director de la "Pía Unión", M. L. señor C6nita Canals, y la directora de la Residencia

Zaragoza. — En los primeros días de cada año, se celebra en Zaragoza una ceremonia, sencilla por su intimidad y sublime por su significado, que tiene una honda repercusión en Hispanoamérica; especialmente, en algunas di6cesis hispanoamericanas. Nos estamos refiriendo a la profesión religiosa de hermanas de la Pía Unión de Nuestra Señora del Pilar para Hispanoamérica y Filipinas.

En el silencioso recogimiento de la capilla del antiguo Reformatorio del Buen Pastor, ocho nuevas misioneras de la Pía Unión han hecho su profesión religiosa, que corona dos años y medio de intensa formación religiosa, cultural y humana, necesaria para su futuro apostolado en América y Filipinas. Las ocho nuevas profesas son: Hermanas Aurora del Castillo García Espantale6n, de M6laga, que va destinada de Superiora a Barahona (República Dominicana), con las Hermanas María del Pilar Domínguez Izquierdo, de San Pedro Manrique, Soría; y María Rulz Díaz, de M6laga. Las Hermanas Sebastiana Hidalgo Pesquero, de Madrid (Ciudad Real), Trinidad Clemente Muel, de Olv6s (Zaragoza), Julia Ant6n Martínez, de Castrojeriz (Burgos), Rosario Sastre Merinero, de El Tiemblo (Avila) y Lidia Fern6ndez P6rez, de Alfaro (Logro6n), que ir6n destinadas a Aconcagua (Chile).

Celebr6 la santa misa y recibió los votos el excelentísimo y reverendísimo doctor don Casimiro Morcillo Gonz6lez, arzobispo de Zaragoza, presidente de la Comisi6n Episcopal de Cooperaci6n Sacerdotal Hispanoamericana, actuando de padrinos el excelentísimo señor don Juan S6nchez-Cort6s D6vila, subsecretario de Hacienda, representado en el acto por el excelentísimo señor don Jos6 Manuel Pardo de Santayana y Su6rez, gobernador civil de Zaragoza, y la ilustradísima señora do6a María de la Presentaci6n Valenzuela de G6mez Laguna, esposa del señor alcalde de Zaragoza.

En el silencio recogimiento de la capilla del antiguo Reformatorio del Buen Pastor, ocho nuevas misioneras de la Pía Unión han hecho su profesión religiosa, que corona dos años y medio de intensa formación religiosa, cultural y humana, necesaria para su futuro apostolado en América y Filipinas. Las ocho nuevas profesas son: Hermanas Aurora del Castillo García Espantale6n, de M6laga, que va destinada de Superiora a Barahona (República Dominicana), con las Hermanas María del Pilar Domínguez Izquierdo, de San Pedro Manrique, Soría; y María Rulz Díaz, de M6laga. Las Hermanas Sebastiana Hidalgo Pesquero, de Madrid (Ciudad Real), Trinidad Clemente Muel, de Olv6s (Zaragoza), Julia Ant6n Martínez, de Castrojeriz (Burgos), Rosario Sastre Merinero, de El Tiemblo (Avila) y Lidia Fern6ndez P6rez, de Alfaro (Logro6n), que ir6n destinadas a Aconcagua (Chile).

Celebr6 la santa misa y recibió los votos el excelentísimo y reverendísimo doctor don Casimiro Morcillo Gonz6lez, arzobispo de Zaragoza, presidente de la Comisi6n Episcopal de Cooperaci6n Sacerdotal Hispanoamericana, actuando de padrinos el excelentísimo señor don Juan S6nchez-Cort6s D6vila, subsecretario de Hacienda, representado en el acto por el excelentísimo señor don Jos6 Manuel Pardo de Santayana y Su6rez, gobernador civil de Zaragoza, y la ilustradísima señora do6a María de la Presentaci6n Valenzuela de G6mez Laguna, esposa del señor alcalde de Zaragoza.

En el silencio recogimiento de la capilla del antiguo Reformatorio del Buen Pastor, ocho nuevas misioneras de la Pía Unión han hecho su profesión religiosa, que corona dos años y medio de intensa formación religiosa, cultural y humana, necesaria para su futuro apostolado en América y Filipinas. Las ocho nuevas profesas son: Hermanas Aurora del Castillo García Espantale6n, de M6laga, que va destinada de Superiora a Barahona (República Dominicana), con las Hermanas María del Pilar Domínguez Izquierdo, de San Pedro Manrique, Soría; y María Rulz Díaz, de M6laga. Las Hermanas Sebastiana Hidalgo Pesquero, de Madrid (Ciudad Real), Trinidad Clemente Muel, de Olv6s (Zaragoza), Julia Ant6n Martínez, de Castrojeriz (Burgos), Rosario Sastre Merinero, de El Tiemblo (Avila) y Lidia Fern6ndez P6rez, de Alfaro (Logro6n), que ir6n destinadas a Aconcagua (Chile).

Celebr6 la santa misa y recibió los votos el excelentísimo y reverendísimo doctor don Casimiro Morcillo Gonz6lez, arzobispo de Zaragoza, presidente de la Comisi6n Episcopal de Cooperaci6n Sacerdotal Hispanoamericana, actuando de padrinos el excelentísimo señor don Juan S6nchez-Cort6s D6vila, subsecretario de Hacienda, representado en el acto por el excelentísimo señor don Jos6 Manuel Pardo de Santayana y Su6rez, gobernador civil de Zaragoza, y la ilustradísima señora do6a María de la Presentaci6n Valenzuela de G6mez Laguna, esposa del señor alcalde de Zaragoza.

Celebr6 la santa misa y recibió los votos el excelentísimo y reverendísimo doctor don Casimiro Morcillo Gonz6lez, arzobispo de Zaragoza, presidente de la Comisi6n Episcopal de Cooperaci6n Sacerdotal Hispanoamericana, actuando de padrinos el excelentísimo señor don Juan S6nchez-Cort6s D6vila, subsecretario de Hacienda, representado en el acto por el excelentísimo señor don Jos6 Manuel Pardo de Santayana y Su6rez, gobernador civil de Zaragoza, y la ilustradísima señora do6a María de la Presentaci6n Valenzuela de G6mez Laguna, esposa del señor alcalde de Zaragoza.

Celebr6 la santa misa y recibió los votos el excelentísimo y reverendísimo doctor don Casimiro Morcillo Gonz6lez, arzobispo de Zaragoza, presidente de la Comisi6n Episcopal de Cooperaci6n Sacerdotal Hispanoamericana, actuando de padrinos el excelentísimo señor don Juan S6nchez-Cort6s D6vila, subsecretario de Hacienda, representado en el acto por el excelentísimo señor don Jos6 Manuel Pardo de Santayana y Su6rez, gobernador civil de Zaragoza, y la ilustradísima señora do6a María de la Presentaci6n Valenzuela de G6mez Laguna, esposa del señor alcalde de Zaragoza.

Celebr6 la santa misa y recibió los votos el excelentísimo y reverendísimo doctor don Casimiro Morcillo Gonz6lez, arzobispo de Zaragoza, presidente de la Comisi6n Episcopal de Cooperaci6n Sacerdotal Hispanoamericana, actuando de padrinos el excelentísimo señor don Juan S6nchez-Cort6s D6vila, subsecretario de Hacienda, representado en el acto por el excelentísimo señor don Jos6 Manuel Pardo de Santayana y Su6rez, gobernador civil de Zaragoza, y la ilustradísima señora do6a María de la Presentaci6n Valenzuela de G6mez Laguna, esposa del señor alcalde de Zaragoza.

La misa fue dialogada y leído el Ofertorio, hicieron su entrada las ocho, entonando el coro de la Comunidad el "Veni Sp6n-sa Christi", y después de la ofrenda de la vela, la bendicci6n de los hábitos y anillos, los señores padrinos colocaron éstos a las profesas. Actuaron de ministros en la santa misa, los reverendos don Casimiro Calvo y

don Jos6 Sol6ns, familiares de Su Excelencia Reverendísima. El señor arzobispo, ante numeroso p6blico que llenaba materialmente la capilla de la Pía Unión, pronunci6 una emotiva pl6tica.

Este es, en s6ntesis, que impone el espacio, el balance de la jornada en la Pía Unión de Nuestra Señora del Pilar para

América y Filipinas. Una obra que hace un llamamiento a la juventud femenina espa6ola, para que se aliste en sus filas, es fin de prepararse para un ideal tan hermoso y tan trascendente como el apostolado misionero. Una obra que espera las oraciones y la ayuda econ6mica de todos los cat6licos.

D. M. B.



# yo t6 tú 6l

y todos preferimos

# Muebles Angulo

CALERA, 9 FARRA, 14 BURGOS

## FIBROTUBO S.A.

### TUBERIA DE FIBROCEMENTO PARA PRESION

Alta calidad :: Precios de competencia

Distribuidor exclusivo para Burgos y provincia

# JOSE CAMARA RICA

San Pedro y San Felices, 22 - Teléfono 3888

Crónica meteorológica

Por José PASTOR DE LA CIERVA

La situación de buen tiempo tantos días estacionaria comenzó a cambiar al mediar la semana. Cuando el anticiclón centro-europeo desplazó su centro a Inglaterra y W de Francia...

Hasta entonces, el predominio de cielos despejados permitió el enfriamiento de la tierra hasta el límite máximo en estas noches, las más largas del año. Las heladas, profundas y acompañadas de espesos depósitos de escarcha, afectaron a ambas mesetas, interior de Galicia, Cantábrico oriental, Ebro, Cataluña, Extremadura y puntos aislados de Andalucía...

En esta semana, y a causa de la radiación, llegaron a registrarse hasta 9 grados bajo cero de temperatura mínima en Avila; 8 en León, Valladolid y Cuenca; 7 en Burgos y 6 en Albacete y Sorja. Mientras en Pamplona, Lugo, Madrid, Gernona y Segovia, alcanzaron 5 grados bajo cero, y en Zamora, Huesca, Salamanca, Ponferrada, Palencia, Calatayud y Zaragoza, 4.

El frío, prolongado por la acción de las nieblas que en la madrugada se registraron en todo el interior de la Península, Aragón y Cataluña, impidió en diversos puntos que la acción directa de los rayos solares caldearan el ambiente. Así tenemos como en algunas fechas de la primera mitad de la semana, no subieron las máximas diurnas de 2 grados bajo cero en Valladolid, de uno en Zamora, Palencia, Huesca, Lérida, León y Salamanca, ni de cero grados en Logroño, Zaragoza y Sorja. Pero donde lució el sol con fuerza y las nieblas se deshicieron pronto, el ambiente se calentó con rapidez, hasta límites impropios del invierno por lo benigno de la temperatura. Sobre todo en Almería, Vigo y Cádiz, donde la temperatura diurna subió hasta 18 grados, así como en Jerez de la Frontera, Sevilla, Huelva y Málaga, que disfrutaron de 17 enteros de máxima, y en Córdoba, con 16.

La inestabilidad emprendida por la atmósfera peninsular viene en mala época. En pleno invierno, como estamos, esto no suele ser más que el preludio de cambios más profundos que la mayoría de las veces acaban en sendas oleadas de aire ártico que nos hacen tiritar y temer por los cultivos. Sobre todo en las comarcas más templadas del Mediterráneo, donde todos los años cobra el frío su tributo. Esto, que no es inminente todavía —a la hora de escribir este comentario— puede comenzar a manifestarse para cuando estas líneas vean la luz. O, al menos, hay que tener en cuenta esta posibilidad. Pues la fuerte y activa borrasca próxima del Atlántico es probable que se desvíe al Norte y sólo afecte con una secundaria a Canarias y, en todo caso, a SW de la Península. Pero el cuadrante nortoriental y la meseta superior es probable que se vean alcanzadas de nuevo por el aire frío que, de momento, dejará libre a Levante y Murcia en la primera oleada al menos; la más rigurosa y de efectos más catastróficos en sus delicados cultivos.

Los sucesos de Panamá

(Viene de primera página)

Chiari que tendrá lugar hoy mismo — Efe. VISITA A CHIARI

Panamá.— Un grupo de más de 200 panameños ha aplaudido y "clamado justicia", cuando la misión de paz de la Organización de Estados Americanos abandonó el palacio presidencial de esta capital, después de una entrevista con el presidente Chiari.

La comisión de la Organización, que llegó a esta capital a primera hora de la mañana de hoy, estuvo reunida por espacio de hora y media con el presidente y otros altos funcionarios panameños.

Un portavoz del Comité ha manifestado que no se haría comunicado alguno sobre los temas discutidos. El presidente del Comité, el venezolano Enrique Tejera, afirmó a su vez que el próximo paso, sería el de entrevistarse con los funcionarios norteamericanos, para tratar de la misma cuestión.

Los funcionarios panameños han indicado que los miembros del Comité han pedido que se les dejase ver los cadáveres de los panameños muertos durante los disturbios de estos dos últimos días.

Cuando terminó la reunión del Comité con el presidente Chiari, una delegación de estudiantes panameños entró en una sala de reunión llevando una bandera panameña destruida, a cual, según afirmaron, fue a la misma que ellos intentaron

Estafeta de la Ciudad

Cartas al DIARIO

Sr Director de DIARIO DE BURGOS.—Ciudad.

Muy Sr mío: Aprovechando la oportunidad que brinda el Diario a sus lectores, le ruego la publicación de las siguientes líneas:

Hace ya más de quince días que en la calle de Alfaro existe una fuga de agua, que la oniviera, a pesar de las heladas, es un barrizal. Si esta calle estuviera urbanizada, privilegio reservado para ciertos sectores menos numerosos de lo que fuera de desear, ello serviría para su limpieza. En este caso es todo lo contrario. Se ha avisado a la Compañía de Agua 1.º, solo por el firmante sino también por varios vecinos sobre este particular, pero a nuestro Servicio Municipalizado de Aguas parece no importarle que el líquido elemento que tan suavemente se escurre de los contadores de los usuarios se pierda inútilmente enlodando una calle de Burgos, o por retratada menos digna de ser tendida.

Le queda muy agradecido y le saluda muy atentamente. Un vecino

rescatar de una Academia de la zona norteamericana del Canal, en Balboa, el pasado jueves, lo que dio lugar al comienzo del conflicto.

El jefe panameño de Protocolo, Camilo Levy Salcedo, afirmó que tal bandera era el mejor testimonio "que se podía presentar a los delegados de la Organización de Estados Americanos, sobre lo que había ocurrido en Panamá, durante estos últimos días".

Mientras, todas las tiendas permanecen cerradas. Las emisoras de radio han sido advertidas para que adopten una actitud moderada.

El alcalde de la ciudad ha manifestado que los planes para la celebración de un funeral popular, por los panameños muertos durante los incidentes, habían sido desechados, por el peligro que podía suponer una tal acción, que daría lugar a nuevos brotes de violencia.

RIO CADAGUA.—Veda para la trucha desde el 1.º de Junio, en un tramo comprendido aguas arriba entre su nacimiento y aguas abajo el puente del camino vecinal de Lézama de Mena a la carretera provincial de Cadagua a Villanueva de Mena, en el término municipal del Valle de Mena.

RIO DUERO.—Veda para toda clase de redes en un tramo de 1,7 kms., comprendido, aguas arriba, entre el desagüe de la Azucarera de Aranda de Duero y, aguas abajo, la presa de la fábrica de harinas Redondo hermanos, en el término municipal de Aranda de Duero.

RIO EBRO (I).—Prohibición absoluta para toda clase de redes en un tramo de un kilómetro de longitud, comprendido aguas arriba, entre el puente de la carretera de Frias, kilómetro 10 de la de Trespaderna y la de Quintana Martín Galíndez y aguas abajo la desembocadura del arroyo del Somo, que nace próximo a Valderrama, en el término municipal de Frias.

RIO EBRO (II).—Veda para toda clase de redes en un tramo de 1,2 kilómetros de longitud, comprendido aguas arriba entre el puente Nuevo de la carretera Madrid-Irún y aguas abajo el desagüe de la Central Eléctrica, sita por debajo del puente del ferrocarril, en el término municipal de Miranda de Ebro.

RIO FRANCO.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen del período comprendido entre el primer domingo de Marzo al 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

Acontecimiento comercial ¡AUTENTICA LIQUIDACION! Las rebajas más sinceras en ARTICULOS DE CALIDAD CALZADOS JOSE RUIZ Y H.º Plaza José Antonio, 28

Servicio nacional de Pesca Fluvial y Caza Vedas y prohibiciones en los ríos burgaleses

Con el fin de favorecer la conservación y fomento de la población acuícola de las aguas afectadas y haciendo uso de las atribuciones conferidas en el artículo 13 de la vigente Ley de Pesca Fluvial, de 20 de Febrero de 1942, la Jefatura del Servicio nacional de Pesca Fluvial y Caza ha dispuesto las siguientes vedas y prohibiciones especiales únicas que han de regir en los ríos de esta provincia durante el año 1964.

RIO ABEJON.—Veda para trucha y cangrejo desde el 1.º de Junio, en todo el curso del río y sus afluentes, desde su nacimiento a su desembocadura en el río Arlanza, en los términos municipales de Canicosa de la Sierra, Villavieja del Pinar y Palacios de la Sierra.

RIO ARANZUELO.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Los términos municipales afectados son: Arauzo de Miel, Arauzo de Salce, Arauzo de Torre, Hontoria de Valdearados y Quemada.

RIO ARLANZON.—Veda para la pesca de la trucha desde el 1.º de Junio de 1964 hasta el 15 de Agosto de 1964, en un tramo de diecisiete kilómetros, incluidos sus afluentes, comprendido aguas arriba, entre la presa de la central eléctrica de Villaluz de Herreros y, aguas abajo, el puente de San Millán de Juarros sobre el camino vecinal de Cueva de Juarros a la carretera de Burgos a Logroño, en los términos municipales de Villaluz de Herreros, Zaldueño, Ibeas de Juarros y Castrillo del Val.

RIO CADAGUA.—Veda para la trucha desde el 1.º de Junio, en un tramo comprendido aguas arriba entre su nacimiento y aguas abajo el puente del camino vecinal de Lézama de Mena a la carretera provincial de Cadagua a Villanueva de Mena, en el término municipal del Valle de Mena.

RIO DUERO.—Veda para toda clase de redes en un tramo de 1,7 kms., comprendido, aguas arriba, entre el desagüe de la Azucarera de Aranda de Duero y, aguas abajo, la presa de la fábrica de harinas Redondo hermanos, en el término municipal de Aranda de Duero.

RIO EBRO (I).—Prohibición absoluta para toda clase de redes en un tramo de un kilómetro de longitud, comprendido aguas arriba, entre el puente de la carretera de Frias, kilómetro 10 de la de Trespaderna y la de Quintana Martín Galíndez y aguas abajo la desembocadura del arroyo del Somo, que nace próximo a Valderrama, en el término municipal de Frias.

RIO EBRO (II).—Veda para toda clase de redes en un tramo de 1,2 kilómetros de longitud, comprendido aguas arriba entre el puente Nuevo de la carretera Madrid-Irún y aguas abajo el desagüe de la Central Eléctrica, sita por debajo del puente del ferrocarril, en el término municipal de Miranda de Ebro.

RIO FRANCO.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen del período comprendido entre el primer domingo de Marzo al 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

RIO HORMAZUELA.—Prohibición absoluta en toda época del empleo de redes en todo su curso y afluentes. La pesca con caña se autoriza durante todo el año, pero los ejemplares de trucha que se capturen fuera del período comprendido entre el primer domingo de Marzo y el 15 de Agosto, inclusivos, habrán de devolverse a las aguas. Términos municipales afectados: Villafraña, Royuela, Torrepedre, Peral de Arlanza, Espinosa de Cerrato y Cobos de Cerrato.

Nota de la Comisaría General de España para la Feria Mundial de Nueva York

Se comunica a todos los comerciantes e industriales españoles interesados en la exposición de sus productos en el Pabellón de España de la Feria Mundial de Nueva York 1964-1965 que deberán enviar sus muestrarios o los objetos que deseen exponer, al Servicio de Recepción de Mercancías habilitado por esta Comisaría en el Pabellón del Ministerio de Agricultura de la Feria Internacional de Campo (Avenida de Portugal, Puerta Antigua), MADRID-11.

Los envíos deberán hacerse antes del día 31 de los corrientes, para que puedan ser examinados por la comisión de recepción encargada de seleccionar los objetos que habrán de exhibirse en Nueva York.

Madrid, 9 de Enero 1964.

Una gigantesca banda de estafadores rusos obligaba a enfermos mentales a producir géneros de punto

Se pide la pena de muerte para dos cabecillas

Mosú.— Los dirigentes de una gigantesca red de estafadores rusos han confesado haber obtenido un beneficio líquido de tres millones de rublos "otorgados a los pacientes mentales a producir géneros de punto".

En el pasado mes de Octubre se identificó a los altos jefes de la organización delictiva como Rolifman y Sha-erman y se pedía la pena de muerte para ambos, precisándose que habían hecho uso de sobornos para convertirse en gerente y jefe de producción en el taller de una clínica psiconeurológica donde los enfermos hacían trabajos sencillos.

Los otros malhechores, condenados por homicidio, se fugaron en traje de deporte y, a pesar de ello, los policías no han podido seguir su pista hasta ahora. — Efe.

ES LOCALIZADO EL YATE "CHRISTINE"

Londres.— El yate de recreo "Christine", que desapareció hace varios días, se encuentra anclado a unos 500 kilómetros de la punta de Land's End, en Cornwall.

Este mismo yate había sido objeto de un minucioso registro a raíz del famoso robo del tren correo de Glasgow.

SE HUNDE UNA BARCA REPLETA DE NIÑOS

Beira (Mozambique).— Siete personas se han ahogado y otras 2, se han perdido tras haberse hundido una barca cuando se dirigía desde Antonio En... a la isla de Metupane.

La mayoría de los pasajeros de la barca, eran niños. Según comunica la agencia ANI, según anunció el gobernador civil, ha sido aprobado el presupuesto, superior a ciento un millones de pesetas, destinado a obras de urbanización, construcción de edificios y sede de la Facultad de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales. Así lo ha comunicado a la primera autoridad provincial el director general de Presupuestos del Ministerio de Hacienda.—Cifra.

SOLIS, EN GRANADA

Granada.—El ministro secretario general del Movimiento y delegado nacional de Sindicatos, don José Solís Ruiz, ha llegado a las diez y media de la noche, en automóvil, procedente de Madrid. Le acompañan el delegado nacional de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento, el delegado nacional de Provincias, el secretario general de la organización sindical y el subcomisario del Plan de Desarrollo Económico y Social. Desde el límite de la provincia fue acompañado por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento.

El ministro se dirigió al parador de turismo de San Francisco, en la Alhambra, donde era esperado por las restantes autoridades. Mañana presidirá la clausura del III Pleno del consejo económico sindical que ha venido celebrándose estos días.

Se encuentran también en esta capital, con tal motivo, los jefes nacionales de varios sindicatos.—Cifra.

El juicio al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

El juez al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

El juez al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

El juez al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

Cuatro muertos por intoxicación en Palma de Mallorca y Valencia

Queda esclarecido el misterioso crimen del taxista de Torremolinos

Palma de Mallorca.—Un matrimonio extranjero ha sido hallado muerto en la casa que ocupaba, en la barriada de "El Terreno", de esta ciudad, en la que fijó temporalmente su residencia el pasado mes de Agosto. Extrañados los vecinos al no ver al matrimonio desde hacía varios días y propiedad cómo el coche de su propiedad estaba aparcado frente a la casa, avisaron a la Guardia Civil, la cual, con el juez de instrucción, entró en ella y encontró a los esposos muertos en habitaciones separadas. Igualmente habían muerto dos perritos "lulus" que siempre acompañaban al matrimonio.

Parce se que la causa del fallecimiento se debió a emanaciones tóxicas del gas despedido de una estufa, cuya espita se encontró abierta. El juez ordenó el levantamiento de los cadáveres y su traslado al depósito municipal para la práctica de la autopsia. Se sabe que el esposo Clayton Ben Nir-maizen, de 40 años, es coronel retirado del ejército y nacido en una localidad de Florida.

OTROS DOS MUERTOS POR INTOXICACION

Valencia.—La inquilina de la calle de Centellas 89 se dio cuenta de que dos hombres que estaban de huéspedes en su domicilio, no salían de la habitación. Alarmada por lo sucedido puso el hecho en conocimiento de los coches radio patrullas, personándose en aquel lugar los agentes de la Policía Armada. Al parecer, debido a un escape de gas butano, murieron intoxicados. Se trata de Fernando Garrido García, natural de Guadalupe, y José Castro Garfía, de Vigo.

SE ESCLARECE LA CAUSA DEL CRIMEN DE TORREMOLINOS

Málaga.—Al parecer, ha quedado esclarecido el crimen cometido en la persona del taxista de Torremolinos, Baldomero Martín Heredia, de 27 años, hecho registrado el pasado jueves.

La Guardia Civil tuvo conocimiento de la aparición de un hombre, ahogado en el término de Mijas, en el lugar de "Cala Moral", a unos tres kilómetros de Calahonda, donde fue hallado Baldomero, gravemente herido, próximo a su coche.

El suicida ha resultado ser Alejandro Martín Carrasco, de 30 años, natural de Arcoche (Huelva) y vecino de Sevilla, que, según se cree, trabajaba en una de las obras de la Costa del Sol.

Otro taxista que fue requerido por la Benemérita para examinar el cadáver de Alejandro, dijo que reconocía en él el hombre que solicitó los servicios de Baldomero para que en su "taxi" le llevara a Marbella "CHRISTINE".

Londres.— El yate de recreo "Christine", que desapareció hace varios días, se encuentra anclado a unos 500 kilómetros de la punta de Land's End, en Cornwall.

Este mismo yate había sido objeto de un minucioso registro a raíz del famoso robo del tren correo de Glasgow.

SE HUNDE UNA BARCA REPLETA DE NIÑOS

Beira (Mozambique).— Siete personas se han ahogado y otras 2, se han perdido tras haberse hundido una barca cuando se dirigía desde Antonio En... a la isla de Metupane.

La mayoría de los pasajeros de la barca, eran niños. Según comunica la agencia ANI, según anunció el gobernador civil, ha sido aprobado el presupuesto, superior a ciento un millones de pesetas, destinado a obras de urbanización, construcción de edificios y sede de la Facultad de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales. Así lo ha comunicado a la primera autoridad provincial el director general de Presupuestos del Ministerio de Hacienda.—Cifra.

SOLIS, EN GRANADA

Granada.—El ministro secretario general del Movimiento y delegado nacional de Sindicatos, don José Solís Ruiz, ha llegado a las diez y media de la noche, en automóvil, procedente de Madrid. Le acompañan el delegado nacional de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento, el delegado nacional de Provincias, el secretario general de la organización sindical y el subcomisario del Plan de Desarrollo Económico y Social. Desde el límite de la provincia fue acompañado por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento.

El ministro se dirigió al parador de turismo de San Francisco, en la Alhambra, donde era esperado por las restantes autoridades. Mañana presidirá la clausura del III Pleno del consejo económico sindical que ha venido celebrándose estos días.

Se encuentran también en esta capital, con tal motivo, los jefes nacionales de varios sindicatos.—Cifra.

El juicio al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

El juez al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

El juez al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

El juez al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

El juez al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

El juez al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

El juez al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

El juez al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

El juez al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

El juez al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

El juez al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

El juez al cual no tienen acceso ni público ni periodistas occidentales comenzó a últimos del pasado Diciembre esperándose dure un mes.

Veintiseiete películas presentadas a los premios sindicados cinematográficos

Entre ellas figuran «La máscara de Scaramouche» y «El valle de las Espadas»

rodadas en Burgos

Madrid.— Terminado el plazo de admisión de los premios sindicados cinematográficos 1963, convocado por el Sindicato Nacional del Espectáculo en representación de la Organización Sindical, han sido admitidas las siguientes películas de largo metraje:

«Los elegidos», «El buen amor», «Nunca pasa nada», Chantaje a un torero», «Los muertos no perdonan», «Isidro el labrador», «La máscara de Scaramouche», «La verbena de la Paloma», «El verdugo», «El diablo también llora», «La frontera de Dios», «El valle de las espadas», «Young Sánchez», «Marisol, rumbo a Río», «Los Tarantos», «Piedra de toque», «La conquista del Pacífico», «Las hijas del Cid», «Ev. 63», «El sabor de la venganza», «Operación embajada», «El juego de la verdad», «Llegar a más», «Escala en el F-1», «Del rosa... al amarillo», «Nuevas amistades» y «El próximo Otoño». En total, veintiseiete.

TOROS

Paco Camino ha roto sus relaciones taurinas con su su33ro

Mejico.— El famoso torero sevillano Paco Camino la roto sus relaciones taurinas con el empresario mejicano Alfonso Gaona, en vista de lo cual el diestro no se presentará mañana domingo en la plaza "Méjico" de esta capital, tal como había sido anunciado y estaba programado. Esta importante declaración para toda la afición taurina fue hecha la pasada noche por José Antonio Martínez "Chopera", primo del apoderado de Camino, Manuel Martínez, en una entrevista concedida a los periodistas.

"Chopera" indicó que los motivos de esta ruptura son los siguientes: Gaona se negó a formalizar el contrato provisional firmado en una hoja de papel de un hotel, el pasado 16 de Octubre. El contrato definitivo, que tiene que ser registrado ante la Unión de Matadores de Toros y Novillos, tenía las mismas cláusulas que el documento provisional.

Hace dos días, de común acuerdo, Gaona y "Chopera" agregaron dos nuevas cláusulas al contrato, pero el empresario no asistió a

Encuentros entre Papas y Patriarcas orientales

El último se celebró el año 1439 entre el Patriarca José II y el Papa Eugenio IV

Desde poco después prevalece la división entre católicos y ortodoxos

En el curso de los siglos hubo pocos encuentros entre un Papa y un Patriarca de Constantinopla...

El Papa reinante era San Martín I (649-653), quien al condenar la herejía monoteísta...

En 1439 un Papa y un Patriarca hicieron un último esfuerzo para la reconciliación...

Los representantes católicos y ortodoxos llegaron a un acuerdo el 8 de Junio de 1439...

Su Santidad el Papa Paulo VI y el Patriarca Atenágoras, de Constantinopla, se han reunido...

Pero el Patriarca Pablo II intercedió por él, conmutándose la última pena por la de exilio en Crimea...

DEPOSICION DEL PATRIARCA ANTIMOS

La entrevista inicial de un Papa y un Patriarca se celebró en el año 536...

Había entonces un serio conflicto entre Roma y Constantinopla por los cánones que adoptara el Concilio de Trullis...

El Papa San Agapito I fue a Constantinopla para ser el nuevo Patriarca Antimos...

Desgraciadamente las cosas fueron luego de mal en peor, culminando con el cisma de 1054...

La emperatriz Teodora seguía la doctrina monoteísta, en abierta contradicción con la definida por el Concilio de Calcedonia...

En 1430 un Papa y un Patriarca hicieron un último esfuerzo para la reconciliación...

Sin embargo Vigil se refugió en una iglesia de Calcedonia, negándose a presidir el Concilio...

El último encuentro antes del cisma de 1054 sucedió en el año 710 cuando el Papa Constantino I fue a Constantinopla...

Durante su permanencia en Constantinopla el Papa Vigil debió reunirse con el Patriarca de entonces...

Una vez confirmadas las decisiones del Concilio pudo el Papa regresar a Roma...

REUNION A MEDIADOS DEL SIGLO VII

Hasta mediados del siglo séptimo

Diagnósticos por teléfono

Los padres de familia podrán contar pronto con un nuevo auxiliar para el diagnóstico de los padecimientos respiratorios de los niños...

La noticia, recogida de la revista Selecciones del Reader's Digest de Enero...

Se cerró el año 1963 con dos catástrofes marineras que conmovieron al Mundo

La rotura de las planchas del casco posible causa del hundimiento del "Castillo de Montjuich"

El incendio del trasatlántico griego «Lakonia» originó graves recriminaciones del pasaje contra la tripulación

Por Enrique MANERA REGUEYRA Subdirector de la Escuela de Guerra Naval



Varios tripulantes y pasajeros supervivientes del trasatlántico griego «Lakonia», desembarcando en el puerto de Lisboa...

El final del año 1963 ha sido extremadamente luctuoso para el mundo naval, pues se ha cerrado con dos importantes naufragios...

Los acontecimientos, dijeron que muy pronto encontrarían en los griegos unos grandes rivales comerciales. En efecto, los helenos, sin industria naval...

LA MARINA MERCANTE GRIEGA, ENTRE LAS PRIMERAS Esta forma de actuar, aunque sumamente eficaz, no les dio buena fama entre los marineros de las navieras occidentales...

puilación se embriagaba, es absurdo, pues no es la reacción lógica en tan graves momentos. Sobre los marineros griegos...

Según las noticias existentes, el «Lakonia» se incendió como consecuencia de unas explosiones habidas en la pelerquería de señoras del buque...

CONJETURAS SOBRE EL CARGUERO ESPAÑOL El caso del «Castillo de Montjuich» está rodeado del mayor de los misterios. El día 14 de Diciembre tuvo su último contacto con el mundo exterior...

Compañía Telefónica Nacional de España

SE ADMITE PERSONAL

de 17 a 27 años para cursillo capacitación mecánico. Informes: Central Teléfonos, calle Conde Jordana número 3. - Burgos.

Large advertisement for Koyo bearings. It features a large image of a bearing with 'KOYO' and 'JAPAN' visible. Text includes 'DEL JAPON...', 'y con auténtica garantía llegan por primera vez al Mercado Español los mundialmente famosos rodamientos Koyo', and 'Concesionario para España: Rollez S.R.L.' with addresses in Bilbao, Madrid, Vitoria, Santander, and Sevilla.

Esquiadores y patinadores en el invierno de los Alpes Bávaros

Siete funiculares y quince telesquís en Garmisch

MUNICH

(Crónica del corresponsal de "El-ADK" para DIARIO DE BURGOS). Quien diga describir a alguien sus impresiones después de pasar unas vacaciones de invierno en Baviera...

L. BERGSCHNEIDER

# ¿ES PRECISO AHORRAR!

Por Angeles VILLARTA

—... y, además, ¿cómo está la vida!  
 —Cada vez más cara. Como no acertaba a saber por dónde se me iba el dinero, Pepe me compró un diario preciso. Anoto los gastos todos los días. Y me llevo cada semana un presupuesto que me sirve para los fines de mes, y el llegar a ellos es peor que resolver aquellos problemas que nos ponían en el colegio, de los trenes que iban a no sé qué velocidad y que debían encontrarse en no sé qué sitio. Y, ahora que recuerdo, ¿para qué nos darían problemas tan absurdos en el colegio?  
 —¿Pues los de ahora...! Fíjate: el otro día llegó la nena con uno que hablaba de docenas de huevos a dos pesetas la docena. Ya podían cambiar las cifras ¿no te parece?  
 —Desde luego, porque en casa se comen muy pocos.  
 —Claro, hay que ahorrar.  
 —Sí, es preciso ahorrar.

Por la calle alegre trote de caballos. Y, melenas al viento, pasan unas jóvenes.  
 —¿No son tús chicas?  
 —Sí, es Cuca.  
 —Oye ¿no resulta cara la equitación?  
 —Pues mira, cada lección tantos duros.  
 —¿Qué barbaridad, es un gasto superfluo!  
 —No lo creas. Toman el aire, se fortalecen y ahorran el cine, las chibolitas y las mil porquerías que tragan por ahí. Te advierto que es un ahorro estupendo.  
 —¿Ahí!

Una llamada telefónica y una voz insistente:  
 —No dejes de venir esta tarde por caso. Cuca se pondrá de largo y damos una fiesta en el salón X.  
 En la casa una alegre agitación.  
 Cuca enseña su traje —firma Tal—, muestra los regalos. Las mamás hablan.  
 —Verdaderamente me sorprende. Debe suponer un gasto enorme. Según tengo entendido, ese modisto y, además, ese salón...  
 —No creas, no creas. El modisto me hizo una importante rebaja y, en cuanto al salón nos sale mucho más económico que en casa. Y es de un distinguido... Te advierto que hice mis cuentas y resulta una verdadera ganga. Porque, además de Cuca, se pone de largo Marivic, la hija de mi cuñada Lola. Es una suerte que hayamos podido combiarlo. Y un gran ahorro.

El salón X.  
 Estridencia de sonidos y aparente desgana en los bailarines.  
 Llegan nuevos invitados.  
 Han enviado un regalo, han gastado en el traje o en estos pequeños detalles que requiere poner la «toilette» al día; en el peluquero, en el desplazamiento.  
 Caen sobre el «buffet», como ejemplares de langosta; dejan vacías las botellas y bandejas.  
 —Te advierto que cada pastelillo de éstos cuesta cinco pesetas. Come, come; ahorraremos la cena.

Nuevamente el comentario telefónico:  
 —Resultó todo precioso ¿verdad?  
 —Sí, un éxito. Te felicito. Buena suma tendrás que anotar en tu «diario».  
 —¿El «diario»?  
 —Sí; ese es el que inscribes los gastos.  
 —¡Oh! Se lo regalé al pequeño para que pegase cromos. Me armaba confusiones terribles. Y llevaba grandes disgustos porque no me salían las cuentas. ¡Ya sabes que nunca me gustaron las matemáticas! ¡Y el ahorro no está precisamente en eso!  
 —No, verdaderamente que no.

# LA HORA DE LA MUJER



MODAS - RECETAS CULINARIAS - CRONICAS - CONSEJOS - BELLEZAS

Desde mi balcón de París

## El correo de Europa La Costa Azul - Barcelona - Capri

Por SIMONE MARIA

PARIS. — (Servicio especial para DIARIO DE BURGOS).  
 En vista que durante los tres meses de verano los industriales de la Costa Azul se "forran" de billetes de todos los Bancos del Mundo, han decidido prolongar sus actividades turísticas durante todo el año y hasta han conseguido que, para primer intento, el sol no faltase al "rendez-vous" de invierno, que tendría su punto culminante en el fabuloso "revellon" de Nochevieja.

Desde Saint Tropez hasta Menton, puede decirse que se han sucedido sin interrupción las guirnaldas luminosas, los colgantes navideños, los atractivos escaparates, donde podían adquirirse las últimas novedades de Dior, Balenciaga o Cardin, incluidos los vestidos de noche y los maravillosos bordados que lanzaron para el invierno.

Montecarlo se ha visto obligada a solicitar del Gobierno de su Alteza Serenísima, el estudio de construir una fábrica de máquinas "tragaperras" en territorio monégasco, puesto que las aduanas francesas no dan facilidades de ingreso en el Principado de dichas máquinas y ellas suponen una fuente de riqueza incalculable, que es preciso fomentar. Las mismas damas que visitan de largo en las noches inolvidables de Mónaco, unas veces porque el champagne de Nochevieja las hizo perder algo del instinto contra el juego, otras por cualquier diferente excusa, se ven obligadas a cambiar el uso del pequeño bol-

so de pedrería o lámé por otro grande que permita, no sólo el guardar aquellas "cosas" tan necesarias para retocar el maquillaje, sino ese dinero que ellas siempre piensan hacer saltar y producir.  
 En Saint Tropez, como dice el famoso comentarista Philippe Bouvard, se encuentra uno con la sorpresa de que en Enero nada ha cambiado respecto a la vida de la ciudad, como no sea en aquello de que la gente se abriga algo más. Aun en el puerto apenas si se nota la falta de algún yate. Todos están allí y sigue siendo difícil encontrar una mesa en la famosísima terraza de Senéquier.  
 Sigue comentando Philippe Bouvard cómo los habitantes de la antigua villa marinera siguen conscientes de su destino

y, como un pequeño Paris-Saint Germain des Prés, está al tanto de los "chismes" de rigor, sea sobre Marina Vlady o Mylène Demongeot. También de la llegada de Mandy Rice D. vives que, dicho sea de paso, sirve de contrapunto inglés a la cacareada "sans façon" de la française "divertida". Tenía su caballero británico, menos mal porque así todo se da en casa, en el aeropuerto de Niza, el cual la condujo a Saint Tropez, en un soberbio Bentley donde se advertían varios paquetes de regalos. De un momento a otro la "pequeña" hará a los periodistas unas cuantas declaraciones a su estilo, que sin duda, también producirán unas cuantas sonrisas ruborosas y la consiguiente indignación en la City.

BARCELONA  
 Aunque algunos de los periódicos de más acá del Pirineo siguen cierto método de criticar a nuestros vecinos españoles, la verdad es que cualquiera de los que tenemos la fortuna de visitar España en vacaciones podemos constatar que, en muy pocos años, este país se ha rehecho de su infortunio y de su guerra, colocándose a la altura de los grandes que forman el concierto europeo. Ello se manifiesta en diferentes facetas, y entre ellas, una que interesa siempre a la mujer, la de las ocasiones alegantes.

Casi al tiempo que la Scala le Milán y la noche de la Gala de la Opera parisina, donde se estrenó la obra maestra de Otto Preminger, "El Cardenal", se abrieron las puertas del gran "Liceo" de Barcelona. Aquella noche, el bellísimo teatro de la capital Condal, rebosante de flores y luces que realzaron los óleos del pintor Casas, nada tiene que envidiar a las mejores noches de gala europea, e incluso dada la riquísima decoración del teatro y la elegancia de las damas, a la que tanto contribuyó la Cooperativa de la Alta Costura española con su legión de maniqués estupendas, muchos ingleses sentían cierta vergüenza de su Covent Garden, recordando hasta aquellas veces en que la pompa real da el mejor tono.

En esta magnífica noche se rindió tributo al vestido largo, el único adecuado y señorial para los teatros de ópera y las grandes cenas. Fue un verdadero canto a la elegancia, a esa elegancia europea que tanto se exporta y se admira, aún en estos tiempos en que la juventud, a veces, parece olvidarse de que la civilización es siempre útil para refinarse.

CAPRI  
 Apenas descolgados los farolillos navideños, Capri se apresta, como la Riviera a recibir los rezagados que aún no se atrevieron a tomar el "motoscafo" en el puerto de Nápoles y que lleva hasta la Marina Grande.  
 Capri es como una pequeña república que condensa el modo de ser italiano, teniendo en cuenta ese exorbitante expresionismo, sobre todo de los romanos, sicilianos, napolitanos, etc. Se nota el lujo altisonante de las grandes butiques de Roma, Milán y Florencia; allí están Irene Galitzine, Simonetta, Pucci y Veneziani, en una continua batalla de fantasía. "As blusas estampadas y las de un solo color, en sedas preciosísimas que parecen gasas y que se combinan con pantalones, constituyen el principal elemento del vestuario en Capri, incluso ahora que aún permanece el invierno, aunque no hace frío.

En el centro de la placita, plagada de mesas y sillas, se oye un continuo alboroto. De una parte, un grupo de americanos a los que el whisky les ha producido peor efecto que el normal; de otra las elegantes italianas que se ponen "verdes" mutuamente, pero nunca "vis a vis" porque en este caso reina la cordialidad y se llama siempre "Cara...". También se mezcla la gente del pueblecillo, que trata de vender su sencilla artesanía y que es la más gritona del Mundo. De pronto todo el mundo debería callarse, porque por enmedio de ese estrépito y de ese carnaval del vestuario, llega un entuerto. Forzosamente ha de atravesar la plaza, y así se añade al ruido el susurro del sacerdote, los sollozos de los familiares y el silencio del momento que, pese a tanta frivolidad, habla de meditación en muchos casos, porque también esto es necesario, y forma parte de la vida de Europa, bueno, de la vida.

## La moda española de la confección se exhibe en París

Por MARIA

No ha sido mala idea la de los miembros del Instituto Coordinador de la Moda Española, que retine a doscientos cuarenta empresas textiles, la de anticiparse en ese rígido calendario que tiene la alta y menos alta costura "no se publique esa noticia antes de la fecha tal, o del día cuál y llevar 141 modelos de la moda del sol a la ciudad que, administrando perfectamente sus glorias pasadas, aun mantiene el título de capital de la moda.

No ha resultado mal el espléndido desfile de modelos de confección para el que la gentileza de los condes de Motrico, nuestros embajadores en Francia, abrieron sus salones y al que asistieron centenares de invitados, especialistas llegados directamente desde Nueva York, Londres, Bruselas, Milán, Ginebra y los columnistas de las principales revistas de modas del Mundo entero.

En estos momentos se asomarán a los cuécher de las revistas, a las páginas de los diarios modelos creados por nuestros modelistas, tan acertados de inspiración que muchos de ellos los solicitan en París; con tejidos nacidos de la industria textil de la Península, en que las fibras artificiales y sintéticas dan nueva riqueza a las tramas clásicas y resaltan los coloridos sobrios o ardientes como nuestro paisaje y nuestro clima.

Y como ya lo hacen tantas mujeres que, una vez que nos han visitado, se visten en España, aquellas que aún nos ignoran a través de un título —Alhambra, Manzanares, Manzanilla, Ramblas, Pilar o Escorial—, que así se denominaban los modelos, unido a lo módico de los precios —la mayoría de los exhibidos no superaban las setecientas pesetas— y la gracia de la confección, esta moda española que lleva refinamiento hasta en lo más modesto y es causa de que en la calle se vista en nuestros pueblos y ciudades mejor que en ninguna otra parte del Mundo. Todos estos motivos cimentarán un éxito que ya estaba en el aire de las entusiastas exclamaciones mientras pasaban por los salones de nuestra Embajada, en París, los abrigados, dobles, salmas, conjuntos y todo lo que puede soñar la mujer para los días de sol en un país de sol como el nuestro.

No; no ha sido mala idea la de llevar nuestra moda a exhibirse a París. No ha sido mala idea cuando se cuentan con muchas cartas de triunfo, como la de nuestra confección elegante, sencilla, refinada y... barata.

### Frente al espejo

## El peinado viste el rostro Péñese de acuerdo con su actividad o tipo de belleza

Por PILAR

UN buen peinado es aquel que hace más guapa a la mujer. Se debe, pues, elegir el que dentro de la mo-

da favorezca más. Los peluqueros ofrecen amplias posibilidades en una ancha gama en la que predomina la sencillez, pero muy cuidada. Los peinados llamativos solo son aconsejables para determinados momentos, un baile, una fiesta nocturna. Por lo demás tienen en cuenta la personalidad en lo que también interviene la cantidad, la calidad del pelo. Y la forma del rostro.

Un peinado acertado acentúa las perfecciones del rostro, oculta los defectos. Me limitaré en este caso a resumir: Para un rostro largo elegir un peinado hueco que ensanche sobre las orejas.  
 El redondo se afinará con el pelo medio largo y poco rizado.

El cuello corto requiere la nuca desnuda.  
 La frente ancha un flequillo.  
 Un rostro irregular de facciones acusadas, la raya al lado y peinado asimétrico.

El rostro ovalado una raya media y un peinado sencillo, sin rizos.

Las orejas grandes se taparán suavemente con el pelo.

También en estas consideraciones entra, para adoptar un peinado, la actividad a que se dedica la mujer. Y en tal sentido los norteamericanos distinguen a la mujer que ha de hacer fuera de su casa una vida de trabajo y de sociedad. A esta le aconsejan el pelo semi largo que les permitirá en la oficina un peinado sencillo y para otras ocasiones el moño. Para este tipo de personas venden en los almacenes bonitos estuches que contienen los utensilios y productos necesarios para hacer fácil el cambio.

Al ama de casa le conviene el pelo corto que requiere un mínimo de tiempo para desde el principio de la jornada tener un amable aspecto. Y a ellas delectan un coqueto gorrito que las permite aparecer refinadas incluso cuando se han lavado la cabeza y las ondas están recogidas con las horquillas.

El pelo gris resulta extraordinariamente favorecedor en determinados rostros. La sencillez ha de ser la característica del peinado de esta edad sin caer en las exageraciones de los peinados tirantes. Para las que prefieren el tinte es preciso cuidar, que los raíces no aparezcan de distinto color. Con este fin se venden preparados especiales.

Y concluyamos con el perfume.

El pelo se debe aromar de ligamiento. Existen dos procedimientos.

Frictionarse con una buena loción que corresponda al perfume que os es familiar cuando, después del lavado, aún está el pelo húmedo. Es la fórmula más durable y discreta.

La otra se realiza mediante un tampón, humedecido en el perfume, aplicado a la nuca y sobre la frente. Y también, sobre las orejas, en el nacimiento del pelo.

Unas gotas bastan para envolver en un aroma aromático.

## EVITE LOS RESFRIADOS

Por CARMEN

UN médico conocido dijo recientemente, hablando sobre el cuidado de los niños, que los resfriados retardan el crecimiento. Por más insignificante que sea el costipado, el niño cesa de crecer, mientras dura, y no hay duda que si a un resfriado se sigue otro sin interrupción, la constitución quedará seriamente minada. No siempre es posible evitar que el niño entre en contacto con focos de infección; pero no se le debe exponer innecesariamente al peligro. Cuando más pequeño es el bebé, tanto más predisposi-

do estará a enfermarse, y tanto más peligro: serán las consecuencias.

Podemos disminuir el riesgo de que un bebé pague un resfriado manteniendo su salud, o procurando hacerlo, mediante las mayores cuidados; teniendo siempre abrigado; dándole comidas apropiadas; asegurándose de que duerme bastante y que no está sobrecansado; cuidando de que los conductos respiratorios se encuentren siempre libres y de que el aire que pasa por ellos sea puro; evitando el estreñimiento; y, cuando son ya ma-

yorcitos, haciéndole que se cepillen los dientes dos o tres veces al día.  
 Es una idea errónea creer que las ropas gruesas y pesadas mantienen el cuerpo abrigado. Lo que en realidad hacen es molestarlo, cansándolo innecesariamente. Se provee de calor al cuerpo con determinados alimentos. En invierno, la manteca, cremas, aceite de hígado de bacalao y dulces son excelentes. Los ejercicios físicos —correr, etcétera— son substitutos para que la sangre circule activamente por todo el cuerpo.

La piel respira eliminando vapor caliente, y las ropas adecuadas son las que evitan que este calor se escape. El bebé debe llevar interiormente una camisita o una combinación de lana de malla abierta. El vaho caliente que emana del cuerpo pasa a través de los pequeños agujeros de esta prenda. La segunda debe ser de lana también, pero de malla ce-

rrada, para que retenga el calor. En los días extremadamente fríos, y siempre que salga de casa, se le pone otra prenda más de abrigo, más gruesa que las primeras y de malla cerrada aun, que evitará que el frío penetre hasta el cuerpo.

En el caso de un bebé demasiado pequeño, que no puede moverse aún para mantener su cuerpo caliente, un "echarpe" suave de lana puede usarse en lugar de la tercera prenda a que he hecho referencia. Debe seguirse usando esta prenda hasta que el niño esté en condiciones de mantener el calor de su cuerpo con sus propios movimientos. Un poco de calor necesitará esta prenda durante más tiempo que el niño de desarrollo normal. Las prendas de algodón, franela, etc., no dan calor y sólo sirven para sobrecargar al niño de un peso inútil.

El estornudo es el método que aplica la naturaleza para limpiar las fosas nasales de los bebés pero cuando antes aprenda a sonarse, mejor. Enséñele a bajar la cabeza y a soplar bien fuerte, cuidando de no apretar la nariz, si quiere que tenga resultado la operación. La limpieza de la nariz y de los dientes debería efectuarse por lo menos, dos veces al día. Los mejores momentos son, por la mañana inmediatamente después de levantarse y al acostarse.

Todas las personas deberían ser obligadas a sonarse con el pañuelo para no esparcir gérmenes. Unos duches y gargaras preparados con una cucharadita de bicarbonato de sodio en medio litro de agua caliente remueve toda la mucosidad y reduce el riesgo de que la nariz, boca y garganta se convierta en centros productores de microbios patógenos.

Es bueno acostumbrar a los chicos a que hagan duches y gargaras antes de ir al colegio, o cuando vayan a reunirse con otros niños especialmente en las temporadas en que abunda la gripe.

Toda persona que sufra de un resfriado debe ser aislada en el acto y no esperar a que haya contagiado a todas sus relaciones. Los pañuelos comunes, fríasosos en agua con desinfectante, cuántas veces metemos un pañuelo usado en algún bolsillo y nos olvidamos completamente de hacerlo lavar y una vez curados volvemos a utilizarlo y nos recontaminamos.

Teniendo presentes estos sencillos consejos podremos evitar un sinnúmero de pequeñas dolencias, origen a su vez de enfermedades graves. Solamente se requiere para ello un poco de cuidado y de buena voluntad.

## ELECTRA DE BURGOS, S. A.

DISTRIBUIDORA DE IBERDUERO

Ponemos en conocimiento de quien pueda interesar que el próximo día 15 de los corrientes, a las diez y media de la mañana, en nuestro domicilio de la calle Segovia, de esta capital, se celebrarán exámenes para personal eventual.

## TALLER DE ORTOPEDIA V. CALZADA

Barrio Gimeno, 8, bajo  
 Teléfono 3058  
 Toda clase de aparatos ortopédicos según prescripción médica

### 6 PRIMEROS PREMIOS

aún más  
**FORMIDABLE**  
sigue el gran éxito de la  
**MOTOSIERRA**



**AHORA SON 6 PRIMEROS PREMIOS**

obtenidos en el concurso internacional de motosierras celebrado el 16 y 17 de Agosto de 1963 en VERMONT (Canadá).

**MOTORES SOLO, S. A.-MADRID-BARCELONA**  
 Correspondencia a KLAEBISCH, S. A. Vía Layetana, 151 - BARCELONA (9)  
 Consulten a nuestros Distribuidores

### PROMOCION DEL 13 AL 20 DE ENERO

|                           |              |
|---------------------------|--------------|
| <b>ARROZ SPAR</b>         | <b>14,20</b> |
| Gran calidad Paquete kilo |              |
| <b>Chocolate SPAR</b>     | <b>7,90</b>  |
| Familiar Tableta 200 grs. |              |
| <b>SALCHICHON ABELLA</b>  | <b>89,00</b> |
| Unico - Kilo              |              |

Comprando en SPAR, ahorras siempre

## Los colores que conviene elijan o rechacen las morenas

Se ha demostrado, luego de muchas pruebas y experimentos, que el efecto de ciertos colores sobre determinados tipos de mujer es de endurecer las líneas del rostro y, por consiguiente, hacerle parecer más viejo.

Fortunadamente para la morena, estos colores que llamamos negativos, son en número muy reducido. Efectivamente, la mujer de cabello negro u oscuro, cutis claro y más bien pálida, tiene a sus órdenes todo un surtido de colores. Pero en su caso, como en el de todas las mujeres, hay unos tonos que le son particularmente favorables y otros que no le llaman totalmente todos los requisitos.

No hay razón que la obligue ni para que se conforme con un negro o un azul oscuro convencional, pues ya que es tan afortunada de poder llevar con éxito toda una variedad de colores sería contraproducente que se limitase a los más opacos. Se puede permitir incluso los grises-claro, hierro, muchos verdes, azules, así como gamas de marrón, etc. Si la morena posee ojos celestes, el tono más adecuado para ella es el gris claro.

En este pleito resulta difícil indicar las tonalidades que deberá evitar, pues ya hemos dicho que, entre todas las mujeres, es la que mejor puede dar rienda suelta a su fantasía.

Posiblemente los que menos la favorezcan sean el marrón auténtico, el verde claro, el púrpura, el azul manto de Vir-

gen. El negro liso no conviene a su tipo pues tiene tendencia a disminuir lo que podría ser una fuerte personalidad. Por ejemplo un sombrero negro le sentará mejor si lleva un adorno blanco o encarnado. Una toilette negra resultará mucho más animada agregándole un cuello o puños blancos, un pañuelo en el escote, un collar de perlas.

Está comprobado que la belleza no lo es todo en la vida pero la apariencia física tiene, a veces, más importancia que el propio carácter. ¿Por qué, entonces, no aprovechar la ayuda que los colores nos brindan para hacer de la gracia física un digno marco a nuestras virtudes espirituales?

## Un plato cada domingo

**SEPIA REHOGADA**  
 600 gramos de sepia, 400 de patatas pequeñas, 15 gramos de chocolate, 1 cebolla y una cabeza de ajos, todo ello puesto en una olla de barro con aceite. Encima de la olla se coloca un plato con agua y se deja cocer a fuego lento. Cuando está medio cocido se le añade el vino tancio y las patatas dejándolo en el fuego hasta que las patatas están tiernas. Cuanto mayor es la sepia mejor para hacerla rehogada. Se sala en el último momento.

Según Coco Chanel la coquetaría es una conquista del espíritu sobre los sentidos.

Una mujer estudia a otra mujer de pies a cabeza para observar lo que la viste; un hombre estudia a una mujer para observar qué es lo que ella viste.

Una frase de La Rochefoucauld: "Suave con el verdadero amor lo mismo que con los fantasmas, que todo el mundo sabe de él y nadie los ha visto".

## BURBUJAS

No se puede evitar que los chismes entren en casa, pero no es preciso ofrecerles asento.

Según Marcel Achard, la mujer es un ser matemático que divide por dos su edad, multiplica por dos el precio de sus vestidos, por tres el sueldo de su marido y añade siempre cinco años a la edad de sus amigos.

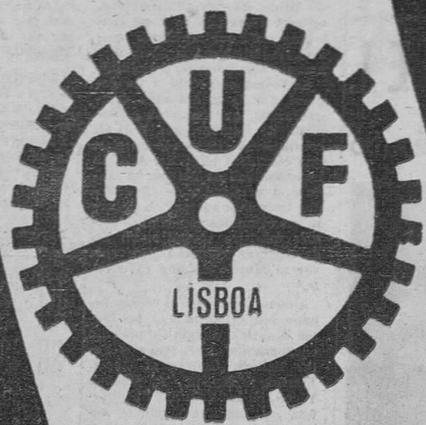
En las habitaciones de un hotel de la Costa Verde se lee este aviso: "No fum: en la cama. Las cenizas que caigan en el suelo podrán ser las suyas".

En cierta ocasión escuchaba Vespasiano los desorbitados elogios de un artilador. Las frases eran tan exageradas que el emperador dio una tremenda fletada al charlatán. Este le preguntó:

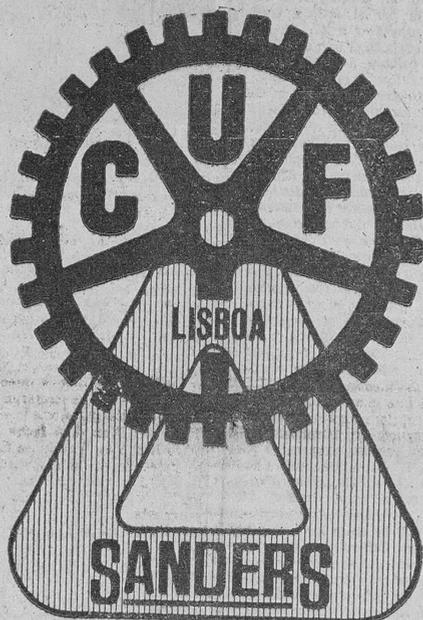
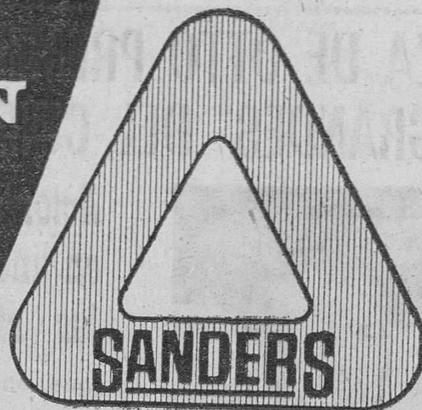
—¿Por qué me maltrata?  
 —Repito Vespasiano:  
 —Porque me muerdes, y la defensa es natural.

Definición de los hambres: "Cosas ricas que se comen hasta que a uno no le queda hambre para el resto de la comida".





**COLABORACION  
SANDERS  
C.U.F.**



**LA TECNICA  
SANDERS ESPAÑOLA  
INICIA SU EXPANSION  
EN EL EXTRANJERO**

La Companhia União Fabril (C.U.F.) ha suscrito un acuerdo de asistencia técnica con la firma española Sandersa Industrial, S. A., para la fabricación de los Piensos Compuestos Sanders en Portugal.

Se ha inaugurado en Lisboa, la primera fábrica de Piensos Compuestos CUF-SANDERS.

**SANDERSA, INDUSTRIAL, S. A. PLAZA SALAMANCA 11 - MADRID**

Domini  
P  
d  
Ya  
A  
Jes  
Am  
de  
fe  
in  
to  
cha  
An  
ma  
y  
C  
cho  
este  
no  
esp  
oca  
dep  
acu  
tio  
An  
rel  
po  
An  
us  
el  
ad  
es  
d

# Pronto la luz eléctrica sustituirá a los quinqués de gas butano, en el Monumento al Pastor

## Ya ha comenzado la obra de explanación para construir un hotel.-El lugar cuenta con estafeta propia.- El párroco de Ameyugo, partidario de dar a la Nochebuena en aquel paraje el máximo relieve y esplendor

Ayer estuvo en Burgos don Jesu Barriocanal, párroco de Ameyugo, el sacerdote que desde hace 28 años dirige aquella feligresía y que, desde que se inauguró el Monumento al Pastor, oficia en las misas de Nochebuena en la Gruta de la Misericordia, al pie de la misa Anunciación, cuyo agreste y pastoril escenario viene disfrutándose por toda España.

Confesamos que tenemos muchos deseos de conversar con este simpático cura —pequeño de cuerpo pero grande de espíritu— y aprovechamos la ocasión de saludarnos en una dependencia oficial a donde acudir para hacer ciertas gestiones.

—¿Qué novedades hay por Ameyugo, Padre?

—Tranquillidad en sus cuarenta vecinos.

—¿Tan pocos son?

—La gente abandona el campo, como en todas partes.

—¿Y el turismo no salvará a Ameyugo?

—Desde luego que sí. Mire usted, desde que se inauguró el Monumento al Pastor la afluencia de turistas y viajeros es impresionante, sobre todo desde el mes de Abril al Otoño.

—¿Y qué hacen allí los turistas?

—En buen tiempo, se detienen a merendar pues contamos allí con un bar-asadero, y suben al Monumento, y sacan fotografías. La explanada es ideal para que los chicos jueguen. También acuden muchas personas de Enco, de Pancorbo, de Miranda, y de otros lugares próximos. Los domingos se pone animadísimo.

—¿Es muy grande la campaña de explanación para levantar un hotel. El autor del proyecto es don Víctor López Morales, arquitecto autor del monumento, cuyas esculturas hizo don Víctor de los Ríos.

—Pero ¿cuentan ya con luz eléctrica?

—De momento el bar-asadero se alumbrará con quinqués de gas butano. Por cierto que, en la noche ofrece un aspecto de lo más pintoresco. El suministro de energía eléctrica es cosa hecha ya que está concluido el tendido y faltan unos pocos detalles para inaugurarlo.

—¿Se inaugurará pronto el alumbrado eléctrico?

—Esa es la idea que tiene la Comisión competente.

—¿Es cierto que hay viajeros que se detienen en Ameyugo con el capricho de cursar desde allí unas cartas?

—Así es. El Monumento al Pastor dispone de servicio de estafeta y en verano, el encargado, que es el mismo del bar, recibe de 150 a 175 cartas diarias.

—¿Cuál ha sido para usted la mayor emoción que le ha proporcionado el Monumento al Pastor?

—La misa de Nochebuena que celebré en las pasadas fiestas en la medianoche del día 25. Fue una misa melodiosa y asistieron forasteros y vecinos de Ameyugo, de Miranda, de Enco, de Ramos unas cien personas y resultó una misa bellísima y emocionante. También asistieron zagallitos.

—¿Es usted entonces partidario de dar toda la autenticidad a la Nochebuena en el crudo invierno burgalés?

—Yo soy partidario de que se celebre allí con el máximo relieve y esplendor la Nochebuena si el tiempo responde favorablemente porque resulta maravilloso el cuadro del sacerdote oficiando en la gruta con los asistentes arrollados con los accesos rocosos del Monumento bajo el manto de la noche castellana.

**BANCO DE BILBAO**  
**BRIVIESCA**  
CONCURSO - OPOSICION  
para cubrir UNA PLAZA de  
**AYUDANTE ADMINISTRATIVO**  
EDAD: 16 a 25 años  
Se admiten instancias hasta el 31 de Enero de 1964  
Información en cualquier Oficina de esta provincia



—Esa es la idea que tiene la Comisión competente.

—¿Es cierto que hay viajeros que se detienen en Ameyugo con el capricho de cursar desde allí unas cartas?

—Así es. El Monumento al Pastor dispone de servicio de estafeta y en verano, el encargado, que es el mismo del bar, recibe de 150 a 175 cartas diarias.

—¿Cuál ha sido para usted la mayor emoción que le ha proporcionado el Monumento al Pastor?

—La misa de Nochebuena que celebré en las pasadas fiestas en la medianoche del día 25. Fue una misa melodiosa y asistieron forasteros y vecinos de Ameyugo, de Miranda, de Enco, de Ramos unas cien personas y resultó una misa bellísima y emocionante. También asistieron zagallitos.

—¿Es usted entonces partidario de dar toda la autenticidad a la Nochebuena en el crudo invierno burgalés?

—Yo soy partidario de que se celebre allí con el máximo relieve y esplendor la Nochebuena si el tiempo responde favorablemente porque resulta maravilloso el cuadro del sacerdote oficiando en la gruta con los asistentes arrollados con los accesos rocosos del Monumento bajo el manto de la noche castellana.

CALLE

# ¡¡ATENCIÓN!!

## GRANDES REBAJAS

en venta post-balance

### QUEMAMOS MILES DE ZAPATOS

# CALZADOS LUIS

ALMIRANTE BONIFAZ, 11

# BUENAS COSECHAS

Obtener buenas cosechas es muy interesante

Pero no es menos interesante después de obtenerlas, el poder recolectarlas y conservarlas en su totalidad, pues si se estropean o pudren; para qué habrá servido lo primero

## ¿AUN HAY OTRA COSA PEOR?

Si Ud. adquiere o ha adquirido un secadero tratando de asegurar sus cosechas que no sequen o deshidrate perfectamente, ni en la cantidad debida y además que con frecuencia sea necesario repararle, sólo habrá conseguido una preocupación más y aumentar sus gastos

Por esto

# CONSTRUCCIONES MECANICAS "DIAZLEZ"

(Decana en esta especialidad y a la que tantos pretenden imitar)

Brinda a los agricultores, Entidades Oficiales y Cooperativas Agrícolas, la solución total de este gran problema, que tantos otros resuelven, con sus famosas instalaciones de secaderos, que desde el primer día de montadas y sin averías ni reparaciones de ninguna clase, empiezan a producir las cantidades que se desean y que además no sólo seca o deshidrata un solo producto y si con una misma instalación pueden tratarse maíces, judías, bellotas, castañas, pimientos para la fabricación de pimentón, etc., etc., y todos perfectamente secos en grado de conservación.

Montando una de nuestras instalaciones Ud. dormirá tranquilo y será la mejor forma de contribuir al plan de desarrollo

OFICINAS Y TALLERES:

Millán Astray, 7 **ALCALA DE GUADAIRA** (Sevilla)

# Anecdótico minúsculo de grandes jornadas

## JERUSALEN

(Crónica del enviado especial de la agencia "Logos", José María JAVIERRE).

Es americana, entremetida y cascarrabias. —La tarde de la llegada del Papa, le quiso pegar a un capitán de la Legión Árabe en la puerta de Damasco: porque ella no veía nada, porque no consiguió besar la mano del Pontífice. —Dice que ella sabe la solución para que todo el mundo viera bien y quedara contento: —¡Que trajeran de Roma la silla gestatoria!... Señora, por Dios. Qué facha hubiera hecho el Vicario de Cristo paseando en silla gestatoria la vía dolorosa que Jesús caminó con la Cruz a cuestas y sangrante. —Paulo VI vino con el mínimo indispensable de cortejo y de aparato. —Si las dichosas medidas de seguridad, aquí urgentemente aconsejables, lo permitieran, el Papa hubiera andado muy a gusto entre las gentes. —Varias veces se salió del cerco de la policía y se fue a tocar las manos y las cabezas que se alzaban hasta él. —Sin policías, sin séquito, sin embajadores ni ministros, el Papa hubiera gozado más y nosotros con él. —El esplendor, las riquezas, los honores, los pala-

cios en el Evangelio caen siempre del otro lado, del lado de Anás, de Caifás, de Herodes, de Pilatos. —En el lado de Cristo, de la Virgen, de José, de los apóstoles hay grutas, gente pobre, aldeas, una carpintería pueblerina, ríos y la orilla del mar. —Y la Cruz. —El Papa no iba a volver en silla gestatoria a la Jerusalén de donde su antecesor de veneranda memoria, Pedro el Galileo, salió con un báculo de boj en la mano. —Bien, no he visto boj por aquí, el báculo sería una vara de eucalipto. —De oro, ni hablar.

A propósito: ¿No vio usted cómo los soldados tuvieron que llevar al Papa en volandas y casi a trompicones por algunos trechos de la Vía Dolorosa? —El motivo era defenderlo de la muchedumbre apostada hasta en rincones inverosímiles. —Pero la imagen recordaba el paso de Jesús por estas empuñadas callejas aquel mediodía...

De años atrás soy amigo de un viejo zapatero remendón musulmán, que trabaja en un tugurio a la altura de la octava estación del Via Crucis. —Dos días antes de la venida del Papa, me encontré al viejo colocando una banderita blanca y amarilla sobre el portal de su tugurio. Hoy le dije adiós. —Le pregunté por la bandera. —Se le volvió la mirada, dejó el martillo y me pasó a la trastienda: en el baulé de los recuerdos tiene pegadita la bandera con la foto de los tres hijos que le murieron cuando la guerra.

Los periodistas hemos discutido, sin llegar a un acuerdo, el espíritu con que los musulmanes de Jerusalén árabe contemplan el paso del Papa: siempre curiosidad, interés, simpatía, algún fervor religioso... difícil. —Allí estaban, desde luego. —Sin duda, curiosos, y por eso se apretaban con los católicos, intentando llegar lo más cerca. —Un entendido en psicología oriental dice que desearían tocarle porque consideran benéfico palpar los objetos y las personas soñadas. —Será, porque algo más que curiosidad había en ellos. —De rechazo, el viaje del Papa les ha confirmado cuánto valor damos los cristianos a los lugares santos.

Los hoteleros merecen un palmotazo. —Hoy he conseguido una lista de los precios autorizados oficialmente en Jordania. —Mi hotel ha doblado los suyos, exactamente. —Los viajeros marchamos bastante fastidiados. —Y ese truco de admitir sólo "a pensión completa", cuando sabían que apenas podrían aparecer por el hotel a dormir siquiera unas horas.

Hemos recibido telegramas y cartas preguntando si es verdad que el Papa estuvo en peligro el día de su entrada por la puerta de Damasco. —Conviene no sacar las cosas de quicio. —Hubo un instante en que tuvimos miedo, y al mismo Papa le vimos cara de susto. —Soldados y policías hablaban ensayado horas y horas el sistema de cordón, sin ponerse de acuerdo. —Al llegar el cortejo, la confusión les pudo. —La gente se agolpó sobre el coche del Pontífice: ni delante ni atrás, completamente bloqueado. —Desconcertados, los soldados reaccionaron lanzando los jets

contra la muralla humana. —La gente se escurrió, daba un rodeo y volvía a la carga. —Al fin, los soldados echaron pie a tierra: con palmas y ramos de olivo preparados para el recibimiento, golpearon a diestro y siniestro. —El Papa salió del coche con peligro de que una oleada le arrastrara. —Afortunadamente, todo quedó en un susto mayúsculo.

Ha sido hermoso que los policías jordanos y judíos sonrieran estos días viéndonos a los periodistas tomar por el pito del sereno la raya que parte de Jerusalén. —Nos dieron un pase especial. —Hoy desgraciadamente la raya es de nuevo una de las fronteras más ásperas del mundo.

Paulo VI ha pronunciado en tres días varios discursos y homilias. —En todos ha puesto esa carga humana y espiritual que da un sentido dramático, atormentado, personal, a sus palabras. —Además, habla con precisión intelectual exigente. —En la homilias de Nazareth incluyó una expresión que no se haya sido anteriormente utilizada en discursos pontificios: el aspecto fenoménico del Evangelio.

Al regresar el Papa camino del aeropuerto de Amman vería el pueblecito que la izquierda de la carretera tiene partidos por un valle dros grupos de casas: unas alrededor de la mezquita, las otras alrededor de la iglesia. —Cara a cara estuvieron enfrentadas durante siglos. —Ojalá un día se abriera un puente amistoso una las dos vertientes...

He aquí que a la fuerza sugerente de los paisajes de Palestina se añade ahora una vibración: aquí estuvo el Papa. —Cuando el Papa visitó esta gruta... Qué pensaría el Papa cuando aquí se bajó del coche...

Que si estuvo contento, que si estuvo triste. —Los sevillanos me entenderán, porque don Marcelo Spínola hablaba frecuentemente de un estado de ánimo llamado de pena, de amargura, han caído sobre el alma de Paulo VI al contemplar por ejemplo el estado del Santo Sepulcro. —Prescindiendo de los sentimientos de compasión por el recuerdo del Salvador doliente. —Pero qué duda cabe que el Señor habrá inundado de gozo, de sabor, de celestial resonancia las estancias del castillo interior del Papa. —Aquella nansa luz que brotaba de su persona cuando le vimos a orillas del lago y él era Jesús otra vez.

**HAGASE SOCIO DE CARITAS - C./ Martínez del Campo número 7 Teléfono 4841**

**Consejo de hombres de Acción Católica**

Secretariado de cursillos

La ultraya de mañana, será interparroquial y se celebrará en el salón de actos del Liceo Castilla. HH. Maris s recomendará la más puntual asistencia.

## Congregación Mariana de la Inmaculada y Santa Cecilia

Se recuerda a todas las congregantes, que esta tarde (segundo domingo de mes), tendremos el acostumbrado Retiro a las seis menos cuarto, en la Iglesia de la Merced, estando a cargo del Rvdo. Padre Legido, Espiritual de las Escuelas Padre Arámburu.

## GUIA DEL RADIOYENTE Radio Popular

9.55. Apertura. **PRIMER PROGRAMA.** — 10.00. Buencas días, Burgos. 10.10. Con la Prensa bajo el brazo. 10.20. Junto al céntrico de Siles. 10.30. Apunte litúrgico. 10.40. Voces que son oración. 11.00. Santa Misa para enfermos e impedidos. 11.45. Pequeño concierto. 12.00. Angelus. 12.05. El Año Cristiano. 12.15. Todo nuevo bajo el sol. 12.30. Radio Nederland presenta. 12.45. De orilla a orilla. 13.00. Occidente, última hora. 13.05. Felices los tenga usted. I. 14.15. Para su sobremesa. 14.30. Diario hablado de Radio Nacional de España. 14.50. Música de España.

**SEGUNDO PROGRAMA.** — 15.00. Índice del programa. 15.01. Radiorama. 15.30. Mensaje en alta fidelidad. 15.45. Felices los tenga usted, II. 17.00. Tarde de domingo.

**TERCER PROGRAMA.** — 19.00. Índice del programa. Angelus. 19.05. Felices los tenga usted, III. 19.30. La zarzuela española. 20.00. Acuarela del Brasil. 20.30. El Santo Rosario en familia. 20.50. Partituras ilustradas. 21.00. El séptimo día. 21.30. Corresponsalía. 21.45. Ritmo Alegre. 22.00. Diario hablado de Radio Nacional de España. 22.20. Información meteorológica de última hora. 22.30. Noticiero. 22.45. Informativo de noche. 23.15. Retablo en las ondas: "El Rey Negro" de Muñoz Seca y Pérez Fernández. 0.15. La danza de las horas. 0.17. Palabras para el silencio. 0.20. Cierre de la estación.

## Radio Castilla

12.00. Santa Misa para enfermos retransmitida desde la Iglesia de San Lesmes Abad Patrón de Burgos. 12.45. Asíronomía. Santoral. Saludo musical.

**SOBREMESA** — 13.00. Discografía, por Raúl Matas. 13.30. Discos dedicados. 14.00. Estrenos musicales: Dúo minique con Georges Jouvin. 14.15. Noticias locales. 14.20. Tres minutos con la orquesta Hug Owen. 14.30. Retransmisión del diario hablado de Radio Nacional de España. 15.00. Discos dedicados.

**TARDE** — 16.30. Carroussel deportivo en conexión con la S.E.I. 18.00. Discos dedicados. 19.00. La hora de la zarzuela: La coto del Párral, de Soutullo. Vert. 20.00. Lista de baile. 20.30. Carroussel deportivo. (Crónicas)

**NOCHE** — 21.00. Santo Rosario dominical. 21.30. Rueda y melodía. 22.00. Retransmisión del diario hablado de Radio Nacional de España. 22.15. Noticias locales. 22.30. Ritmos y melodías de actualidad. 23.00. Revista deportiva. 23.30. Concierto para noche. 24.00. Cierre.

## Televisión Española

**DOMINGO**  
2.15 Sinfonía. 0.00 Espejo del destino. Telefilm serlado de largo metraje.  
3.00 Telediario. 1.00 Sospecha.  
3.30 Al fútbol. 2.00 Telediario.  
3.40 Cuatro por cuatro. Concurso familiar. 2.20 El programa de mañana.  
4.00 Dibujos animados. 2.30 Cierre.

4.07 Bronco. Telefilm.  
5.05 Fiesta con nosotros.  
6.00 La vida y el juego.  
6.15 Rumbo Sur.  
6.30 Nuestro mundo.  
7.00 El Día del Señor.  
7.30 Edición extra. Conexión con Eurovisión.  
8.00 Retransmisión directa del partido de fútbol que jugarán los equipos Atlético de Madrid-Murcia en la capital de España.  
9.49 Escala en HI-FI.  
10.20 Instantáneas (con partido Barna).  
10.30 Fernández punto y coma.  
11.00 Sesión de noche "5 tumbas al Cairo".  
0.40 Telediario.  
1.00 El programa de mañana.  
1.02 "Medianoche".  
1.08 Cierre.

**LUNES**  
**SOBREMESA**  
2.17 Primera página.  
2.30 Páginas especiales.  
3.00 Telediario.  
3.30 Para vosotras.  
3.40 Eva no salió del Paraíso. Capítulo V.  
4.00 Final del programa de sobremesa.

**NOCHE**  
7.30 La vuelta de Pedro. Reportaje filmado en el que se cuenta la historia del viaje de S. S. Paulo VI a los Santos Lugares.  
8.00 Los viernes, concierto.  
8.30 Buns Bunny.  
8.35 Campeones. Espacio deportivo.  
8.55 Mundo ligero.  
9.00 Confidencias. Programa escrito por Jaime de Armiñán.  
9.30 Telediario.  
9.47 El tiempo.  
9.52 Marcando el compás.

## Comercial Velo-Moto



## ACCIDENTE MILAGROSO

Melbourne.—Un niño de seis años de edad se ha caído de un tren en marcha a setenta kilómetros por hora, cerca de Melbourne. Al tocar el suelo, el niño se levantó y echó a correr.

Se trata de Peter Flanagan, que cayó del convoy cuando jugaba cerca de una puerta abierta. Se ha roto algunos dientes y sufre un ligero corte en la cara, pero su estado es normal. Peter, inmediatamente despedido, y al pasar por la residencia de los esposos Williamson se le ocurrió que el conlliamson compró que el conlliamson había parado y acudió con el niño a lugar donde se hallaba el tren, devolviendo a Peter a su preocupada madre.

La Campaña de Invierno llama a tus puertas. Responde con generosidad y amor al pobre.

# En aquel tiempo...

## «No sabiais que conviene que me ocupe de las cosas de mi Padre». Y bajando con ellos les estaba sujeto. (San Lucas II)

«Siendo Jesús de doce años subieron sus padres a Jerusalén, según costumbre, para celebrar la fiesta de la Pascua. Y al volver a casa, terminados los días de la fiesta, quedóse el Niño Jesús en Jerusalén y no se apercebieron de ello sus padres. Y, figurándose que iría en compañía de algún pariente o conocido, caminaron toda la jornada de aquel día y lo buscaban entre los deudos y conocidos y, no encontrándolo, se volvieron a buscarlo a Jerusalén. Y sucedió que, después de buscarlo tres días lo hallaron en el templo, sentado en medio de los doctores, escuchándoles. Estaban los que le escuchaban pasados de su prudencia y de sus respuestas. Y viéndolo sus padres, se maravillaron. Y dijo su madre: «Hijo, ¿por qué te has portado así con nosotros? Mira que tu padre y yo te estábamos buscando con gran pena. Jesús les contestó: «¿Por qué me buscáis? ¿No sabiais que conviene que me ocupe de las cosas de mi Padre? Y ellos no comprendieron lo que les decía. Y bajando con ellos volvió a Nazaret y les estaba sujeto. Y su madre conservaba todas estas cosas en su corazón. Y Jesús crecía en sabiduría, edad y gracia delante de Dios y de los hombres.»

### REFLEXIONES

Múltiples son las enseñanzas que hoy nos da el Evangelio y que nosotros hemos de aprovechar si queremos caminar con paso firme por el camino de nuestra propia santificación.

Es la primera la fidelidad a la Ley. Según ésta, todos los judíos tenían que ir a Jerusalén, donde estaba el único templo del Señor, para, allí, celebrar la Pascua.

Y esta ley obligaba a los doce años y por eso Jesús, que ya ha cumplido esta edad, va con sus padres a Jerusalén con este fin.

¿Imitamos esta conducta de la Sagrada Familia? Ellos, para cumplir, tenían que recorrer 140 kilómetros, sin caminos, sin medios de comunicación y, a pesar de ello, subieron. Nosotros, en cambio, alegamos distancias y buscamos pretextos, que no justifican nada. Está tan fría la Iglesia... Está tan fría... es tan incómoda... los caminos están tan malos... Y llega el domingo y se deja la misa, quizá el único acto de culto de toda la semana.

En segundo lugar admiraremos la singular providencia de la Sagrada Familia sobre aquel Hijo que Dios les ha confiado. Ellos se preocupan de que aquel Hijo cumpla sus deberes religiosos y en el momento que le ven en peligro, al separarse de ellos, le buscan ansiosos hasta encontrarle en el templo con los doctores, mientras que hoy muchos padres se desentienden por completo de los hijos, quizá porque ellos son los primeros en faltar a la Ley de Dios y así se pasan días sin verlos, sin

# MIRANDA DE EBRO

## COMENTARIOS Y PRONOSTICOS

Pasó otra jornada más de Liga y la clasificación del IV grupo de Tercera División sigue como en la jornada anterior, sin que los equipos que podían haber mejorado su situación llegasen a hacerlo. Así tenemos que Real Unión presuntivo vencedor en Beasain caía derrotado por amplio margen, lo mismo que el Mirandés en Logroño. Mientras Chantrea líder del grupo era vencido por la mínima en Eibar, lo que permite a los armeros situarse en segundo lugar a ya sólo dos puntos del primero, pero con dos positivos menos, que no serán gran obstáculo para que el Eibar pronto ocupe el liderato. Otro paso positivo del Alfaro que al empatar con el Euskolduna en Andoain borra otro negativo y mejora su clasificación, lo mismo que Aurresa que ya se encuentra dispuesto a no volver al último lugar, el que por ahora y cremos que por tiempo ocupa el Irún, que fue vencido de nuevo en su campo precisamente por el anterior citado. Y esto es cuanto de interés general ocurrió en la última jornada. Veamos lo que sucederá hoy en la que se jugarán los partidos siguientes:

### OBERENA - IRUÑA

En Pamplona, los dos juntos y ante la misma afición han de luchar con tesón por repartirse los puntos.

### MONDRAGON-EUSKALDUNA

También puede haber reparto de puntos, en Mondragón, o rotundo tropezón que a mi entender, no descarto.

### REAL UNION - ALFARO

En Irún a los riojanos, no llevan a la bodega, mas si el Alfaro no pega les tratarán como hermanos.

### SAN SEBASTIAN - BEASAIN

Otro partido dudoso donde puede haber de todo más el Sanse de algún modo, terminará victorioso.

### LOGRONES - AZCOYEN

Dos puntos más sumará el Logroñés en el lance, pues le va mucho en el trance y así lo comprenderá.

### EIBAR - MIRANDES

Aunque no nos apartamos de eso que llaman sorpresas, vemos muy lejanas esas en cuanto a lo que tratamos. Si difícil siempre ha sido ganar al Eibar en casa,

con las cosas que ahora pasan, ni en el empate pensamos. Ojalá que el Mirandés vaya y dé la campanada, pero no apostamos nada, porque ha de ser al revés.

### TOURING - CHANTREA

Victoria osere, justa, o quizás una igualada aunque a nosotros, en nada ese Chantrea nos gusta.

### AURRESA - TOLOSA

Por una final, victoria del Aurresa ante el Tolosa, que o emienda mucho la cosa o se irá con el Victoria.

### DETALLE

Hace unos días en un conocido bar de nuestra ciudad estuvimos hablando con un señor vecino de Oña, el cual nos manifestaba su extrañeza ante la forma tan defectuosa en que se ve la televisión en Miranda. A esto le explicamos que esta anomalía era diaria pero que repetidas veces se nos ha asegurado que pronto desaparecerá con la instalación de un repetidor en Santa Gadea, de cuyo extremo hemos de reconocer, ignoramos si ya se está montando o continúa en periodo de proyecto. Pero cuál no sería nuestro asombro, cuando este afortunado vecino de Oña, nos dijo que en su pueblo ya hace tiempo que fue instalado un repetidor, por iniciativa del Ayuntamiento y con ello todos los vecinos de la comarca pueden contemplar los programas televisados en toda su nitidez. Sólo falta que el Ayuntamiento de Sobrán ha hecho otra cosa parecida. Y nosotros a la espera.

### PLAGA

De nuevo la ciudad se encuentra invadida por esos roedores tan antipáticos y molestos como son las ratas. Las quejas del vecindario son muchas y a diario. Sobre todo aquellos industriales que tienen sus establecimientos en lonjas relativamente antiguas, están que muerden, para no ser menos que sus molestos e intrusos visitantes. Se conoce que la desratización que se llevó a efecto hace unos años, ha dejado de surtir su exteriorizadora eficacia y las ratas, de nuevo, vuelven a ser un problema en la ciudad. Se impone una nueva campaña exterminadora.

### ESCENA

Parece que se renueva en Miranda la afición por la escena en su faceta de variedades. Un grupo de artistas y entusiastas están preparándose para en breve organizar una velada, al est-

lo de las que hace unos años tanto se prodigaban en nuestra ciudad y que tanta aceptación tenían entre el público. Ojalá que la cosa prospere y la velada se lleve a efecto, pues la verdad, el público agradecería poder ver de nuevo aquellas magníficas veladas de aficionados.

### A LAS CUATRO EN ANDUVA, TARDIO DE LOGROÑO, MIRANDES, DE JUVENILES

Hoy tenemos en Anduva un bonito encuentro de fútbol juvenil. Bonito, porque los juveniles mirandeses saldrán a batir su propio récord, de marcar más de 10 goles en un solo partido, cual hicieron frente al Barce en Logroño. El Tardio, figura el último de la clasificación, haciendo honor a su nombre, pero como todos los demás equipos que visitan Anduva, vendrá dispuesto a demostrar ante el líder que no hay enemigo pequeño, mientras que los mirandeses intentarán como decimos apurarse con otro triunfo de bulto, para afianzarse en la puntuación para el trofeo al máximo goleador del grupo, trofeo que por el momento tienen casi al alcance de la mano. Si no hace frío pasaremos un buen rato.

## Aranda de Duero

### LA SITUACION DE ARANDA Y SUS POSIBILIDADES

Mucho se ha hablado de Aranda, incluso también nosotros lo hemos hecho, de su situación geográfica, de sus posibilidades, de sus medios, pero una vez más nos hemos de ocupar de la capital de la Ribera, cuyo nombre orgullosa ostenta. Un temor a que nadie le quite ese apelativo, pues no de hoy, sino de siempre, podríamos decir de época que se remonta a la categoría de secular, Aranda, ha sido llamada así, ya que su envidiable situación geográfica, en el centro de la meseta castellana, distante un mínimo de 80 kilómetros de la población más cercana, ha venido a convertirla en un oasis en donde históricamente han venido a

### POR AMPLIACION DE NEGOCIO

se necesitan dependientes de carnicería que estén bien al corriente del oficio. Gran sueldo. Florencio Arandilla Velasco, Arias de Miranda 14, teléfono 184, Aranda de Duero.

administrarse todos los pueblos comarcanos dentro de su radi, que la ha hecho acreedora merecidamente al pomposo calificativo de capital de la Ribera.

La abundancia de agua no sólo de su subsuelo, sino también la que le proporciona sus ríos, el padre Duero, que con sus festivos se ha hecho famoso, unen esa fama a su renombrada historia y sus afluentes, Arandilla, Bafielos y a Nava que vierten sus aguas tranquilas en las caudalosas del Duero, dentro del mismo caudal de la población, es un síntoma de la riqueza de esta ribera, no sólo agrícola, sino prometedora de grandes aprovechamientos industriales que muchas poblaciones quisieran para sí y que a no dudar van de servir ósorosamente al desarrollo de la futura Aranda, la población en la que han puesto sus miradas no pocas empresas industriales.

A todo esto una Aranda su gran vitalidad que la sitúa en el primer plano dentro de las poblaciones modernas. De ella se ocupan todos los elementos modernos encargados de difundir su vida y sus grandes po-

sibilidades, Aranda es capital de todos los medios y Aranda fiel al camino tradicional, hace honor a todo ello, proporcionando cuanto puede de algo en bien de su vida, y de sus posibilidades, consciente de que de esa manera ha de colaborar en ese camino emprendido hacia ese futuro soñado, que todos anhelamos.

La riqueza de la comarca que está situada, le permite inclusive proporcionar artículos de primera necesidad en condiciones que ninguna otra población puede proporcionar y así en el día de hoy, el kilo de lechazo se cotiza al público al precio de 50 pesetas, el de los pollos limpios de 40 pesetas kilo, con cuyos precios todo el mundo puede vivir y si lo comparamos con los que rigen en otras poblaciones llegaremos a la conclusión que Aranda, la capital de la Ribera, en todos los aspectos ofrece el máximo de posibilidades en torno al futuro.

### MUELCAN UN TRACTOR Y UNA GALERA DE REMOLACHA

En la mañana de hoy cuando se dirige a depositar la carga de remolacha que llevaba en la galera que arrastraba un tractor propiedad del vecino de esta población, Agustín Cebrecos Rojas, mayor de edad, casado y residente en la plaza de Santiago de nuestra ciudad, conducido por su propio fari, derrapó en la cuesta de la carretera de La Aguilera, volcando y arrastrando en el vuelco a la galera que iba cargada de remolacha.

El conductor pudo saltar a tiempo, circunstancia que tal vez le salvó de fatales consecuencias, sufriendo no obstante lesiones leves.

El tractor y la galera sufrieron pequeños desperfectos y la mercancía esparcida por el suelo fue recogida y colocada de nuevo en la galera, una vez que los vehículos fueron colocados en su posición normal con la ayuda de otros tractores y vecinos de la población.

### NUOVA DIRECTIVA DEL "CASINO ARTISTICO"

La Sociedad "Casino Artístico", ha celebrado su sesión anual ordinaria en la que se procedió al nombramiento de nueva junta que ha de regir los destinos de la referida Sociedad durante el ejercicio de 1964, resultando elegidos para constituir la siguiente señores:

Presidente, don Santiago Rojo Peñaiba; vicepresidente, don Angel Blanco Moreno; tesorero, don Pedro Serrano Cibrián; secretario, don José Tormo González; bibliotecario, don Luis Bragueras Berzosa y vocales, don Inocente Cilleruelo Castaño, don José Luis Peñaiba Martínez y don Antonio Esteban Calleja.

Al mismo tiempo que felicitamos a la nueva directiva que ya ha tomado posesión de sus cargos, deseamos a todos fervientemente acierto en su cometido en bien de la remozada Sociedad, pues se da la circunstancia de que ésta es la primera directiva que se nombra después del traslado al nuevo local de que ya nos ocupamos anteriormente.

### FARMACIA DE GUARDIA

Le corresponde de guardia durante esta semana, a la farmacia de don Indalecio de las Heras, sita en la calle de Arias número 33, teléfono 146.

### ESTA TARDE PONFERADINA-ARANDINA

Esta tarde a las 3.45 se celebrará el gran encuentro de Liga entre el potente conjunto de la Ponferradina y la Gimnástica Arandina.

El buen tiempo reinante, dentro de lo que cabe, pues parece que han desaparecido las neblías, brillan el sol tras las fuertes heladas nocturnas, es de suponer que invitará al público aficionado y no aficionado, al campo de los Deportes para presenciar este interesante partido que promete ser uno de los mejores de la temporada.

Si la Arandina, que se encuentra en estos momentos plena de moral y a ello debió el holgado triunfo de la última jornada sobre la Cultural Leonesa, logra salvar éste satisfactoriamente, por el momento, no le quedan partidos difíciles en casa como el del domingo último y el que ha de tener lugar esta tarde.

Tenemos entendido que la Ponferradina, al igual que hizo la Cultural, ha solicitado de la Federación equipo arbitral neutral, pero cuando se juegue, con entusiasmo y coraje, dentro de la depuración que es natural, lo mismo se ganan los partidos con equipo arbitral neutral, ya que, de este modo, no debe influir en el resultado, ante la prodigalidad de los goles que se marquen.

### Aquí puedes entregar tu donativo con destino a la Campaña de Invierno

al Gobierno Civil. Jefatura Provincial del Movimiento, Cáritas Diocesana Martínez del Campo (antiguo Seminario) Bancos y Cajas de Ahorro, Delegación provincial de Sindicatos, Centros locales DIARIO DE BURGOS y La Voz de Castilla.

## El hallazgo de vasijas romanas en Covarrubias

Hace unos días ha aparecido en nuestro DIARIO DE BURGOS un interesante artículo en el que se da a conocer el "hallazgo" de tres vasijas romanas del siglo IV encontradas en esta villa.

Naturalmente, que mi sorpresa ha sido tal que me impulsó a salir al paso de varias afirmaciones que se hacen en el artículo mencionado como un deber de ciudadanía y hijo de esta villa y de una manera especial como la primera autoridad local de la misma, no sin antes, agradecer desde estas mismas columnas, los elogios que se hacen del arte y de la historia que se guarda en la misma, hoy afortunadamente, bastante conocida por personas que tan frecuentemente nos visitan de dentro y fuera de nuestra Patria.

Ahora bien, por lo que al hallazgo se refiere, me creo en el

deber de aclarar que dichas vasijas fueron encontradas en plena calle, con motivo de mejorar a la localidad con la traida de aguas y hacer la zanja para la misma y, dicho sea en honor a la verdad, el docente de tales objetos no tenía intervención alguna en tales obras, sino que ocasionalmente pasaba por el lugar donde fueron descubiertas en aquel mismo momento de descubrir las mismas, motivo por el cual tuve pleno conocimiento de todo y ordené que se guardasen convenientemente hasta acordar el sitio donde habrían de ser expuestas para la admiración de todos, en cualquiera de los lugares históricos y Monumentos citados en el artículo que nos referimos; y a pesar de todo, dichas dos vasijas han sido donadas al Museo provincial sin que de esta segunda operación se me haya dado cuenta ni haya tenido más

conocimiento que al leer el artículo donde se hace mención de las mismas.

Hecha la anterior aclaración, fácil será comprender que las tres vasijas romanas, no sólo como antes decíamos, pertenecían en pleno derecho a esta Villa de Covarrubias y que existiendo un museo dentro de la misma amén de otros lugares donde puedan ser guardadas y expuestas al turista, pongo por caso, parece un tanto confuso de que hayan sido llevadas al Museo provincial, que desde luego merece todos mis respetos y admiración.

Estoy seguro, que por la autoridad competente una vez conocido este pequeño incidente y tras las gestiones pertinentes que hemos de realizar, ordenará sean devueltas dichas tres vasijas a su procedencia, de donde no debieron haber salido, agradeciendo de antemano la colaboración de todos en general, y de una manera especial, de los hijos de la villa, para poder ver en un plazo no muy lejano, enriquecido nuestro Museo con tan valiosos objetos.

Covarrubias, 6 de Enero de 1964. — El alcalde-presidente, Dionisio Gallo.

## Peñaranda de Duero

### HA MUERTO EL GAITERO DEL PUEBLO, CASTO PLAZA

Podemos decir, que con la muerte del famoso dulzainero, Casto Plaza, desaparece una institución del pueblo de Peñaranda, porque el "Tío Casto", como así se le llamaba, nació con la vocación de gaitero y desde muy joven, aprendió el manejo de la dulzaina y el pito, agrupándose con el también célebre Coria, y los dos, Casto y Coria, fueron durante mucho tiempo los gaiteros de toda esta comarca, asistiendo con sus dulzainas a infinidad de fiestas patronales, bodas y acontecimientos de los pueblos.

Pero las nuevas orientaciones musicales fueron irrumpiendo los típicos bailes de gaita y tambor, y el tío Casto encontró su instrumento de agudas notas, hasta que un día, las viejas costumbres y típicas tradiciones volvieron a surgir con todo el encanto de su belleza y color, y el gaitero de Peñaranda desempolvó su dulzaina y volvieron a oírse las notas de la Jota Peñarandina, alegre y saltarina, a cuyo son ha bailado el Grupo de Danzas de la localidad con sus preciosos trajes de serranas, conquistando premios y galardones en diferentes concursos y romerías castellanas, y el nombre del tío Casto se hizo aún más popular, figurando su retrato en el libro de "Danzas típicas burgalesas".

Casto Plaza ha muerto a la edad de 75 años; querido y respetado por todo el pueblo por su hombría de bien, su simpática y alegre garajejo, constituyendo su sepelio y honras fúnebres, manifestación de aprecio y cariño.

Desearse en paz este viejo castellano; su recuerdo siempre quedará entre nosotros, y los las viejas tradiciones, hemos de evocar con afecto la figura del gaitero del pueblo Casto Plaza.

### ESCUELA RAMIRO LEDESMA RAMOS

En el Palacio de Avellaneda ha dado comienzo el Curso de cumpliduras del Servicio Social regido por la Sección Femenina y bajo el mando de la Jefa señoría Florida Barreda. Asisten un centenar de alumnas llegadas de diferentes regiones, dando al pueblo, en su amplia y juvenil, nota de simpatía y colorido.

**ALQUILERES**

ALQUILO pisos bien soleados, cuatro grandes habitaciones, baño completo, cocina amplia, despensa. 1.300. Cantero, Concepción, 2.

ALQUILO piso amueblado económico. Teléfono 5312.

CEDO en alquiler local propio cualquier negocio. Vitoria, 13. Gamonal, Lucio Pérez.

**AUTOMOVILES Y VEHICULOS**

ALQUILER sin conductor 1400 Lujó, Dauphine y Seat 600. Joyerías Gademá. P.oma, 41. Teléfono, 5047.

ALQUILER sin conductor autos Seat 1400 C, Lujó, Dauphine, Seat 600. Joyerías Gademá. P.oma, 41. Teléfono, 5047.

**COLOCACIONES**

SE NECESITA cocinera con informes para San Sebastián. Razón Vitoria 15 1/2.

SE NECESITA muchacha. Avenida del Cid, 10. Informes, portería.

SE NECESITAN oficiales chapistas. Cándido Saiz, Pisones, 13. Registro Oficina Colocación 805.

**COMERCIO Y VENTAS**

PATAS para raza Kharli Campbell de un día y 5 semanas. Granja "La Florida". Esalva, 6. Pamplona.

POLLITOS de puesta Duches 60 huevos blancos, Lawpton-Red huevo rojo. Pollitos para carne Silver y Pilha Granja Mirasol Pisones, 7. Teléfono 2960.

**ENSEÑANZAS**

OPOSICIONES Magisterio, Bachillerato, Revalidadas 4.º - 6.º Grupos reducidos. Idiomas. Santa Clara, 57, A.

CLASES particulares. Revalidadas, 4.º - 6.º. Magisterio Selectivo Comercio. San Julián, 3.

**GANADOS Y APEROS**

TERNEROS: triados (sin leche), con Capilla achala. Droguería Nueva. Plaza Vega.

GABINAS para tractores todas las marcas. Colocación en el día. Precios económicos. Construcciones Agro-metálicas Francisco Salinas, 22. Teléfono 4972.

**OCASION UNICA**

Por pose de negocio líquido a cualquier precio existencias, mostradores, estanterías de metal. Razón Causa. P.aco. Cardenal Sca. P.oma, 7. Antes Cid.

**OCASION UNICA**

Por pose de negocio líquido a cualquier precio existencias, mostradores, estanterías de metal. Razón Causa. P.aco. Cardenal Sca. P.oma, 7. Antes Cid.

**OCASION UNICA**

Por pose de negocio líquido a cualquier precio existencias, mostradores, estanterías de metal. Razón Causa. P.aco. Cardenal Sca. P.oma, 7. Antes Cid.

**OCASION UNICA**

Por pose de negocio líquido a cualquier precio existencias, mostradores, estanterías de metal. Razón Causa. P.aco. Cardenal Sca. P.oma, 7. Antes Cid.

**ANUNCIOS Económicos**

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Vitoria 13, teléfono 2015) de NUEVE de la mañana a DOS de la tarde y de CUATRO a OCHO Y MEDIA, así como en todas las agencias de Publicidad. PRECIO: 8 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 0,80 pesetas.

**SE OFRECE** tractor con experiencia. Luis García, en Altable.

**NECESITO chico** de 13 años. San Pedro Cardena, 2. Panadería. Registro Oficina Colocación núm. 802 - 202.

**PRECISASE** viajante introducido ramo alimentación. Indispensable carnet de conducir. Informes, Publicidad E. n. R. Aranda de Duero.

**SE NECESITA** asistencia, sueldo espléndido. Madrid, 9, 4.º.

**APRENDIZAS** de 14 a 17 años, bien retribuidos, necesita Cafetería Dover. (Registro Oficina Colocación núm. 1).

**SE NECESITA** muchacha, matrimonio en el momento. Avenida del Cid, 6, 9.º.

**NECESITO** sirvienta, 2.500 sueldo. San Francisco, 147, 4.º B.

**DISPONIBLE** de almácigo y vehículo «Borward», y conociendo a m o a alimentación, aceptaría delegación o reparto granja avícola para Santander. Escritor: Celestino Martín Palacios. Dos de Mayo, 7. Santander.

**ASISTENTE** se precisa. Concepción, 17, habitación 3.

**NECESITO** muchacha sabiendo cocinar. Avenida del Cid, 10, 8.º D.

**SE NECESITA** chico para panadería. Basilio Pérez. Emperador, 29. Registro Oficina Colocación núm. 794 - 194.

**SE NECESITA** asistencia, sueldo espléndido. Madrid, 9, 4.º.

**APRENDIZAS** de 14 a 17 años, bien retribuidos, necesita Cafetería Dover. (Registro Oficina Colocación núm. 1).

**SE NECESITA** muchacha, matrimonio en el momento. Avenida del Cid, 6, 9.º.

**NECESITO** sirvienta, 2.500 sueldo. San Francisco, 147, 4.º B.

**DISPONIBLE** de almácigo y vehículo «Borward», y conociendo a m o a alimentación, aceptaría delegación o reparto granja avícola para Santander. Escritor: Celestino Martín Palacios. Dos de Mayo, 7. Santander.

**ASISTENTE** se precisa. Concepción, 17, habitación 3.

**NECESITO** muchacha sabiendo cocinar. Avenida del Cid, 10, 8.º D.

**SE NECESITA** chico para panadería. Basilio Pérez. Emperador, 29. Registro Oficina Colocación núm. 794 - 194.

**SE NECESITA** asistencia, sueldo espléndido. Madrid, 9, 4.º.

**APRENDIZAS** de 14 a 17 años, bien retribuidos, necesita Cafetería Dover. (Registro Oficina Colocación núm. 1).

**SE NECESITA** muchacha, matrimonio en el momento. Avenida del Cid, 6, 9.º.

**NECESITO** sirvienta, 2.500 sueldo. San Francisco, 147, 4.º B.

**DISPONIBLE** de almácigo y vehículo «Borward», y conociendo a m o a alimentación, aceptaría delegación o reparto granja avícola para Santander. Escritor: Celestino Martín Palacios. Dos de Mayo, 7. Santander.

**ASISTENTE** se precisa. Concepción, 17, habitación 3.

**NECESITO** muchacha sabiendo cocinar. Avenida del Cid, 10, 8.º D.

**SE NECESITA** chico para panadería. Basilio Pérez. Emperador, 29. Registro Oficina Colocación núm. 794 - 194.

**SE NECESITA** asistencia, sueldo espléndido. Madrid, 9, 4.º.

**APRENDIZAS** de 14 a 17 años, bien retribuidos, necesita Cafetería Dover. (Registro Oficina Colocación núm. 1).

**SE NECESITA** muchacha, matrimonio en el momento. Avenida del Cid, 6, 9.º.

**NECESITO** sirvienta, 2.500 sueldo. San Francisco, 147, 4.º B.

**DISPONIBLE** de almácigo y vehículo «Borward», y conociendo a m o a alimentación, aceptaría delegación o reparto granja avícola para Santander. Escritor: Celestino Martín Palacios. Dos de Mayo, 7. Santander.

**ASISTENTE** se precisa. Concepción, 17, habitación 3.

**NECESITO** muchacha sabiendo cocinar. Avenida del Cid, 10, 8.º D.

**SE NECESITA** chico para panadería. Basilio Pérez. Emperador, 29. Registro Oficina Colocación núm. 794 - 194.

**SE NECESITA** asistencia, sueldo espléndido. Madrid, 9, 4.º.

**APRENDIZAS** de 14 a 17 años, bien retribuidos, necesita Cafetería Dover. (Registro Oficina Colocación núm. 1).

**SE NECESITA** muchacha, matrimonio en el momento. Avenida del Cid, 6, 9.º.

**NECESITO** sirvienta, 2.500 sueldo. San Francisco, 147, 4.º B.

**DISPONIBLE** de almácigo y vehículo «Borward», y conociendo a m o a alimentación, aceptaría delegación o reparto granja avícola para Santander. Escritor: Celestino Martín Palacios. Dos de Mayo, 7. Santander.

**ASISTENTE** se precisa. Concepción, 17, habitación 3.

**NECESITO** muchacha sabiendo cocinar. Avenida del Cid, 10, 8.º D.

**SE NECESITA** chico para panadería. Basilio Pérez. Emperador, 29. Registro Oficina Colocación núm. 794 - 194.

**SE NECESITA** asistencia, sueldo espléndido. Madrid, 9, 4.º.

**APRENDIZAS** de 14 a 17 años, bien retribuidos, necesita Cafetería Dover. (Registro Oficina Colocación núm. 1).

**SE NECESITA** muchacha, matrimonio en el momento. Avenida del Cid, 6, 9.º.

**NECESITO** sirvienta, 2.500 sueldo. San Francisco, 147, 4.º B.

**DISPONIBLE** de almácigo y vehículo «Borward», y conociendo a m o a alimentación, aceptaría delegación o reparto granja avícola para Santander. Escritor: Celestino Martín Palacios. Dos de Mayo, 7. Santander.

**ASISTENTE** se precisa. Concepción, 17, habitación 3.

**NECESITO** muchacha sabiendo cocinar. Avenida del Cid, 10, 8.º D.

**SE NECESITA** chico para panadería. Basilio Pérez. Emperador, 29. Registro Oficina Colocación núm. 794 - 194.

# DEPORTES

## En la historia del torneo de Liga la actual temporada es una de las más reñidas

### El duelo Barcelona-Madrid por el título, se mantiene todavía indeciso

Dramática pugna de seis equipos para eludir los últimos puestos

Madrid. (Crónica deportiva de la agencia LOGOS). — La competición de Liga, en la temporada actual, es una de las más interesantes y reñidas en la historia del gran torneo, aunque el nivel medio de juego no sea muy elevado; la emoción, el duelo en los puestos de cabeza y cola, no facilitan de cabeza y cola, no facilitan el triunfo. Si la competición anterior fue para el Real Madrid auténtico paseo en la carrera por el título, ahora ocurre lo mismo; el duelo con el Barcelona de gran fuerza con la solución final, algo similar podemos decir en los puestos del descenso automático y promoción, donde existen muchos candidatos, pero ninguno en situación irremediable.

### Constancia-Burgos, el partido que más interesa y preocupa hoy a la afición local

El conjunto burgalés no llegará a Inca hasta medioida

Va a dar comienzo la segunda vuelta del torneo de Liga. Justamente esta tarde. Es hora de ir asegurando las posiciones para evitar sorpresas de última hora. El Burgos en cualquier caso, puede mantenerse —creemos— gozando de favorable situación sobre el Constancia, con el que hoy tiene que enfrentarse en Inca.

Pero sería estupendo que esa superioridad fuese total y que la victoria volviera a repetirse, aunque fuera mínima, en campo ajeno. Ni el Burgos ni sus seguidores descartamos esa posibilidad, pese a las dificultades que entraña.

En el Constancia sabemos que causó baja, accidental, el defensa Gómez, expulsado en el partido Constancia-Gijón. Puede seguir siendo también el delantero centro Montserrat, lesionado en este mismo encuentro, que no pudo alinearse frente a Las Palmas, en la eliminatoria de la Copa de S. E. el Generalísimo, de la que por cierto salieron airoso nuestros inmediatos contrincantes.

Dos ausencias que, acaso, no tengan sustitutos de tanta calidad. También puede ocurrir que resulten mejores los "suplentes". Los hechos decidirán.

En el encuentro de Copa a que hacemos referencia, el Constancia formó así: Villar; Muñoz Llompart, Alsiná; Galmes, Laguardia; Macario, Martín Ledo, Tyuols, Amarilla. Cabe suponer que esta tarde, la alineación será la misma o muy parecida, como ocurre con el Burgos, en el que según anticipamos, no se descarta la posibilidad de que Galarraga opte por sacar a Paquito, dejando a Salones, en la caseta a Sislaga.

Con cambios o sin ellos, lo importante es que nuestro equipo regrese con algo positivo. Le vendrán muy bien. **AYER NO PUDO SALIR EL EQUIPO DESDE BARCELONA A PALMA**

De orden económico los obligaron a vender sus hombres-base o gran parte de ellos y ahora están en posición comprometida. Ocupan en el actual torneo el papel de aquellos equipos el Elche y el Betis, aunque poco a poco se van retirando como es lógico, hacia sus posiciones normales, para quedar la pelea por el título entre dos colosos del fútbol español, Barcelona y Real Madrid, únicos con posibilidades lógicas de conseguir el título, que en fútbol será siempre premio a la regularidad.

Los catalanes han marcado cuarenta goles en quince fechas para recibir veintinueve y si la cifra favorable está muy bien y por eso son los líderes del torneo, en cambio la de tantos adversos resulta excesiva y superflua. A la del Madrid, Elche, Betis, Zaragoza, Atlético, Bilbao y Sevilla. En Madrid, perseguidor muy de cerca del equipo azulgrana, tiene cifras más equilibradas: treinta y ocho goles a favor —que no está tampoco nada mal—, y solamente catorce en contra, gran elogio al sistema de cierre madridista. El desenlace lo vemos sin pronóstico, aunque el calendario favorece al Barcelona y, además, el Madrid se ha de batir en dos frentes al jugar Copa de Europa.

Dentro de la zona templada, se decir, donde no creemos que pueda salir el campeón ni tampoco pasar ningún peligro, están en primer lugar los animadores del actual torneo, Elche y Betis. En el primero de estos conjuntos, Heriberto Herrera, su preparador, sigue fiel a la fórmula inglesa de "seguridad primero" y con solo veintinueve goles a favor, pero únicamente quince en contra, se mantiene pegado a los grandes, fórmula similar a la de Balmanya en el Betis —que tiene exactas cifras que las del equipo levantino— ya que es hombre que también sabe cerrar el área y emplear el fútbol de contraataque, haciéndolo con inteligencia.

¿Y el Zaragoza? Nota mucha la falta de Seminario, hoy en Italia y las lesiones de varios jugadores; de lo contrario, estaría mejor situado, aunque sus veintiseis goles favorables y diez y ocho adversos son números que justifican el quinto puesto, que sería más alto de contar desde el principio con todos sus hombres. Hay en su delantera dos jugadores que nos gustan por su fútbol práctico: Marcelino el móvil atacante, y Villa, el positivo ex-madridista, hoy mucho más jugador que cuando le dejaron marchar porque no le rendía lo suficiente.

En plena zona templada, sufriendo puestos a pulso, el Atlético de Bilbao que inaugura la segunda vuelta con el Madrid. Diez y nueve tantos es cifra baja para las características del fútbol vizcaíno y hay mejor equilibrio en los veinte goles recibidos. Es posible que el Atlético de Bilbao no sea el equipo de la actual temporada, mas podría serlo en la próxima. En el Sevilla, magnífica labor la de Otto Bumbel, que busca delanteros por todos los sitios... y sólo tiene a Diéguez, pero el preparador saca buen partido a la situación y no pasará peligro los sevillistas, porque tienen gran media y defensa con sistema táctico lógico.

Lo mismo podemos decir del "millagro Jauch" en el Real Murcia. Como Bumbel, saca máximo provecho al material humano entregado. Cifra muy alta los goles adversos, veintinueve, pero la mayoría de los tantos fueron encajados al principio del torneo cuando Daucik no había armado el equipo; labor buena también la del Pontevedra, que, como el Sevilla, el Murcia y el Córdoba está a menos uno, al equipo cordobés tiene ataque pobre, inofensivo... y ahí está su peligro a la segunda vuelta, ya que diez y siete goles es poco más de nada para salvar el bache final.

Los demás, todos están en embarazosa situación. El Levante con menos tres, veintidós tantos favorables —¡gran delantero!— pero veintiocho en contra; síntomas de pobreza defensiva; e' Valencia mal situado con cuatro negativos y veintidós y dos goles; en contra, imponente cifra que aclararíamos más de las que podríamos decir, pero en las teorías de seguridad primero no cuenta. El Oviedo también mal situado después de su última

derrota y una delantera que sólo ha marcado quince goles, poco tiene que hacer. Caso similar al del Atlético de Valladolid con seis negativos el Valladolid con seis y quince tantos favorables. Pero el consuelo del Oviedo y el Valladolid es ver

que el Español sólo sumó catorce tantos. Y así vemos la Liga cuando va a comenzar la segunda vuelta: dos equipos en lucha cerrada por el título y seis abajo es evidente peligro y alguno más le no se duerme.

## V campeonato de mas organizado por la Caja de Ahorros Municipal

### El próximo lunes comenzará el torneo en el que tomarán parte cincuenta y seis parejas

Mañana lunes, dará comienzo el desarrollo del campeonato que tradicionalmente en estas fechas viene organizando con notable éxito la Caja de Ahorros Municipal.

Para el que se disputará este año, que hace el quinto de los organizados en Burgos, han formulado su inscripción 28 parejas cada una, hacen un total de 56.

Han quedado integradas en los cuatro grupos siguientes: Grupo "A"— Club Lube, Moto Club Burgalés, Peña Guiltarrista Burgense, Club Faracalidista, Juventud del Carmelo, Educación y Descanso y Peña Real y Antigua.

Grupo "B"— Casino Recreativo de Fontañales, Centro Regional Montañés, Club Bolera, Benéfica de Palencia, Centro de Apostolado Castrense y Sociedad Deportiva "El Aguila". Grupo "C"— Casa de Asturias y León, Peña Recreativa

Castellana, Peña "Rincón de Castilla", Hermandad de Alféreces Provisionales, Círculo de la Unión, Club Ciclista Burgalés y Club "Garrocha". Grupo "D"— Orfeón Burgalés, Sociedad Recreativa Victoria, Hogar Sindical, Círculo Deportivo San Juan, Gimnasio Escuela, Peña "La Victoria Burgalesa" y Peña "Santa María la Mayor".

Como indicamos, mañana lunes, comenzará el desarrollo del Campeonato que en esta primera fase se disputará por el sistema de Liga a una vuelta, pasando las dos primeras parejas clasificadas de cada grupo a disputar la fase final.

Las partidas comenzarán a las ocho y media en los lugares que en el calendario se indica y que para el lunes serán los siguientes:

Grupo "A"— Club Lube (Cardenal Segura, 19, segundo). Grupo "B"— Casino Recreativo de Fontañales (Llana de Afuera, 8). Grupo "C"— Casa de Asturias y León (Llana de Afuera, 6). Grupo "D"— Orfeón Burgalés (San Lorenzo, 32).

## RESULTADO del SORTEO de

### Celebrado ante Notario el día 4 de Enero de 1964

- 1.º Premio - Un viaje a Madrid 4 días para 2 personas y 500 pesetas N.º 13.813 - Doña Basilia Galvo - Calle de la Parra - ROA DE DUERO (Burgos)
- 2.º Premio - Un viaje a Madrid 4 días para 2 personas N.º 16.413 - Doña Julia Fernández - San Pedro y San Felices, 27 - BURGOS
- 3.º Premio - Una máquina de coser «Sigma» N.º 17.744 - Doña Amparo Barreda - ARROYO DE SAN ZADORNIL (Burgos)
- 4.º Premio - Una vajilla de loza decorada N.º 12.165 - Don Fernando Campo - Barriada Yagüe, 13 - MIRANDA DE EBRO (Burgos)

- CON UN RELOJ DE CABALLERO
- | Núm.   | Nombre y Dirección   |
|--------|--|
| 17.863 | —María Altamira Campo, General Mola, 15, 1.º, MIRANDA DE EBRO.   |
| 17.919 | —Clínica de San Juan de Dios, Avda. Generalísimo, Burgos.        |
| 354    | —Juan Ibeas, VILLIMAR (Burgos).                                  |
| 6.343  | —Doña María Rosario Gómez, VILLARCAYO (Burgos)                   |
| 7.235  | —ALAR DEL REY (Palencia).  |
| 1.104  | —Angel Tajadura, Calle Madrid, 36, Burgos.                       |
| 7.581  | —Beatriz González, calle Sta. Cruz 31, 2.º, Burgos.              |
| 3.356  | —Valentín Mazo, Condado de Treviño, 2, 2.º, MIRANDA DE EBRO.     |
| 0.417  | —Sebastián Fernández, SAN MARTIN DEL DON (Burgos).               |
| 19.948 | —Martinián Pérez, Calera, 21, Burgos.                            |
| 9.892  | —Froilana García, Estación Vado, CERVERA DE PI-SUERA (Palencia). |
| 13.438 | —Máximo del Olmo, SOTRESGUDO (Burgos).                           |
| 11.197 | —Emilio García, General Mola, 26, Burgos.                        |
| 6.273  | —Luis Miguel Rillova, Fernán González 40, Burgos.                |
| 4.063  | —Carmen Miranda, calle Avellaneda 1, ARANDA DE DUERO (Burgos).   |
| 19.654 | —Vicente Barbero, VILLAHIZAN DE TREVIÑO (Burgos).                |
| 17.544 | —Antonia Costa, Gral. Franco 36, 3.º, MIRANDA DE EBRO (Burgos).  |
| 11.124 | —Fortunato Pérez, calle Madrid 64, Burgos.                       |
| 7.488  | —José María García, Arco del Amparo 10, Huelgas, Burgos.         |
| 12.219 | —Florentina Pinedo, Alfonso VI, 70, MIRANDA DE EBRO (Burgos).    |
| 632    | —Amanco Alonso, Condesa Mencía 79, Barriada Illera, Burgos.      |
| 3.750  | —Heraclio García, SALDAÑA (Palencia).                            |

## Miscelánea deportiva

Madrid. — Por siete tantos a uno ha vencido la selección regional juvenil de Castilla a la del Norte de África en partido de campeonato nacional de selecciones.

Val D'Isere. — El esquiador español Francisco Prat se ha clasificado en sexta posición a menos de seis segundos del ganador en la prueba de descenso celebrada en la pista Orange de Bellevard, sobre 2.300 metros, con 620 de desnivel.

La prueba, celebrada con buen tiempo, con nieve helada y muy rápida, correspondía al campeonato de los países alpinos, dentro de las competiciones de la copa «Duque de Kent».

La clasificación es la siguiente: 1. Peter Norman, de G. B., 158" 82/100; 2. Jeremy G. B., 164 - 26/100; 3. Yan Mosorick, G. B., 165 - 87/100; 4. Francisco Prat, de España, 157" 75/100.

Inglaterra se ha adjudicado la combinada delante de Bélgica y Holanda.—Alfil.

Barcelona. — Luis Felipe Areta ha sido proclamado el mejor deportista español de 1963, por el jurado nacional designado por la revista "Vida Deportiva", que anualmente otorga dicho galardón.

La votación entre los dos finalistas, Luis Felipe Areta y Emiliano Rodríguez ha sido reñidísima, dados los méritos de los dos.

La clasificación final ha sido la siguiente: 1. Luis Felipe Areta, atletismo; 2. Miguel Torres, natación; 3. Emiliano Rodríguez, baloncesto; 4. Manuel Santana, tenis; 5. Federico M. Bahamontes, ciclismo; 6. Jesús Cabrera, natación; 7. Juan Olavarré, náutica; 8. Mimoun Ben Ali, boxeo; 9. Fernando Agullar, atletismo; 10. José M. Anglada, montañismo; 11. Francisco Gento, fútbol.

También se ha proclamado la mejor deportista femenina continuando la clasificación aparte que se estableció por vez primera el año pasado, el resultado ha sido el siguiente: 1. María Ballesté, natación; 2. Isabel Castañé, natación; 3. Condesa de Latorre, tiro de pistola; 4. Elena Artamendi, gimnasia; 5. María Carmen Hernandez, tenis; 6. María Rosa Zalaguer, gimnasia; 7. Montserrat Viade, patinaje artístico.

## Partidos y árbitros para hoy

PRIMERA DIVISION  
Atlético de Madrid - Murcia, Zariquiegui.  
Zaragoza - Pontevedra, I. Acuña.  
Barcelona - Valencia, López Zaballa.  
Sevilla - Betis, González F. Levarría.  
Levante - Español, Gortázar.  
Oviedo - Córdoba, Gómez Arriba.  
Atlético de Bilbao - Real Madrid, Lloria.  
Elche - Valladolid, Simó Flo.

SEGUNDA DIVISION  
(Grupo primero)  
Castellón - BURGOS, Sabria.  
Salamanca - Gijón, Teja.  
Europa - Langreo, Iba.  
Alavés - Real Sociedad, Marrón.  
Orense - Hospitalet, Serrano Amor.  
Ceita - Badalona, Vera.  
Coruña - Santander, Piserra.  
Osasuna - Indauchu, Iraorza.

(Grupo segundo)  
Las Palmas Huelva, Moya.  
Granada - Tenerife, Juanes Idáñez.  
Cádiz - Mestalla, Idáñez Alarcón.  
Onteniente - San Fernando, Mateu.  
Málaga - Mallorca, López Montenegro.  
Mellilla - Eldense, Jor. Ramos.  
Abarán - Hércules, Martorell.  
Atlético de Ceuta - Algeciras, Vilena.

TERCERA DIVISION  
(Grupo cuarto)  
Oberena - Iruña.  
Mondragón - Euskalduna.  
Real Unión Alfaro.  
San Sebastián - Beasain.  
Logroñés - Azcoyen.  
Elbar - MIRANDES.  
Touing - Chantrea.  
Tolosa - Aurrerá.

(Grupo quinto)  
Hullera - Asorge, Cabillo.  
Medinense - Ciudad Rodri., Salas.  
ARANDINA - Ponferradina, Tejerina.  
Júpiter - Leones, Pascoe.  
San Pedro - Bejar, Santamaría.  
Palencia - Salmantino, Gutiérrez.  
Europa - Peñaranda, Bayón.  
JUVENTUD - La Bañeza, Santos López.

## Ciclismo

## La A. I. O. C. C. aprueba la admisión de la Vuelta a Cataluña

### Bergareche, tesorero de dicha Asociación

París. — La asamblea general de la Asociación Internacional de Organizadores de carreras ciclistas, después de haber escuchado el discurso de su presidente, Félix Levitan, Francia,

que señaló el creciente crédito del que se beneficia la Asociación en el plan general del ciclismo internacional, ha aprobado el informe moral presentado por el secretario general, el informe financiero del tesorero y el informe de los comisarios de cuentas.

La asamblea, reunida en París, ha decidido por unanimidad conceder el trofeo A.I.O.C.C. 1963 a título póstumo a Karel Steyaert, miembro fundador de la Asociación.

A continuación aprobó la admisión de las siguientes pruebas: Jemania: Gran premio de Frankfurt-Main. Bélgica: Gran premio del Banco de Roulers. Trofeo I.arel Steyaert. Gran premio de Bélgica contra reloj Bruselas-Nervins.

España: Vuelta a Cataluña. Por último la asamblea procedió a la reelección de la mitad de los miembros del comité directivo, con los siguientes resultados: Presidente: Félix Levitan, Francia.

Vicepresidentes: Pierre Stas y Vicenzo Torriani. Secretario general: Antoine Herbauts. Tesorero: Luis Bergareche, España.

LA VUELTA DEL PORVENIR París. — Los organizadores de la Vuelta del Porvenir (Tour de L'Avenir) en el curso de una conferencia de Prensa, han pronunciado las siguientes precisiones de orden técnico: 10 cols. a saber: 4.º etapa: Thuin y Andorra. La Perche (1.579 metros). Puy Maurens (1.915), puerto de Envalira (2.407).

7.º etapa: St. Giron le Portet D'Aspet (1.070), Le Meule (1.331) y Le Portillo (1.308). 8.º etapa: Bagnères-de-Bigorre: Aubisque (1.710), Le Tourmalet (2.114).

11. etapa: Mauriac-Clermont Ferrand: La Bessays (1.048) y La Baraque (800). Para la etapa contra reloj individual, las bonificaciones de 1' y 30" de las primeras en línea, serán reducidas a 40" y 20" para los dos primeros.

En principio los equipos serán 16, formados por ocho hombres cada uno, pero podrán ser reducidos a siete si aumenta el número de naciones participantes. Podrán participar en la Vuelta del Porvenir los amateurs sin límite de edad y los independientes hasta 25 años. Esta regla puede ser revisada en el caso de que los independientes sean admitidos en pruebas profesionales. Cuestión que no estará representada este año pero si la Unión Ciclista, sin que esto quiera decir que sea el mismo que la URSS presenciará en los Juegos Olímpicos.

## Variantes en el Juventud que se enfrentará esta tarde, en Zatorre con La Bañeza

El hoy sale el día tan soleado como el de ayer —por lo menos a la hora de celebrarse el encuentro Juventud-La Bañeza— habrá un ambiente más pa- que sean más numerosos los espectadores que acudan a los grandes de Zatorre, donde dicho encuentro tendrá lugar, dando comienzo a las cuatro de la tarde.

No es mucho lo que sabemos de La Bañeza, pero sí lo suficiente para temerle como contrincante del equipo local. Ya vimos constar en nuestra edición de ayer, que el visitante de turno se encuentra bien situado en la clasificación y ha sumado positivos en los campos del Palencia y Astorga, lo que habla suficientemente de su calidad y posibilidades.

Teniendo en cuenta este y otros factores, Massoró ha optado por llevar a cabo algunas variantes en la formación del cuadro blanquiverde, con relación al que actuó el lunes pasado en el estadio de Zorilla, es fin de dotarlo de la mayor eficacia posible, habida cuenta de las características del contrario.

Estas variantes afectan a la línea media y a la vanguardia. En la primera de ellas, aún abriga asombrada una duda. Es la que se refiere a la alineación de Sánchez o Bartolo, dos jugadores con facultades, cuyo actuación —la de uno de ellos— quedará decidida por el estado en que se encuentre el terreno de juego.

En cuanto al ataque, respeta el mismo en su puesto de interior derecho, lo que permite el desplazamiento de Arhuetes al extremo izquierdo, al que creemos igualmente más habituado.

Así, pues, los del Círculo van a presentar una delantera en la que cada jugador ocupa el sitio que le corresponde, sin tener que andar con improvisaciones. De este modo, cabe esperar que nadie alegue falta de adaptación y que, por el contrario, todos rindan al máximo.

La formación del equipo de casa será este: Valle (Quique); Caballero, Quiro, Fraga; (Sánchez o Bartolo), Kuballia; Prieto, Isidro, Uriona, Mafrañón y Arhuetes. El encuentro será dirigido por el colegiado señor Santos López.

## Moto Club Burgalés Junta general

Hoy, a las once de la mañana, tendrá lugar en el domicilio social del Moto Club Burgalés, la junta general ordinaria anual de socios, a la que los directivos ruegan acudan todos los socios.

## Hoy, a las doce, el gran festival de pelota

Según hemos venido anunciando estos días, hoy domingo, a las doce en punto, el magnífico Frontón de la Deportiva, abrirá sus puertas por primera vez en el año que acabamos de empezar, para dar paso a los numerosos aficionados que no dudamos acudirán a presenciar tan atractiva jornada.

Aunque el orden de partidos puede variarse seguramente, éstos se desarrollarán como ya lo hemos dicho, es decir, en primer lugar, contendrán Sancho I y Lechosa (colorados) contra Caero I y Urcelay (azules) en la especialidad de pala corta.

En segundo lugar, Isaguirre y Elia II (colorados) contra Sancho II y García Ariño III (azules), en esta punta.

Finalmente saldrán a la cancha Echeverría y Echezarreta (colorados) contra Melo y Echarre (azules), en mano por parejas.

Los tres encuentros son de real más competidos y desde luego, dada la categoría de los participantes, estamos seguros que vamos a presenciar un festival de los de campanillas. Como además los precios son archipopulares, teniendo entrada gratuita los menores de 14 años, y como la hora señalada es magnífica, esperamos que la afición responda y llene el amplio Frontón de la Deportiva. Así lo esperamos y ya van los que acuden, como no sales defraudados del festival anunciado, que Dios, mediante, será el primer de otros más que en sucesivos domingos se irán anunciando, para que la afición burgalesa vuelva a surgir y todo Burgos se incline por el más nacional de nuestros deportes, cual es el de la pelota.



- Núm.
- 4.496.—Abundio Balbás, VIZMALO (Burgos).
  - 938.—Irineo Peláez, calle Sedano 9, 3.º, Burgos.
  - 6.251.—Elenita Lerez, Enrique III, núm. 1, Burgos.
- CON UNA MUÑECA MIRZA
- 8.690.—GUARDO (Palencia).
  - 17.907.—Clínica de San Juan de Dios, Avda. Gralmo, Burgos.
  - 15.410.—Acacio Tordable, ROYALES DEL AGUA (Burgos).
  - 16.—Félix Alvarez, Camino Nevera núm. 4, Burgos.
  - 4.331.—Braulio Nebreda, calle El Barco, 3, LERMA (Burgos).
  - 7.455.—Begoña Pérez, Bda. Yagüe, calle D. núm. 11, Burgos.
  - 3.367.—Rodrigo Gonzalo, San Pedro Cardena, 116, 1.º, c. Burgos.
  - 12.517.—TABANERA DE CERRATO (Palencia).
  - 11.567.—Basilio Mata, Calera 9, 4.º, Burgos.
  - 9.167.—GUARDO (Palencia).
  - 1.022.—Evaristo Villalain, VILLARMERO (Burgos).
  - 626.—Carmen Delgado, Mateo Cerezo 23, Burgos.
  - 3.670.—Ignacio Barriuso, OLMILLOS DE SASAMON (Burgos).
  - 13.903.—Cándido Gutiérrez, Cardenal Segura 17, 2.º, Burgos.
  - 17.314.—Francisco de la Fuente, Fuentesillas núm. 26, Burgos.
  - 16.301.—Rosario González, Francisco Salinas núm. 23, SIERRA (Burgos).
  - 20.930.—Maximiliano Alonso, PALACIOS DE LA SIERRA (Burgos).
  - 10.503.—Rosa Acero, Benedictinas de San José núm. 7, Burgos.
  - 13.838.—Francisca Calvo, ROA DE DUERO (Burgos).
  - 2.381.—Colegio de Saldaña, Burgos.
  - 4.444.—Vda. de Angel de la Fuente, PAMPLIEGA (Burgos).
  - 14.784.—Donata Manabeo, ARBELAL (Palencia).
  - 17.520.—Eulogia Mena, San Agustín núm. 28, 2.º, MIRANDA DE EBRO (Burgos).
  - 22.361.—Felisa González, Fernán González núm. 60, Burgos.
  - 3.029.—Felicia Orteza, Villafraña 11, Capiscol, Burgos.

La Casera ¡Es única!

## Figura de la semana Juan García "Mondéño"

Por TILU



La noticia ya ha corrido de boca en boca: Mondéño, el famoso espada, el estético torero, abandona los ruedos, que le dieron fama y fortuna, para ingresar, en el próximo mes de Abril, en un convento. Su decisión es irrevocable; los públicos que le aclamaron, que lanzaron gritos de asombro y admiración ante el valor sereno, ante el estilo inconfundible de Mondéño, no volverán a ver al estoico mozo de Puerto Real vistiendo el terno de lucas. Desaparece el torero pero queda el hombre, un hombre que, desde la niñez sintió en lo más profundo de su ser la vocación religiosa; siempre pensó en ello, mas antes de llevar a cabo su paso decisivo, un gran deber humano —el bienestar de los suyos—, le empujó a la dura batalla frente a las reses bravas ante las que fue cosechando triunfos por espacio de diez años.

Este Juan García Jiménez, nació en Puerto Real, la bella localidad gaditana, el 7 de Enero de 1934, en el seno de una humilde familia, conocida por «Los Mondéños», ya que el padre del que había de ser célebre matador de toros nació en Mondé, pueblo de la provincia de Málaga. Gran aficionado a la fiesta de toros, el hombre, siempre que tenía ocasión, llevaba a su chiquillo a la plaza, donde el crío fue lusionándose con la belleza y la gallardía de los jances taurómicos. Allí, en los gradieros, nació la decisión de ser torero y tras las luchas de todo principiante, Juan García llegó a vestir su primer traje de luces; fue en San Fernando, una tarde de 1953, en la que actuó como sobresaliente.

Animado, siguió actuando, sin picardías, hasta en quince actuaciones, haciéndolo por vez primera en novillada con caballos, el 24 de Junio de 1954.

Los éxitos de Mondéño fueron en aumento; su estilo sobrio, su personalidad, seria, sin concesiones a la galería, fueron calando en el ánimo de las gentes, que veían en el de Puerto Real un doble del llorado Manolete.

Llegó el momento supremo de su carrera: la presentación en la plaza Monumental de Madrid. Como torero, Miguelín y el tío José Trinchera. Los tres se las entendieron con novillos de Villamarta. En aquella ocasión, Mondéño hubo de torear con un aparato ortopédico sobre una pierna, debido a la lesión en el tobillo, consecuencia de la cornada que sufrió en la plaza de Zafrá. Aquella temporada la cerraría triunfalmente, con 32 actuaciones; a la siguiente —el 29 de Marzo de 1959—, Mondéño tomaba la alternativa en Sevilla, de manos de Antonio Ordóñez, siendo testigo el sevillano Manolo Vázquez. La confirmación en Madrid tuvo lugar el 17 de Mayo de 1960, con idéntico cartel y en corrida de la feria de San Isidro, en la que sólo dió muerte a una res, ya que el festejo tuvo que suspenderse tras la lluvia del tercer toro, a consecuencia de la fuerte lluvia. Al terminar la temporada, Mondéño había actuado 52 tardes, acompañándole el éxito reiteradamente. Las tres temporadas restantes, en la memoria de todos los aficionados han quedado: el diestro de Puerto Real siempre se ha mantenido en los más destacados lugares del escalafón taurómico. Sus campañas por plazas americanas igualmente fueron escoltadas por las ovaciones y el entusiasmo de aquellos públicos. Ahora, desde Amé-

rica, llegó la noticia: Mondéño, famoso, joven, con fortuna bien ganada, decidió al bienestar físico ganado con valor, con sangre —que varios percances padeció—, y decide ver cumplido su gran anhelo: acudir a la llamada de Dios.

Antes de su ingreso en una comunidad religiosa, Mondéño, ante notario, ha realizado el reparto de sus bienes, donando a sus padres un lujoso piso, tres millones de pesetas y un coche Mercedes, el que él usó en sus continuos desplazamientos por las carreteras hispanas. A su único hermano, el novillero Mondéño II, le ha regalado una magnífica finca, en el término de Sanlúcar la Mayor, otros tres millones de pesetas y otro coche. El equipo de subalternos que con el famoso espada ha actuado en tantas tardes de exposición y de triunfos, asimismo participará en este generoso reparto, especialmente el mozo de espadas de Juan, Nieto, fiel y noble servidor a lo largo de la carrera del torero. También el ahijado del diestro, uno de los hijos del ganadero sevillano don Juan Pareja Obregón, recibirán un importante donativo de su desprendido padrino.

Mondéño, que tantas veces confesó no tener afición al torero, que no asistió nunca a lugares de ambiente taurino —sólo su seriedad ante el toro, ante el peligro—, cumplió su misión, abraza lo que tanto ansió desde niño: dedicar su alma y su espíritu al servicio de Dios.

## CUENTOS BURGALESES

### EL POLICIA MUNICIPAL

Por Erique DIEZ VILLANUEVA

EN el cruce de San Pablo y la carretera de Valladolid velaba su trabajo de silbo y mano al orden. Luego estuvo en otra enrejada, pero ocurrió meses posteriores y ya no es de nuestra incumbencia.

Llevaba el casco blanco medido, amplio; como un salacot de jungla mecánica y renqueante. El capote azul oscuro, moldeando las piernas, el juego de polainas brillantes. El correa, de picado cuero lechoso. Los puños como un gastador en gala. El amplio cuello alzado tapando medio rostro.

Parecía imposible distinguirse en su físico y atuendo de los demás compañeros. Al igual que los seminaristas, las niñas de colegio y los cadetes, todos parecían siempre los mismos. Y el uniforme, con su rizado tapabocas subido, les hacía tan parejos como las dos torres de la Catedral.

Llegaba a su puesto por la vertical del Espoloncillo. Casi siempre charlando con algún amigo. Reforzado con lanas y camisetas para dar esquinazo al frío seco de Enero. Preparadas su nariz y orejas al trajín ingobernable del viento áspero. Pero marchaba satisfecho; tenía un deber sacrificado y lo cumplía con ánimo dispuesto. Era un hombre bueno y honrado, como decía el taxista de la parada. Inocente, demasiado inocente para los días que vivimos.

Sin embargo, le oscurecía un defecto. Una imperfección tan curiosa como extraña. La manía más estrambótica que tiempró jamás pudo conseguir. Viéndole en su redonda y diminuta isla de asfalto, tan circunspeto y armonioso, nadie se lo pudiera imaginar. Pero así seguiría en muchas alboradas.

Llegaba una furgoneta de pretencioso verde por el paseo del Conde de Vallesano; un cochecito negro enfilando Cañallera. Alzaba su brazo con la palma de la mano hacia los vehículos. Luego describía un arco de circunferencia, indicando a los conductores que podían proseguir. Ajustado siempre al Código. Flexible con los chilloños de turno. Y todo terminaba en orden y desapercibida armonía.

¡Pero aquel defecto! Más que perverso parecía raro; porque el guardia era un hombre profundamente religioso. Y su melindrería fálta consistía en no querer rezar jamás con los brazos en cruz, ni en las ocasiones más graves y sensibles. Dos ciclistas silbantes pedea-

## nuestros colaboradores

## Penitencia y unidad

Por Juan HIDALGO

ES de tal importancia y trascendencia el viaje que durante tres días ha realizado Su Santidad Paulo VI, por Tierra Santa, que creemos oportuno referirnos a él, una vez más, aunque ya se ha relatado minuciosamente.

Recopilaremos algunas notas sueltas, curiosidades, detalles. Lo primero destacable es el hecho sorprendente de que gracias a la televisión y los progresos técnicos, el viaje del Papa ha sido presenciado y disfrutado mejor, vivido, por millones de personas de todo el Mundo. Se le ha visto detenerse exultante en Betania, ha atravesado la puerta de Damasco, en Jerusalén; más tarde, ha recorrido la Vía Dolorosa, el mismo camino que siguió el Maestro, el mismo suelo, el mismo horizonte, el mismo panorama de estrellas. Se puede suponer toda la emotividad, de aquella dramática experiencia para el Santo Padre? En el gesto, en las actitudes, en el rostro trasapado de espiritualidad, se notaba la emoción profunda, capaz, algunas veces, de contagiarse a los presentes.

Los Santos Lugares se han iluminado de nuevo, cuando Paulo VI ha vuelto a recorrer los bordes del mar de Galilea, en donde su predecesor Pedro tendía las redes y en donde transportaba en su barca al Salvador de los hombres.

Mientras Su Santidad el Papa recorría Palestina, surgían en la imaginación lo que debieron ser las sencillas y grandiosas escenas de que fue protagonista el Redentor. Eran, en efecto, tiempos muy lejanos a nosotros. De Galilea a Judea, el camino era penoso. En invierno, furiosas ventiscas y

ario; en verano, calor sofocante. Paisaje monótono, ocre y malva, bajo un cielo profundo y, de cuando en cuando, agrupadas las casas alrededor de los pozos, alguna aldea blanca o alguna ladera matizada del suave plata y verde de los olivos.

Eran otros tiempos muy alejados de nosotros en la Historia, pero allí, en la topografía del campo y de las ciudades del país elegido, aún perdura el espíritu y el aroma de los sublimes sucesos que comenzaron el Cristianismo. Como se ha explicado debidamente, el viaje de Su Santidad Paulo VI, a Tierra Santa, tiene muy poco que ver con la política. Su Santidad ha visto los problemas políticos de los lugares que ha visitado, igual que ha visto las tierras lejanas, desde la altura del avión que le ha transportado. El Papa ha hecho, sencillamente, una peregrinación, es decir, un viaje espiritual, puro, transcendente.

Es ir al manantial para beber el agua más limpia. Es ir al principio, para recorrer de nuevo el camino. A lo largo de los siglos el cristianismo se ha diversificado en diversas ramas, y en divergentes interpretaciones, pero en aquellos lugares todos nos volvemos a encontrar. Es volver al vértice común después de una larga caminata divergente, por los lados de un ángulo.

Y todavía puede esperarse mucho más. «Después de veinte siglos —afirma en un bello artículo el R. P. Riquet—, el Papa y el Judío errante se han vuelto a encontrar, en su punto de partida». Y, después, añade: «¡Qué estrechamiento de

esperanza hacia la unidad fraterna y la paz entre los hombres!».

Todas las informaciones destacan que Paulo VI y Athenágoras I, han cambiado el beso de la paz y han recitado juntos el «Pater».

En la verja de la Delegación apostólica en donde se alojaba el Papa, en Jerusalén, Athenágoras I, fue recibido por tres Cardenales. Su Santidad esperaba en el umbral de la puerta; al encontrarse ambos, se abrazaron emocionados. Sobre la puerta, hay inscrita esta frase: «Domus Dei et porta coeli».

El Papa y el patriarca, seguidos de sus comitivas, entraron en la habitación que les estaba dispuesta y allí fue leído, en griego y en latín, el Capítulo 17 del Evangelio de San Juan, recordando la oración de Cristo, la víspera de la Pasión: «Que ellos sean uno».

Paulo VI es el 255 sucesor de Pedro. He regresado a Jerusalén, no para triunfar, sino para llevar su cruz, en el ejemplo del Maestro.

Era un contraste extraño. En torno a Su Santidad, la muchedumbre numerosísima, unas veces entusiasta, otras conmovida, pero siempre bulliciosa y excesiva. En el centro, Paulo VI, abstraído y meditabundo, como alejado de la realidad y sumido en inefables pensamientos.

Y así ha sido hasta el final. La llegada a Roma fue un espectáculo indescriptible. Desde el aeródromo al Vaticano, fueron dos horas y media para re-

correr 20 kilómetros. Dos horas y media de aclamaciones y vitores. ¿Cómo ha podido resistir Su Santidad tantas fatigas, tantos esfuerzos, tantas emociones? Le sostenía el espíritu. El cuerpo puede fatigarse, pero el espíritu, llegado el momento, es capaz de la tensión máxima y de la más grande energía.

## ¿La nueva Carmen Amaya?



Va a presentarse en París, en el teatro de l'Etoile, la bailarina gitana «La Camborria», a la que la Prensa francesa presenta como da nueva Carmen Amaya». En la fotografía vemos a «La Camborria» ensayando en el teatro de l'Etoile. (Foto FIEL)

## Carta de MADRID

Por TACHIN

### Gestiones para reajustar los horarios del fútbol

MADRID. Continúa la espiandidez del tiempo. Y ya llevamos así quince días. El cielo, sin una nube, con ese azul intenso del invierno. El Sol, hasta calentado un poquito. El frío, seco y tónico, sano, sin rastro de aire que es lo malo de Madrid. Las terrazas de los cafés y los bancos de los parques se hallan repletos de «heliófilos», en especial de extranjeros con la cabeza alta y los ojos cerrados. Ocho o diez grados más en el termómetro y a retirarse de todas las cosas esas.

Un señor domiciliado accidentalmente en Madrid ha denunciado que de la boca del cochero de un amigo suyo que marcha por la calle de María de Molina ha desaparecido un lienzo atribuido por el denunciante a bac en la que había sido encajada menos que a Tiziano. Se pone que el cuadro cayó de la locada. Todas las pesquisas realizadas hasta el momento por la Policía han fracasado. El cuadro representa a María Magdalena de medio busto, con la mano izquierda a la altura de la cintura y la derecha sobre el hombro izquierdo. Casi como Napoleón en la tarde de «El húsar de la guardia». El fondo representa un paisaje. El otro fondo, el del precio, lo hace ascender su propietario a doscientas mil pesetas. Y renunciamos, claro, a hacer chistecitos fáciles a base de la boca.

El presidente de la Sociedad de Autores, Joaquín Calvo Sotelo, ha iniciado gestiones para establecer un reajuste del horario de los encuentros de fútbol. La cosa es bastante gorda, ya que está probado que esos partidos que comienzan a las ocho y media de la noche quitan mucho público al teatro y al cine. Parece ser que Saporita, en nombre del Real Madrid, ha dado toda clase de facilidades para la consecución de una fórmula razonable. Es curioso: El teatro se queja del cine, el cine del fútbol y de la televisión —también este cronista— y la televisión del cine. Nadie está contento. Los espectadores, como los hombres, tienen también sus celos mal reprimidos.

Oposiciones a aerochatis. Se exige ser mayor de dieciocho años y menos de veintisiete, soltera, más alta de 1,60 y más baja de 1,72. Servicio Social y hablar y escribir el inglés. Salud, simpatía, y, desde luego, no tener miedo a los aviones. Se hace a las chicas quinientas preguntas. He aquí algunas: «Si un lápiz vale veinte céntimos ¿cuánto valen seis?... ¿Le molesta que la observen mientras trabaja?... ¿Pasa por períodos en que se encuentra muy sola?... ¿Le cuesta trabajo presentarse sola donde no la conocen?».

Ciento treinta y nueve aspirantes. Cincuenta plazas. Luego, un uniforme «azul azafata», un gorrito y a volar.

NOTICIAS BREVES  
No es el Real Madrid el desahuciado, sino que se la persona en el pleito como subarrendatario. —Diez mil casos de pollo se producen anualmente en España. —El escritor Edgar Neville está enfermo. —Livino Stuck, empresario de La Monumental, ha sufrido un accidente de automóvil, pero se repone de las heridas sufridas.

## FUTBOL, por RUY



—Lo peor será ir a Mallorca de «turistas».

## ABUNDANCIA DE SETAS EN MALLORCA

Palma de Mallorca. —En varias comarcas de Mallorca la abundancia de setas es extraordinaria. El producto se paga en el mercado de 140 a 150 pesetas el kilogramo.

Principalmente en las comarcas de Arta y Cala Ratjada se han podido llenar cestos y cestos, hallándose ejemplares con un peso que ha sobrepasado los quinientos gramos.

La Campaña de Invierno se dedica a nuestros hermanos los pobres. Contribuyan a ella con su donativo de caridad.

# Pasando el rato

FUGA DE VOCALES  
Canc. h.m.n. c.n.s.t. m.s. n. d.s.t.r. m.r.s. q. n. d.s.c.b.r. v.r.a.d.s

SOLUCIONES  
A la advinanza:  
A la fuga de vocales:  
A la jeroglífico:  
A la crucigrama:

HORIZONTALES. — 1: Cerebro. Labré. — 2: Nomi 3 de letra. Cerveza inglesa. — 3: Símbolo del masurio. Sacerdotisa de Diana. — 4: Avinagrarse los hocres. — 5: Impar. Indictio. señal. — 6: Ciudad de Tenerife. Río de Siberia. — 7: Gobierno los cuillos. — 8: (al rev.) Trabajó la pasta. Nalpe. — 9: (al rev.) Chifla. (al rev.) Tejido liviano. — 10: Aire caliente. Suave, blando.

VERTICALES. — 1: Nota musical que vale media mínima. — 2: Demostrativo. Decadencias. — 3: Símbolo del sereno. Anliqua. — 4: Conjunction latin En francés: media. — 5: Avalancha. Letra turca. — 6: Alfabeto hebreo. tivo del 1: ombra. — 7: Nombre de varón. Todavía. — 8: Perfumarse.

ADIVINANZA  
En el campo... crías atada por verdes lazos, y aquel que llora... me está partiendo a pedrazos.

DESCONFIANZA  
Dos amigos cambian impresiones: —Lo malo de los organismos fiscales es que no creen nunca una sola palabra de lo que dice el contribuyente. —Exageras. ¿Has probado a declarar en el capítulo de ingresos más dinero del que ganas?

ENFERMEDAD DE CONVENIENCIA  
—Pero, hombre, ¿cómo es que te acuerdas bien de todo lo que te deben y no pasas por tu imaginación la idea de pagar tus deudas?

PROVERBIO ARABE  
—Llama a mi amigo

Y LA SORPRESA?  
Una señora entra en un establecimiento con objeto de adquirir un bonito collar para su perro. Cuando ya ha escogido el modelo que le gusta, el tendero le dice:

LOS BIGOTES  
Suscitó en el último tercio del siglo pasado, en Madrid, una cuestión peliaguda que, a pesar de su intrascendencia, dio no poco que hablar. Hubo quien se atrevió a renegar del espafiolismo bigote, propagando su eliminación del rostro masculino por razones de higiene y de estética. Aquel epigrama que rezaba:

—Sé, Gil, lo que hoy has comido; fideos, ¿verdad?  
—No, mujer.  
—Llévate uno en el bigote...  
—Es que lo comí anteaer: fundamente una campaña. Personajes de alcurnia hicieron ta-

—¿Qué medida es la del cuello del perro?  
—¡Ah! Pues no lo sé.  
—Bien, pues tómesele usted y vuelva otro día.  
—Imposible; quiero que el collar sea una sorpresa para él.

MAGOS MODERNOS  
En la clase de dibujo, el maestro encarga a los niños que dibujen los tres Reyes Magos. Uno de los niños lleva su obra. El maestro la examina y le dice:

—¿Qué es esta especie de cajita que llevan?  
—Un transistor para entretenerse en el camino.



NOTA  
—¿Qué has tenido Pepe?